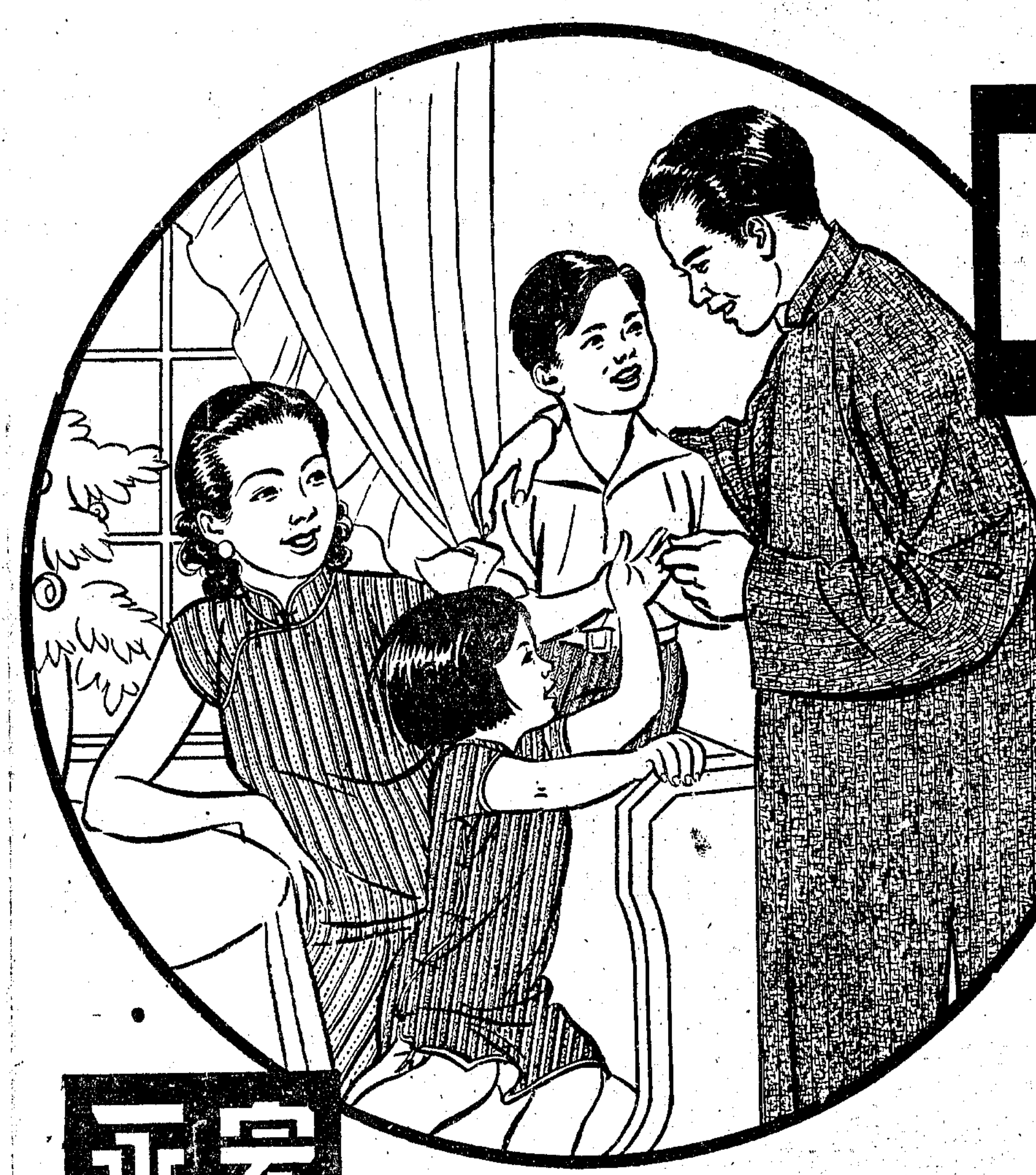
PUBLISHER: COLUMBIA PUBLISHING CO., INC. THE SHUN PAO 中華郵政特准掛號立券認為包送之報紙 WEDNESDAY APRIL 3 1940

申報

中華民國貳拾玖年
肆月叁日 星期叁
今日本報三張半
售國幣六分三厘
第二萬三千七百三十五號
本館地址 上海漢口路三〇九號
電報掛號〇七八六
電話 九三二四九至八號轉接各部辦事處
INCORPORATED
DELAWARE U. S. A.



榮豐棉毛呢

是現代家庭中頂經濟頂合意頂大方的衣料

服裝為家庭大宗支出之一故衣料須擇質牢美觀永不退色者方不背經濟之道棉毛呢最合上項條件家常穿着雅緻大方行動出客氣派高貴A AA AAA爽薄舒軟各擅勝場視需要而異新出四A質料更好花樣更新顏色更雅而售價均十分公道添置一件可穿幾年故現代精明主婦莫不購買棉毛呢以解決闔家衣的問題倘府上兒童衆多尤為不可或缺

每碼售價國幣	
A……	一元二角
AA……	一元二角半
AAA……	一元三角
AAAA……	一元四角

備有新出四A棉毛呢樣本請向本批發所索取當即奉贈一分以資選購

購時請注意每隔兩碼有榮豐標記

完全國貨 永不褪色

榮豐紡織公司出品

總批發所 上海天津路二五二號 電話九七六二一

廠址 上海大西路七十四號 電話二一六八八

各大綢布商店均有出售

南京路望平街口

老九和綢緞局

貼費代滙各處滙款

重慶 成都 貴陽 昆明 桂林 衡陽
吉安 上饒 景鎮 屯溪 金華 永康

如有匯款往上列各處本局均可代匯不收匯費並有優厚津貼明昆重慶均可電匯

帳房間電話九五五四四

●行善致富●一舉兩得

上海法領事署註冊 英法兩租界特准發行

第十八期 救濟難民 慈善獎券

後天開獎 售券最後二天

四月五日在逸園開獎 全張五元 分條一元 一次購滿十條贈送一條

●各處均售●

頭獎十萬元 每條各得二萬元 每條至少保證可得現鈔一萬元

總經銷處 逢興股份有限公司 虞洽卿路二一三號 電話購券三六五一九

●永安先施兩大公司 節約服務社隨接隨送不取分文 本公司設有專櫃●

特約經理 大利公司 虞洽卿路福州路口

上海市錢業同業公會兌換業福字會員

恒康銀號

謹擇於本月五日開幕預告啓事

本號專營各國金銀貨幣銀行滙票及稀見古幣有價證券中外股票以及銀錢業一切業務市價準確取佣低廉手續簡便如蒙賜顧無任歡迎

地址 南京路江西路 一九二 三〇五 號二樓 電話一〇二九六號

愛棠新邨

新式花園洋房分宅出售

坐落法租界愛棠路台司脫郎路轉角新造三層樓雙開間花園洋房連道契基地分宅出售其內部設備式樣新穎房間寬大打臘地板柳安裝修鋼窗鋼門歐品衛生磁具電燈電爐暗線冷熱水爐子花園草地應有盡有該處環境清幽空氣新鮮尤稱海上最優美之住宅區也對於建築工程早已領到法公董局營造執照第二七四一號業經開工多月在三個月內准可遷入居住餘屋不多欲購從速本行備有購買簡章圖樣歡迎函索

五和洋行啓 圓明園路一四九號 電話一四三五六號

政府註冊

安裕錫箔號

蓮花牌各種名貴錫箔

門莊批發 ●● 特別公道

地址 法大馬路東新橋西

電話 八三二二八

洪源昌錫箔莊

聯合大減價

地址 新閘路自來水亭子前 電話 三八三八七 仙女牌各種名貴錫箔

地址 四馬路五百號大新街口 電話 九一三二一 獅球牌各種名貴錫箔

老牌補身治咳劑

補力多 暫不漲價

牌子最老 品質最高 配製最精 功效最大

含幾怪補力多每瓶批售三元六角 與純淨價目相同

本公司資本雄厚 原料充足 故所出各良藥 始終保持高超之品質 以求功效之確切不移 定價低廉 無庸辭贅 補力多為本公司近二十年之老牌著名出品 補身治咳 各界信服 亦以原料充足 自去年一度增價後 並未續有增漲 其中含幾怪補力多所用最精粹之幾阿蘇及怪阿蔻二藥 儲存更多 故雖市價頻頻上漲 而為酬答服者盛意 免增其負擔計 每瓶批價仍售三元六角 與純淨補力多不分軒輊 儘請各界擇宜採購 不煩計較 區區之心 無非服務醫藥 俾為各界身心健康一助云耳

滋補 治咳 防癆 戒煙

▲純淨補力多 主治 身體衰弱 精神萎靡 面黃肌瘦 代謝不良等症
▲幾怪補力多 主治 肺癆 腸癆 童癆及一切頑固咳嗽兼吐濃痰等症
▲含碘補力多 主治 哮喘 瘰癧 各期梅毒 動脈硬化 風濕等症
▲含砒補力多 主治 血虧 精神衰弱以及各種慢性皮膚病等症
▲規那補力多 主治 貧血 胃呆 病後虛弱及因瘧疾引起之諸般疾患

全國藥房及商埠均有大舖出售

九福製藥公司發行 上海白克路 電話 九〇二四 二〇二二 一九八三 〇一八

蘇油廉價批發

紅香蘇油 油類之王 滋養豐富 開胃潤腸 其味濃香 清涼解毒 有益衛生 常吃身强

蘇油用法與生荳油同樣功用如開油鍋煎煮魚蝦蔬菜等無不適宜生食尤為佳妙芬芳馥郁非常可口

向來價目在生荳油之上食者較少今將價目特別降低貢獻社會祈勿失此良機也

市秤每百斤七十九元 每元一斤四兩
卅六斤四兩聽裝二十八元五角 每瓶一元二角
十二斤聽裝九元六角 大聽一元
十斤半聽裝八元四角 花聽八角
（空聽退回） 小聽四角

中國道德油廠總發行 法租界東新橋寧興街口 電話八一〇一七 八四八八五

分銷處 虹口吳淞路武昌路口 電話四一九九一 愛多亞路三洋涇橋 電話八五〇七四

洪秀油榨坊業同業聯合漲價通告

啟者茲因時值非常漢浙產地來源斷絕更兼外滙暴縮以致原料飛漲實難維持血本前拋出各貨虧蝕不貲茲為顧全成本計同業等特集會議決定於四月一日起照原價（暫加二成）藉資挹注所有以前批定之貨限於四月十日以前將貨款繳清否則作為無效諸希

公鑒

洪秀油榨坊同業 復泰昌裕記 萬昌和 華昌 集泰昌 集豐昌盈記 榮泰昌 復昌泰 三泰 萬泰豐 祥泰昌同啟

上海市紅木業聯合增價啟事

揚邦 本邦 甯邦 蘇邦

逕啟者近因百物昂貴開支浩大本業不得已召集全體工人同業公議自民國念九年三月十二日起一律增加工資二成已維度日特此登報聲明諸希亮察是幸

大美煤油公司啟事

啓者大美牌煤油自即日起售價新聽每對念七元八角舊聽每對念六元八角再者嗣後交易概以現款除另找外單鈔及角条一概拒收務請貨客原諒為荷此啓 電話一八九七三

本公司於三月二十五日起，在美國 PORTLAND, OREGON, 自設新局，從上海發往該處電報，隨拍隨到，特此通告。

環球無綫電報公司謹啓

荷商駐華鉀質肥料公司啟事

敬啓者荷商駐華鉀質肥料聯合公司 N. V. Overzeesche Kali Export Mij., Amsterdam 已於本年三月三十一日停止營業其事務所四川路二百二十號二〇七號房間業由敝公司接收自四月一日起改以荷商駐華鉀質肥料公司名義 Aziatische Handelmaatschappij voor Meststoffen N. V. Amsterdam China-Branch 繼續經營鉀質肥料業務常備大宗現貨倘蒙惠顧無任歡迎此啓

地址四川路二二〇號二樓 電話一八三四四號

象頭牌 上酒減價啟事

本公司出品五茄皮荳燒白玫瑰酒等質地醇厚清潔衛生早荷各界仕女所讚許茲因一部份原料進價日來已逐漸回跌本公司向抱薄利主義應將上列各酒價目依照減低以示公道故於四月二日起大瓶改售法幣一元四角中瓶改售七角五分批發折扣照舊各界賜顧請至法租界康悌路四四一號電話八三九六一號 中國釀酒公司啟

福利錢莊

辦理存款放款一切錢業業務及寧屬各縣暨餘姚等處匯兌手續敏捷服務週到

由上海滙寧波滙款並有優待辦法

新關鄉村匯兌地點如下 莫枝堰 韓嶺市 徐東埭 石高塘 陳婆渡 梅墟 下邵 小港 甲村 橫溪 姜山 邱隘 雅渡 咸祥 瞻岐 石碶

地址四川路三三號 電話一六一九六 一〇五五九

小越鎮成豐泰免費滙款啟事

收款處上海甯波路二百四十號滋豐莊 付款處小越鎮成豐泰

徐州會館催告寄葬人之家屬緊要啟事

茲啓者敝館近接衛生科通知據云閘北地區行將復興而該區殯舍亟應清理已於去年通知在案現准某方陸戰隊函告限於本年四月底一律遷埋逾期即予火葬等語前來因本館寄葬人之名册燬於炮火無從查考按戶函達為特登報公告務望各寄葬之戶尅期擇地遷葬以妥幽靈逾期如被火葬敝館恕不負責

大西路停車場口二十四路公共汽車直達門口 電話二三三一三六 二三三一三〇 辦事處 三五八七七

樂園殯儀館

全滬獨一 最新型寬暢 電氣樂隊

大禮廳 三百五十元
西式禮廳 一百念元
宮殿禮廳 在建造中
首創經濟禮堂 念元
花園殯舍 三元起
壽器 壽衣 一應俱全

安全第一 高貴第一 公道第一

大陸殯儀館

太和殿 一富麗堂皇，最合乎高貴人家租用，場面，闊綽無比。
大禮廳 一莊嚴精緻，合乎中等人家，辦理喪事，實是省費公道。
經濟禮堂 $30.00
一靈車接送柩 壽器壽衣俱全 殯舍寬敞 高爽無比
館址海格路750 電話23065

公平殯殮部

寄柩所 大吉祥 兼辦壽衣 承殮

經濟禮堂廿元 包括禮堂車接遺骸穿衣落殮搬移屍體

寄柩年費 喜字十二元 壽字三十元 祿字六十元 福字百廿元

凡係寧波同鄉靈柩寄入本所者將來回籍可代辦運甬手續

事務所法租界寧波路四十號電話八三四七五 館址公共租界凱旋路六百號電話二二八一九 四明公所材務處亦可轉洽電話八三九〇三 星期日及例假日照常辦公……章程備索

長安公墓各葬戶均鑒

國曆四月五日清明節本公墓假座茄勒路法藏寺設位公祭經追薦以慰幽魂凡各葬戶家屬不克躬赴墓地祭掃者希於是日致祭（恕不備膳）為荷特此通告 諸希各葬戶並請隨帶錠帛逕臨該處

長安公墓事務所啓 電話八三一七九

訃聞

顯考伯輝府君痛於民國廿九年二月二日丑時壽終正寢享年五十六歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成服茲擇於四月四日扶柩附葬於南通川港鎮祖塋哀此訃

祖慈侍下 孤哀子郁瑞祥 禎祥 鍾祥 泣血稽顙 降服子 泣血稽顙

幕設南通第八區京港鎮本宅 路隔不敢遠勞

金城銀行信託部收受第三期共同信託投資公告

謹啓者查本部辦理共同信託投資係採集資合營辦法其第一第二兩期所收之款均有相當數額業已分散運用茲數投資所有第一期之投資至本年三月底即滿六個月之期當依照章則之規定將資產項以及收益之分配報告第一期投資各戶現屆四月一日為本部收受第三期共同信託投資日期有願參加者請自四月一日起至四月十五日止隨時加入期滿截止此項章則承索即奉此啓

金城銀行信託部謹啓 上海江西路二百號 電話一二四〇〇

浙江建業銀行召集常會公告

商業 儲蓄 召集股東

本銀行定於四月廿一日（即星期日）下午二時在上海本行二樓召開第七屆股東常會報告上年帳略及改選監察人屆時務希各股東蒞臨出席如因事不克到會得委託其他股東代表除專函奉達外特此公告再登報日起至開會日止股票暫停過戶並希查照 董事會謹啓

新亞大酒店股份有限公司召集股東年會通告

香港 港粵 註册 滬

本公司定於民國廿九年四月二十日正午十二時在香港德輔道中二〇六號本公司召集第十一屆股東常會省覽廿八年份年結并選舉董事及核數員除專函奉達外特此通告務請各股東屆時出席為荷（一）如股東因事不能出席請填具委託書委託其他股東代表（二）由四月一日起至四月二十日停止股份過戶（三）各股東地址如有變更請即函告 新亞酒店股份有限公司董事會謹啟

上海孤兒院敬謝諸大善士

王希古翁 讓夫 許鼎安 金濟甫 施星黎 薛浩峯 各四元 葉理君二元 諸大善士熱心慈幼惠及孤寒殊深感佩功德無涯除掣奉收據外再登報鳴謝以揚 仁風

我子拜捐助五十元 陳根大年捐助[illegible] 陳醒吾捐助[illegible] 王述庭先生經募[illegible] 孫廣義太太捐助[illegible] 夏望萱捐助一百元 [illegible]

諸親友 臨時院址 [illegible] 七號

上海平糶委員會收款彙報 第八號

自本年三月廿一日起至卅一日止本會自收及各行莊第三旬代收平糶捐款如下

（甲）本會自收 旅業同業公會經募 [illegible] 上海南京路商界聯合會五千九百二十八元一角五分 [illegible] 國泰號四千五百六十元 [illegible] 海味雜貨業同業公會經募 [illegible] 燕平會館經募 [illegible]

以上第八次合計國幣二萬七千一百二十五元六角五分連前總計國幣七十五萬六千六百零四元九角三分

主席虞洽卿 財務委員吳蘊齋 裴雲卿 王禹卿等同啓

會址廣東路九十三號 電話一六六七四號

上海救濟難民兒童教養院鳴謝（捐款月報）（第二九號）（三月份）

自三月一日起至三十一日止承各大善士慨捐經費及物品茲將彙登報端鳴謝並揚 仁風

（甲）特種捐款 [illegible] 以上共收八千一百七十七元一角三分正

（乙）認養捐款 [illegible] 以上共收一千二百十五元正

（丙）教育捐款 [illegible] 以上共收二百十二元正

總計共收國幣九千七百另四元一角三分正

（丁）物品 [illegible]

董事長袁履登 院長陸文韶 總幹事潘鴻鼎

院址武定路二五八弄九十九號 電話三五三三九號

桂南華軍分路猛攻
小董附近日陷重圍
粵東華軍攻抵潮城近郊激戰中
華渡河部隊進擊三水等處殘日

⊙賓陽　桂南日自於靈山附近經華擊敗、華大軍連日乘勝分路追擊、刻一路進攻日最重要據點小董、已將該地附近公路截斷、對日重重包圍、猛烈聚殲中、另一路於痛殲卓陽鄉劉圩等處頑日後、刻已直抵良慶圩附近、正向盤踞亭子圩等處麕集之日猛攻中、（二日電）

⊙梅縣　華軍擊退潮汕日軍後、前日晚又猛攻筆架山、另一部進抵潮州城郊、正與新到增援之日激戰中、（二日電）

⊙柳州　邕欽路自十二壙那陳等據點克復後、大塘之日、連日經華腹背夾擊、死傷奇重、三十晚、華軍猛烈衝殺、一度突入日陣、斃日數百、並焚燬日營房倉庫等多所、現仍圍攻中、（二日電）

⊙四會　三水等處日、自渡河進犯被華痛擊敗退後、三十晚華軍乘勝分路渡河、追擊殘日、一部包圍馮涌、激戰終宵、日死傷奇重、另一部進至三水、及西南附近、正與日激戰中、（二日電）

⊙興寧　潮安屬黍廠山日軍一部、三十一晨犯玉滘市（潮城西南）華迎戰至下午四時、日全部敗退、（二日電）

日窺海南島益亟
由桂南調大軍赴海南作戰
擬進行設永久海空根據地

⊙重慶　外傳日軍現決心肅清海南島內地各山中華軍之消息、已由該地軍訊予以徵實、此間人士對於日軍在該島軍事行動之動機、頗多揣測、衆信值此日方急需軍隊在大陸上作戰之時、日方由桂南調大軍（約三萬人）赴海南作戰、自必有其重大之理由、目下扼守海南叢山之中者、祗有少數中國保安隊、故信日軍現決心肅清該島之華軍、俾可進行在該處設立永久海空軍根據地、為向南太平洋擴張起點之計畫、又信日軍現使用如此大軍、係亟欲乘歐戰之機會、加緊完成其在海南島之程序（路透社二日電）

行政院決議
盛世才兼 新疆省政府主席
呈請國府明令褒揚李溶 唐聚五決追贈陸軍少將

⊙重慶　行政院二日上午開第四五九次會議、軍事外交報告後、決議事項、擇誌如下、㈠院長提議、擬呈請國府、明令褒揚新疆省政府故主席李溶案、決議、通過、㈡外交部呈、吾國僑商、旅居印度孟買地方、為數頗多、事務亦繁、擬請將現駐孟買副領事館升格為領事館、以崇體制案、決議、通過、㈢軍委會函、請明令褒揚故東北游擊司令唐聚五、并追贈陸軍少將案、決議、通過、㈣軍政・財政・經濟・教育・交通・五部及振濟委員會、審查報告、福建省二十九年度地方概算案、決議、通過、㈤江西省政府電、該省臨時參議會參議員本年已任期屆滿、請准予延長任期一年案、決議、通過、㈥內政部呈、據衛生署呈、蒙古衛生院擬於二十九年度設立烏蘭察布盟及伊克昭盟兩衛生所案、決議、通過、（任免事項）㈠院長提議、任命新疆省政府委員盛世才兼該省政府主席案、決議、通過、（二日電）

渝參議會 全體會議

⊙重慶　重慶市臨時參議會第二屆大會、二日午後舉行首次全體會議、首由駐會委員代表李奎安報告工作、次程懋・汪雲松・等報告視察市政經過、李秀芝報告籌組市建設期成會經過、陳銘德報告地方自治促成會現況、秘書處代表羅子桓報告勞軍經過、旋通過各組提案審查名單（二日電）

今日本報要目

國內　小董日軍陷入重圍　行政院通過盛世才兼新疆省府主席　中華醫學會年會在滇開幕

國外　蘇聯最高議會通過國防預算　張伯倫發表演說

上海　日僑擅增候選人已引起嚴重抨擊　美領高斯今晚離滬歸國

第一張…國內要電

第二張…國際電　教育消息　商業新聞

第三張…本市新聞

第四張…春秋　游藝界

昨日本報發報時間　六點二十八分

上海久安信託公司　第一辦事處開幕通告

本公司茲在靜安寺路東首五十六號（跑馬廳對面）設立第一辦事處擇於國曆四月八日開始營業辦理一切銀行信託業務敬希各界光臨指導　上海久安信託公司謹啟

日增援再犯未逞 向五原東敗退
歸路被華切斷陷入重圍 華軍乘勝向包頭挺進中

⊙重慶　今日此間接綏西前方電訊云、日軍於三月二十二日華軍克復五原後、曾施行反攻、經在該地附近激戰後、日軍已向東退卻云（路透社二日電）

⊙蘭州　由包頭增援反攻五原之日、經華軍連日包圍痛擊、已向東敗退、包頭日再事馳援、迄卅一日止、又被華東進部隊切斷歸路、陷入重圍、另一部華軍正乘勝向包頭挺進、（二日電）

⊙綏西某地　三十日由五原敗退之日、卅一日晨經華軍於西山咀附近、及其西北地區、猛予攔擊、斃日四百卅餘、毀汽車廿三輛、刻仍追殲中、同時烏拉山一帶華軍、分向東北兩方面挺進、極為得手、（二日電）

⊙臨河　綏西偽軍陳秉義・鄔四兒・白某、三部約千餘人、連同偽八師六師、察綏偽警察隊、及日軍大部、在此次五原戰役中、經華軍予以痛擊、大部殲滅、（二日電）

湯家溝日軍 遭華痛擊

⊙樊城　由柄城屬湯家溝向安鳳嶺進犯之日偽一部二十三日經華迎擊敗退、由懷遠西犯觀音堂河增之日、亦為華迎頭痛擊、負創敗回、（二日電）

華克五原 犧牲壯烈

⊙蘭州　華攻克五原之役、曾作壯烈攻城戰、營長趙壽江率官兵一部、入城後、向縣府猛攻、自二十夜半、與日激戰至翌晨、衝殺六次、將日軍官綏西特務機關長桑垣砲兵中佐等擊斃、（趙營長乃則忠勇殉職、官兵作壯烈犧牲者亦甚多、最後僅剩士兵十一人、仍奮勇斬殺、卒攻佔該據點、而造成攻克五原顯赫功績、華各戰場官兵、聞訊大為感奮、所有殉國官兵已經當局優予褒卹、（二日電）

五原東北 克復兩地

⊙臨河　盤據五原東北烏鎮及烏不浪口殘日、業被華軍殲滅、一日下午四時、將該兩地克復、五原四郊經華連日掃蕩、現已無日踪、日之幹部在五原被華擊斃者、現經查明共達三百餘名、俘獲者五十餘名、均陸續解送後方（二日電）

英僑在沙面 舉行年會

⊙廣州　英僑協會頃在沙面舉行年會、一致通過動議案、會同法僑聯合進行協約國紅十字會之募金運動、俾購置救護車或其他物品贈與協約軍、並決定種種募金辦法（二日路透社電）

日對澳門封鎖 影響港糧食來源
澳門將進入嚴重時期 當局及民衆均安緘默

⊙香港　日本本星期對澳門之糧食封鎖、已影響今日此間糧食來源之供給、據航運界方面稱、澳門之糧食現得運抵香港者、僅十分之一、菜蔬及鮮魚大部係來自澳門者、因此今日價格大增、日本係於本星期佔領中山後開始對澳門實行糧食封鎖、「華南早報」記者稱、過去兩日中、日本方面不准任何食品通過封鎖綫入澳門、僅有少數菜蔬、特准運給澳門某某私人方面而已、「倘日本不取消其封鎖、則澳門將進入危險時期、最可異者、澳門當局及民衆對此均緘默不言」、日本封鎖澳門消息、最先係於日本方面提出要求後傳出者、日方要求葡萄牙撤退拉巴島之駐軍、日軍佔領中山後、澳門當局被迫准許日軍在澳門搜查抗日份子、（二日合衆社電）

中華醫學會在滇 舉行第五屆大會
衛生署副署長致開會詞 討論醫藥救護組之論文

⊙昆明　中華醫學會第五屆大會、二日上午九時在此舉行、到衛生署副署長金寶善、及中外各界來賓三百餘人、首由該會籌備委會主席秦光弘報告四月來籌備經過、繼由金寶善致開會詞、並宣讀龍主席訓詞、次由來賓李培天・龔自知・相繼致詞、旋即散會、午後繼續開會、討論醫藥救護組之論文（二日電）

國民參政會 舉行一二兩次會議
由何應欽王寵惠孔祥熙 分別報告軍事外交財政
並通過重要決議案

⊙重慶　國民參政會第五次大會、於二日上午八時舉行第一次會議、到議長蔣中正・副議長張伯苓・秘書長王世杰・副秘書長周炳琳・秘書雷震・谷錫五・孟廣厚・及參政員譚文彬等一百三十九人、各機關長官到有孫科・居正・于右任・孔祥熙・葉楚傖・許世英・何應欽・王寵惠・及其他各部會首長二十餘人、由蔣議長主席、行禮後、秘書處報告第四次大會以後最高委員會對於國民參政會第四次大會決議案實施情形、及國防參政員缺額情形、繼由駐會委員會報告會務檢及討第四次大會決議案實施情形、旋由參政員胡景伊等一百零五人提出（聲討南京偽組織臨時動議案）經討論後、推定參政員陳豹隱・張熾章・左舜生・會同原起草人黃炎培・胡景伊・莫德惠・修正文字後、再提交第二次大會討論、次為軍事報告、由何應欽報告半年來抗戰軍事狀況、達兩小時之久、全體參政員聆畢、一致鼓掌、第一次會於上午十一時十分散會、下午三時、舉行第二次會、到參政員張奚若等一百二十八人、由張副議長主席　宣讀第一次大會紀錄後　由外交部長王寵惠報告半年來我國外交情勢、關於去年國聯大會中我國所持態度、我國對蘇・對美・對英法等國關係、以及歐戰進展中我國直接間接所受之影響、及處理經過、分別縷述、至為詳盡、次由財政部長孔祥熙報告財政狀況、除綜述二十八年度全國財政收支金融貿易及本年度國家預算外、並就日財政金融疲敝之窘狀　加以比較、以見我國財政金融能力、愈戰愈強　報告畢、由主席提出聲討南京偽組織通電之修正案、全場情緒激昂悲憤　在熱烈鼓掌聲中、一致通過、（二日電）

同業最高領袖
茂昌眼鏡公司
購配眼鏡　唯一機會　既得廉美眼鏡　又得十倍還本
現在購買請保存本公司發票號碼與四月十五日第四十九期中央儲蓄會獎券號碼之末四字相同者可得十倍還本末三字相同者可得五倍還本末二字相同者可得十足還本末一字相同者可得選一元
總店南京路雲南路角轉　支店霞飛路大巴黎戲院對過

長命牌　註冊商標
科學牙刷　消毒牙刷
直達齒縫牙背
一支抵三支用
上海華義毛刷廠出品

社評

上海公共租界改選董事與租界前途

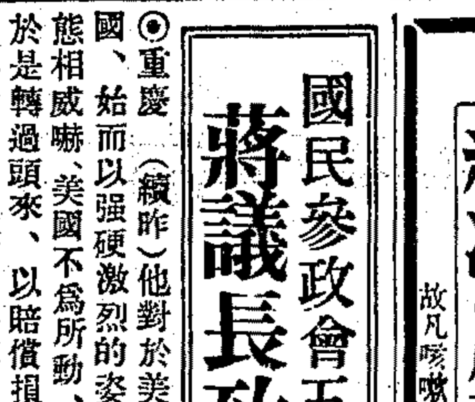
上海公共租界究竟將變成日本租界嗎？假定變了，連帶引起的劇變怎多？連帶影響的利害怎大？難道這是無意識的問題，這是無意識的假定？難道這是絕不可能而不必想像的現象？以我們觀感，不應斥此爲不必想像，却應認識其不堪設想。近數日，且已有人發覺了這問題而驚訝疑懼了。

問題在近數日，由於租界工部局董事任期屆滿，本月十七日改選，距今祗剩兩週。歷來成例，董事人數計中國五人，英國五人，美國日本各兩人；除華董由納稅華人會選舉外，英美日三國籍董事由西人納稅會產生；在西人納稅會正式集會票選之前，由各國旅滬僑民團體先行分別產生相當數目的候選人。這一次，日本方面却突然破例推出候選人有五名之多。按平面觀察，日僑擁有票權幾乎居國別的最多數，倘若背棄了五五二二比例的君子協定，亦即破棄成例，則日籍董事將以多數而操縱工部局，所謂公共租界者將名存實亡，而變成事實的日本租界了。於此說來，驚訝疑懼，殊不許藐之爲杞憂。

論上海租界，絕對不能覓致一種公認的確切估價。是文明都市，是萬惡淵藪？是國際貿易鉅埠，是世界商戰疆場？是生產重鎭，是消耗洪鑪？是先驅而爲時髦的陣營，是落伍而爲古董的尾閭？是中國門戶，亦即現代文化灌輸中國的總站，是各國窟穴，亦即帝國主義侵凌中國的據點？在誰爲天堂？在誰爲地獄？總之，非但估價由種種觀點，即在同一之觀點，亦復不一其估價。對於估價不一的任何事物，加以評述，似因不宜執一而論，遂致無法獲得定論，斯根本不必評述；即如上海租界既懸殊其估價，則其名其實，爲公共租界或爲日本租界，似亦不値聞問。然而不然。中國領域之內，原有日本租界不止一處；但上海公共租界若化爲日本租界，則其意義既不應僅視爲日本租界又增加了一處，亦不應僅視爲一處公共租界內的各國地位的角逐消長，却別有其嚴重意義。簡單說：上海公共租界倘若不能維持其原來情況，而事權盡入日本人掌握，則㈠即日本企圖扼住華中咽喉的成功，控制中國的梯堦；㈡即門戶開放與機會均等原則，在事實上歸於消滅；㈢即歐美各國勢必終於退出中國，退出遠東的初步；㈣即象徵了日本戰勝中國，同時打敗了各國。㈤中國暨各國在上海以及與上海脈絡相通的各地，一切資產，開始全部貶値。以至於等於零。如此廣泛而深刻的嚴重意義，應爲任何人所不能否認。如此意義，當然不因上海租界本身的估價懸殊，而謂不妨斷送。

上海公共租界事權的消長轉移，其嚴重的意義，雖如上述的廣泛深刻，但與不日舉行的改選，以及目前準備改選期間的醞釀，必須分別體認。因爲上海租界的母體，是洋涇浜章程，這所謂章程，十足備具國際條約的體態與素質；上海租界的運命，決之於國際環境，這所謂環境，完全以中國爲重心而盤旋，現在則因中日戰爭而盤旋將臻終極；體認了這兩點，可以理解納稅西人年會中的改選，不問結果如何，並非對於公共租界斷定終身。申言之：假定本屆改選結果悉如舊觀，但公共租界悠久維持其原來情況，及其母體與運命的最強最善的保障，還在中國抗戰勝利後的尊重國際條約，澄清國際環境。假定本屆改選結果乃爲日本優勢，工部局竟歸日籍董事主宰，租界事權竟入日本人掌握，但此種變態的久暫，必不視下屆選舉如何爭競，而視中日戰爭的勝敗爲轉移。此外，同時還須體認：納稅西人年會固不足以斷定公共租界的終身，而公共租界內各國地位的角逐消長，亦不足以影響中日戰爭的勝敗；莫謂消長，即使整個上海的得失，對於戰爭全局勝敗的確定，亦不夠分量。

這是確切不易的事理，亦上海公共租界前途的基本關鍵所在。說明這關鍵，絕非謂各國納稅僑民對於本屆改選，不妨放任，不妨坐視改選前的醞釀期間自然演變。但願各國僑民體認關鍵所在，自覺其對於中日戰爭初非無關切膚痛癢，無關切身利害，初不宜若隔岸觀火。尤願各國暨日本僑民體認關鍵所在，理解租界工部局若由改選而發生變化，輿事更張，則亦無所裨補於全局的任何一方面。要之，上海視國際條約與國際環境而『定性』，上海却不成爲確定國際條約與國際環境的因素。



BIOZYGEN

寶青春　開胃強身　家常補品

婦孺怕吃藥，乃是常情，只有「寶青春」，芳香鮮美，你爭我奪，無良藥苦口之弊，有十全大補之功，採作禮品，醉贈親友，寓祝人康健加餐，却病益壽深意，博得受者歡迎無既矣。

功能　開胃健脾，潤腸通便，改善營養，補腦療弱，健飯加餐，增加體重，治療脚氣面疤，增多乳分泌，預防小兒軟脚症等

上海新亞藥廠製造　藥房均售

國民參政會五次會　蔣議長致開幕詞

⦿重慶　（續昨）他對於美國，始而以强硬激烈的姿態相威嚇，美國不爲所動，於是轉過頭來，以暗償損失與尊重其在華權益來利誘，美國又不爲所動　美日商約，終於實行廢止，道義禁運，着着實施，現在牠使節四出，又作出聯合中南美各國以包圍美國的姿態、來威脅美國，但是美國何曾受他絲毫的威脅，美國制裁的輿論和決心，祇有因格外痛憤而格外堅强，老實說，日人經過我們三年的抗戰，他實力的疲竭空虛，已是舉世皆知，任何國家無不洞若觀火，而他們到了今天，還要大言欺世，這完全是賣空買空，自己表示其極端的恐慌，舉此兩端來說，就可見牠的外交，正如我前年所說，根本既錯，枝葉就一無是處，當然要到處碰壁，非走到絕路不可了，正因爲日人對內對外，在軍事政治經濟外交各方面，處處都是絕路，所以他在遲回卻顧以後，終於叫汪兆銘繼承王克敏、梁鴻志，之後在南京組織傀儡政府，於三月三十日粉墨登場了，但是這種組織，何嘗能對我國抗戰發生絲毫的影響、我早就說過，（無論日人製造幾十個僞組織，無論這種僞組織假借什麽名義、其對內對外，決不發生絲毫效用，亦決不能損害我黨國於毫末，日人這種舉動，無非是想對國際行使其自欺欺人的一套幻術，對他自己的民衆，也想藉此自掩失敗，勉强作一個交代、他所以要冒用中國國民黨和國民政府一切的名義而登場、就是要想藉此一着　作爲（日汪密約）的實現，作爲（建設東亞新秩序）的實現，就是說，（新中央政權）成立了、（東亞新秩序）和（調整日支新關係）的亡華幻夢，也已經同時實現了、老實說、僞組織的出現、就是日本宣告末路　從日本國內來說，嗾汪登場　就是說明他們用盡全力，也無法征服中國，也就是他自知沒法挽救這個侵華的危機，所以要鑄造一個最後的冒險，以便用（既成事實）挾持他的國論，叫他的民衆們納更多的稅，來供他們的驅使，其實他國內反戰的怒潮　只有因此一天天的增加，日人這一着，無異在他民衆面前自己供認其失敗，結果必然會引起他國內民衆更大的怨望、和最大的覺悟　至於國際上的影響，又無異宣告全世界說他的野心，是一不做二不休，定要滅亡中國、驅逐列强，獨佔東亞，進而宰割全世界，過去他在朝鮮和西伯利亞所用的伎倆，現在他又要想在中國從新施用起來了，誰能再相信他　誰能再放過他，所以僞組織的出演，是日本最後的一着棋子、也就是加速日本崩潰最重要的一着棋子　我常說，（日閥只會作對他本國有害的事　絕不會作對他本國任何有利的事，僞組織的出現　更是一個有力的證明，在我們方面，正因爲日閥已經上了絕路，我們更要格外努力抗戰，我們已確立了一個第二次的三年抗戰計劃、這第二次三年抗戰計劃、亦就是積極的建國計劃，所以我們要格外努力，格外要共同負責，加緊充實我們政治經濟軍事各種的力量，更要知道日閥之所以有今天日暮途窮的一日、就是因爲我們在過去的兩年九個月中，共同一致，努力奮鬥，不怕困難，不惜犧牲，使他們終於再衰三竭、根本失敗，現在日閥撥出汪來，全世界的目光，都向着我們四萬五千萬同胞身上，美國國務卿赫爾三月三十一日的聲明，就是主持國際正義世界公論的代表，然而他們都要看看我們中華民族如何來對付製造這幕傀儡劇的日人，我們在這個時候，更應該竭盡全力，用我們英勇抗戰的革命精神，來洗刷這個奇恥大辱，詳盡一些說，日僞要用澈底滅亡我們國家民族的陰謀，來倡他所謂（恢復和平）冀挽救其命運，我們就要用全力來積極的進攻反擊，誓必驅逐日軍於我們國境以外，來創造東亞眞正的永久和平（日僞要用日汪密約）來出演他所謂（調整國交）的騙局，想由此併吞我們中國，我們就要澈底消滅日人來爭回我國家獨立生存與自由，日僞勾結要唱他所謂（共同建設東亞新秩序）我們就必須發揮整個民族的力量，用事實來粉碎日獨霸東亞的野心，非至日最後失敗，我們的抗戰，永不停止，我們必要恢復我們國家領土主權行政的完整，必要恢復九國公約和其他國際公約的尊嚴，爲世界，爲東亞，發揚我們三民主義的光輝，這是我們今天應有的決心，也是我們對確立世界和平應盡的天職，所以我們以後，更不可以爲日人疲憊而自己或可以懈怠，更不可以爲日人無法進攻而自己就可以散漫，我們的勝利是確有把握的，但是必須我們不斷的努力，再接再厲的奮鬥，纔能期其實現，唯其日人愈疲乏，我們就應該愈振作，日人愈近於沒落，我們就應該愈奮發自强，我們從抗戰開始以來，決定我們要一面抗戰一面建國，抗戰是我們當前急要的任務，建國是我們最後的目的，現在國際形勢、無論如何變化，都是有利於我們抗戰的，日人的自尋絕路，更是有利於我們建國的，我們最後勝利的基礎，因此而更見强固，所以這時候，從局勢上說，正是我們專心一志來努力抗戰的時候，從責任上說，也更是我們積極奮鬥來努力建國的時候，我們不僅在軍事方面要努力，而在政治經濟一切的建設，更要同時來努力，我們爲什麽要促成地方自治，充實基層政治，爲什麽要厲行經濟建設，開發西南西北，爲什麽要決定召集國民大會，頒布憲法，確立民治基礎，又爲什麽要全國上下尊重國家的制度和法令，嚴守紀律和奉行抗戰建國綱領，爲的是要增强抗戰的力量，也爲的是要完成建國的大業，我們奉告我們參政會各位同人，我們在抗戰初期，或者可以說軍事決定一切，但在抗戰已到二年九個月以後的今日（軍事方面勝利的基礎，已奠定了，我們今後要完成抗戰使命，得到最後勝利，不只在軍事的勝負，而是以政治經濟的建設工作如何，來決定我們抗戰的前途，所以從今天起，我們同人，更應該從積極方面使精神物質都集中充實，政治經濟和社會一切建設，都能迅速發展，我們國民參政會的成立，到現在將近兩年，參政會雖有法定的任期，而我們同人救國建國的責任，却是無窮的，與其說參政會兩年來的任務，已將圓滿，不如說我們任重致遠的工作，從今天纔眞正開始，這一次大會中，本席希望各位格外發抒精誠，貢獻能力，首先對於本席所報告的行政設施的中心項目，充分檢討，提供意見，以促成我們地方自治和經濟建設的猛進，同時請注意到下面的三點，第一，我們兩年前頒布的抗戰建國綱領，經過本會決議，是我們全國一致遵守的信條，我們同人，要根據這個共同信條、開誠布公的來檢討一下、我們已往實行的成績，不論對於政府，對於地方，對於社會，乃至對於各種團體　個個人都要考查一下、是否忠實履行了這一個綱領，以我們的熱誠　和公意來督促這個綱領的實現，第二，川康建設期成會是本會實際貢獻國家的一種重要工作，對於川康建設方案的實行，和期成會已得的成績，要請鄭重審察、加緊督促，來完成我們抗戰重要根據地的建設，以爲一切建設的示範，第三、對於確立憲政基礎，要有精詳的討論，作切合實際的貢獻，我們不僅應注重制憲，還要特別注重到行憲，我們不在求條文的華美，而在求本法的可行，要使行之有利於抗戰，更有利於國家的久遠大計，我們國父孫先生，在民國十年，曾經着手著作一部十年國防計劃，首尾六十餘節，把目錄都規定了，其中第六節，就是（國防與憲法，）這一部著作，可惜沒有寫成功，但我們國父的用意，可以發我們的深思，我們討論到制定中華民國的憲法，不僅要遵守五權制度的遺教，更要顧到國防，因爲沒有健全的國防，就沒有行憲立國的基礎，所以我們今日的憲法，更要注重國防，纔能成爲長治久安的憲典，各位同人們，兩年九個月來，全國一致的奮鬥，將士民衆的英勇犧牲，好容易建立了我們勝利的基礎、這個基礎，須要我們大家來愛護牠，鞏固牠，這一次大會舉行，日僞猖狂掙扎的時候，我們要鼓勵國民從今天起，格外努力，給日僞們一個有力的打擊，切勿使有利的形勢，輕輕放過，以致功虧一簣，希望大家發揮我們忠誠盡瘁的一貫精神，輔助政府，領導社會，把國力充實起來，一切意志力量，集中起來，使我們政治軍事更進步，經濟建設更猛進，勝利基礎更確實，以盡到我們對全民族所負的責任，達到抗戰建國的歷史使命，（一日電）

宋子文招待三位姊妹

⦿重慶　此間中國婦女各團體、現正計畫開會歡迎兩日前由港抵此之宋氏三姊妹，孫夫人宋慶齡女士尙係初次來渝、現居於其長姊孔祥熙夫人處、宋子文　昨晚設宴招待其三位姊妹，據蔣夫人宋美齡女士語人、渠對於兩姊氏之來渝，極爲欣慰，希望彼等能留渝，繼續中國婦女對於目前抗戰之工作，（二日路透電）

國府明令　襃揚盧斌

⦿重慶　國府二日令、行政院呈稱，山東省政府魯東行署主任盧斌，去歲不避艱危，間道往魯，於膠東政治軍事，辛勤整理，卓著成績，不幸志事未償，以身殉職，請予明令褒揚等語，查盧斌効忠黨國，艱險弗辭，殊堪嘉尙，應予明令褒揚，以昭激勸，此令，（二日電）

命令

國府二日令、㈠、任命吳建幗爲監察院監察委員，此令、㈡、任命陸亞夫爲立法院立法委員，此令、

廣東洗種福堂製洗　三大良藥（藥料與功效超人一等　來服者請試服　常服能永保健康）

政府註冊　洗馬牌商標

男用　海狗腎精片　洗製
婦用　烏鷄白鳳丸　洗製
兒用　馬寶猴棗散　洗製

功效
補腎固精補氣　提神興陽種子
調經種子補氣　補血一切暗病
除痰止咳退熱　定驚消食去積

總發行　上海河南路四馬路口北首第一家　電話九五四一〇

含幾怪康福多　增價預告

●品質保持百分之百　●售價約增十分之一

自四月四日起，含幾怪康福多每瓶批售四元正，純淨康福多暫維原價。

逕啓者，邇來百物昂貴，新藥原料更因外匯關係，騰漲尤速，竟有漲至數十倍者，敝廠發行純淨康福多及含幾怪康福多，備蒙各界推奬服用，銷路暢達，日增月盛，在同業中允推巨擘，故雖原料暴漲，而敝廠所採用者，仍爲最標準之質料，售價則仍維持去年所定價目，未曾稍漲，一則爲酬答服食諸君盛意，二則積存原料甚多，尙堪負荷也，茲因敝廠所用之「幾阿蘇」「怪阿寇」二藥，爲瑞士國出品，來價飛漲數倍，敝廠爲保持品質及效力起見，照舊採用此種原料，故自四月四日起，將含幾怪康福多每一月大瓶增價四角，（舊價每一月大瓶批售三元六角，現增爲四元正，純淨康福多暫不增價，每瓶仍批售三元六角）總之敝廠抱定保持優良品質之宗旨，於原料方面，絕對無一絲一毫之減低，情願於售價方面，略爲增加，惟仍不敷成本略減虧耗而已，區區此心，當爲醫藥界同業所洞鑒，暨服食諸君所諒察焉。

純淨康福多　男女老幼，均可滋補，胃呆退食，面黃肌瘦，腦力減退，血液不足，全身倦怠，一切虛弱，病後產後，一切癆症，服康福多，均有大效。

幾怪康福多　在純淨康福多中，再加幾怪二藥，故名，爲治療一切肺病特效藥，如患傷風感冒，頑固咳嗽，常吐濃痰，以及肺癆，腸癆，瘰癧，童癆等症，不可不服。

故凡咳嗽多痰，肺癆肺病，各種結核等症，不可不服含幾怪康福多，如欲滋補身體，戒除鴉片等僅可服用純淨康福多也。

四月三日節目　請聽特別節目

本廠假座國華電台於四月三日中午十二時起至午夜二時止，特請光裕社彈詞名家播送特別精采節目歡迎點唱

國華電台　週波一三〇〇　電話九二三〇〇

上海淡水路廿五至卅一號　正德大藥廠啓

晉泰錢莊明日開幕

二馬路大新公司對面

●本莊業務宗旨 買賣金鎊美元現金收售各國金銀鈔票 兌換全國各地法幣各國公債庫券股票 優待顧客 掉換角票不取貼水 每人以掉十元爲限 荷蒙賜顧無任歡迎 開幕伊始 九江路五百九十七號 電話九一二九七 九四二五六號

沈維寶律師受任晉泰莊常年法律顧問通告

本律師茲受任晉泰錢莊法律顧問嗣後如有侵害該莊之名譽財產及其他一切法益者本律師當依法保障之 事務所 仁記路一百號 電話一八三七四號

孚中棉織公司啟事

茲敝廠所有坐落海格路春光坊三號之生財附件及一切裝修等業於三月三十日出售與惠美染織廠承受爲業對於敝廠一切人欠欠人統歸自行理楚與惠美廠完全無涉如有接洽請仍向北京路清遠里敝廠事務所接洽可也特此聲明

顧漢黎律師代表惠美染織廠受盤孚中棉織公司聲明

據上開當事人委稱本廠於三月三十日憑中受盤孚中棉織公司所有坐落海格路春光坊三號之地上權連同全部廠房機器生財附件一切裝修等爲業除經雙方訂立推受盤據由戴傳揚律師到場證明外所有孚中公司以前人欠欠人概由該公司負責自理與本廠無涉特再委請貴律師代表登報聲明等情據此合代聲明如上 事務所 靜安寺路九五九號 電話三五七七七號

甘霖律師受任常年法律顧問通告

中央旅行社 亞洲首飾公司 自立工藝社 冠豐五金號 復興熱水瓶廠 黃樸牙醫師

事務所 靜安寺路二七〇弄十七號 電話三三五五一七

周佩寶律師代表聯昌德益記藥房經理朱鈞軒君嚴正駁斥章陳氏等之啟事

頃據朱鈞軒君委稱昨閱申新二報載有樂俊偉律師代表章陳氏李章荷娣等之啟事一則殊屬荒謬查鈞軒於事先曾經調查該藥房代表人確係章寶林君無誤於法尚無不合茲姑不論是否爲其家庭糾紛惟與益記絕不發生任何關係倘再中傷定須訴究爲特煩請登報嚴正駁斥等語前來據此合代駁復如上 事務所 西摩路一一九弄十八號 電話三八六二一

劉緯綸律師代表張晉甫君爲虹口昆明路一八五號土地產權緊要聲明

茲據上開當事人委稱談桂香承租鄙人所有自置坐落虹口昆明路特別區三圖洪字圩一號四七坵土地計一畝九分七厘(即舊單廿三保二區十一圖一字圩六八四號業戶許振華許得榮等則田)迄今已有三年未付地租正待交涉明年二月八日租期屆滿應即交還原地否則負損害賠償責任又該地租賃或其他設定非經鄙人親筆簽字蓋章概不生效等語前來據此合亟代爲登報聲明如上 事務所 威海衛路四八八弄一八號 電話三三三五九號

石穎律師受任興華洋行福達公司法律顧問啟事

茲受任上開當事人之常年法律顧問嗣後如有侵害其法益者本律師當依法保障之此啟 事務所 寧波路上海銀行大樓五樓二五五號房 電話一〇五八七號

朱怡聲律師代表汾記暨汾興經租賬房姜子衍祥君緊要聲明

茲據上開當事人委稱汾記及汾興經租賬房舊用牛筋質楷書方形及長方形「姜汾記」「姜汾記回單」「汾興公司」木質「汾興公司書柬」等章一律作廢所有前後文件票據均更用牛筋質方形「祥衍綸汾」圖章再加蓋祥衍私章方爲有效前已登報聲明並分別函告誠恐尚未週知爰特委請再爲代表登報聲明以資鄭重其持有蓋用上項舊章之任何權利書面者以及各存戶於前次通知後多已前來換蓋而張雲記錢杏水二戶前因住址不明無從通知未來換蓋張權利再行憑保換給新摺外尚有陳勇房九記伯記岐記四戶前經通知未來換蓋概由該存戶自負責任再敝處從未以「汾記」或「汾興公司」(即汾興經租賬房)名義在外爲人擔保今後亦仍本此旨趣藉免糾紛請代爲登報聲明前來合亟代爲登報聲明如上 事務所 公館馬路四十二號 電話八一一六八號

張福康律師代表陸慧琳女士聲明與張師法簽訂非法契約無效

據上開當事人稱民國念五年間因年輕識淺不幸被張師法引誘失身致白圭並訂非法契約壹紙查張師法向受高等教育且早有髮妻夫妻關係尚屬存續依法更不得與之同居顯爲一故觸法網且慧琳訂約時尚未成年所訂之契約自屬無效曾經委請貴律師一再致函聲明原有非法契約無效詎張師法忘情藐法數拒不收爲此迫得再請貴律師代爲登報聲明前訂之非法契約無效慧琳自有婚姻自主之權等語前來據此合代聲明如上 事務所 靜安寺路同福里廿五號 電話三一六八六

馬乃驥弟鑒

汝未來吾家已一星期矣遍詢諸親友亦無音信殊爲焦念見報務希即來或電話通知九一一四二（同興華行）福兒處爲盼 姊楊馬帶弟啟

趙費平南爲三兒錕與樓品方胞妹閨先訂婚啟事

茲承李吉門戚正成二位先生介紹並得雙方同意謹於民國廿九年四月四日在滬訂婚時值非常一切從簡特此敬告諸親友

賞格

本年二月九日本行發生殺人刧財鉅案兇犯董繼亭在逃除已報警並加增賞格緝兇外茲再增改賞格如扭獲正兇到案奉酬國幣壹萬元通風報信因而緝獲奉酬國幣陸千元人贓並獲當再按贓提酬百分之十特此告白 廈門交通銀行啟

計開 兇犯董繼亭年廿九歲河北北平人中等身材眉粗面黑脣厚牙露逃走時身着西服外穿黑呢大衣

英政府態度已明 寇爾大使仍駐渝
法將步美後塵否認偽政權 萊諾總理延見顧維鈞長談

◉倫敦 英國官方昨晚宣稱、英國對於汪精衛領導之「新南京政府」維持冷淡態度、官方鄭重聲明「英國承認唯一中國政府、即重慶之國民政府是也、官方對於華盛頓方面傳來消息、謂上星期四英國駐日大使克萊琪爵士在東京所發表之演說、視爲英國在遠東政策改變之說表示驚愕、（二日合衆電）

◉倫敦 「汪精衛新政府」成立之後、英國方面未如美國之表示反對、據政界人士解釋、其故厥有兩端、㈠英國有事於歐洲、無暇他顧、㈡英國在遠東所處地位、以視美國較爲困難、但英國早已聲明中國國民政府爲英國所承認之唯一合法政府、以故英國政府認爲目下並無重言聲明之必要、此在消息靈通人士則談稱、英國駐華大使當然應繼續以國民政府爲對象、但同時英國政府仍當密切注視時局發展情形、舉凡「汪精衛政府」如何將其權力推行及於淪陷區域中、中國民衆對於「汪政府」之態度如何、以及汪精衛之行動是否仰承日本政府與日本在華當局之鼻息、均當密切予以注視、要之、英國在華保有重大利益、職是之故、英國官廳或將與中國淪陷區域之地方當局審愼往來云、（二日哈瓦斯電）

◉巴黎 法總理萊諾昨日延見駐巴黎中國大使顧維鈞、僉信係討論法國之遠東政策問題、萊氏決與華盛頓方面採取同一政策、對「南京國民黨」之「汪精衛新政府」不加以承認、據稱、美國務副卿威爾斯於上月聘巴黎時、萊諾總統已向威氏提供保證、謂法國將不承認「南京政府」之樹立、東京方面所發出聲明、謂蔣介石將軍繼續抗戰一日、則日本軍隊亦將一日不退出中國、因此海南島之日軍亦無早日撤退希望、此項聲明更令法國承認「新政府」之可能性大爲減少、（二日合衆電）

◉東京 「朝日新聞」於評述美國務卿赫爾最近對於南京「新政權」成立重申美國不承認主義之言論時、檢討各國對「新政權」之態度、謂日本全國對於美國態度如赫爾之言論所表示者、早在意中、並無任何新的印象、該報又注意英美兩國態度之比較、因英政府對於中國「新政權」始終緘默、不作任何官方之觀察、該報預料英國政策不致有突然之轉變、但以爲在英國駐日大使克萊琪三月廿八日之演說、英海相邱吉爾三月三十日之演辭及同日倫敦「泰晤士報」之社論中、頗可發見一種微妙之英國態度、該報在另一方面、預測法國方面將有一種新趨向、三月三十一日「巴黎時報」之社論中、曾力言中國「新政權」未來之重要、並喚起注意日本之歡迎第三國參加中國之經濟發展云、（二日路透電）

論偽政權
紐約報章 日本又一大騙局 美應施有力制裁

◉紐約 「紐約論壇報」昨日稱「新南京政府」之成立、乃一「東方之欺人勾當」、該報昨日社論標題曰「南京之大騙局」、謂該「政府」之植立「無他乃日本之另一破壞條約舉動已耳、南京之演出、稱之爲東方之欺人勾當、乃適當不移者」、又「每日新聞」亦作警告稱、「日本軍人階級於實行其對全世界之日本文化程序中、美國乃排名第一、應在打倒之列者、吾人唯一之有力反擊即禁運是也、（二日合衆電）

義日兩國親善空氣
奧利蒂返國前在日發表一文

◉東京 現告退休之義大利駐日大使奧利蒂、日內啟程返國、今日向日本新聞界發表一文、對於日本各報增進日義親善關係之努力、表示感佩、並保證義國新聞界亦力謀兩國之友誼運繫益趨密切、義國各報與其他各國報紙有顯著不同之點、即自中日戰事爆發以來、始終以堅定與不畏縮之態度、爲日本之意旨作辯護、奧氏末稱、渠信義日兩國之報紙將不改變彼等之態度、且更將爲彼等政府及人民之忠實舌人、一致擁護增進兩國友誼之目的云、（二日路透電）

◉東京 據羅馬電訊、各報對於美國務卿赫爾最近所發重申不承認南京「新政權」原則之言論、均禁止發表、故結果義國各報無一披露此項宣言者、（二日路透電）

上海市商會爲證明中華利記錫紙製造廠商業登記事徵詢有無依據商業登記法第二十一條之規定提出異議公告

本會頃據中華利記錫紙製造廠來函向重慶經濟部爲商業創設之臨時登記請由本會具證明其並無商業登記法第二十一條之情事等語到會除本會派員調查外尚恐本市地方遼遠調查容有未週用特登報公告如本市區內有與該廠爲同一之營業使用上述同一或類似之商號已依法登記領有本會登記證或經濟部臨時登記通知書者希即附同上述證明文件于公告之日起十四日內來會聲明由本會查明其有無商業登記法施行細則第三十四條之情形再行辦理否則本會即依據該廠之請求爲之證明特此公告

江蘇上海第二特區地方法院公告 第一六八號

案據周錫藩周錫範法定代理人周李氏聲請執管伊故父周田泉（Chow Dien Chun）又名天裕浙江鎮海人）所遺後開財產等情前來合亟登報公告如有反對周錫藩等執管後開財產者限於登報之日起三個月內來院聲敘過期無人聲明異議本院即准周錫藩等之聲請發給執管遺產證書特此公告 計開 一・中華煤船股票二百十六股 二・克臨……股 三・電力公司公債票面國幣五萬五千元（不計股） 四・自來水公司七厘股票六百股六厘半股票三千股 五・瑞鎔船塢廠股票一千五百股又優先股五百股 六・志摩（Stuart Ltd.）股票二百十六股 七・匯豐銀行活期往來存單一紙計國幣一千三百二十二元三角四分 八・坐落法租界巨籟達路土地一畝一分二厘七毫（即英冊道契第四九八一號愛爾德洋行掛號）內三分之二（當時係與白振華以天蘊公司戶名共同購置） 九・廣文浩房屋抵押借據一紙計國幣一萬元 中華民國二十九年三月三十日 院長陳懋咸

各棉花號注意

前各寶號售與本廠棉花所存自包布袋累積至鉅無處堆存茲限於四月底止再不來出清者逾期將該發單一律作廢倘堆積日久受濕霉爛者本廠槪不負責特此聲明 申新紡織第九廠有限公司謹啟

豐泰花莊聲明遺失宏潤花號合夥議據啟事

查敝莊前於民國二十二年二月間與趙國屏君等合資在滬開設宏潤花號訂有合夥議據各執爲憑現敝莊特有之議據以戰事遷移遺失除向宏潤花號聲明掛失外特此登報聲明以後如有上項議據發現概作廢紙諸希公鑒 寧波豐泰花莊經理范順法啟

新新有限公司鄭重聲明

敝公司深荷社會人士愛護營業日有進展現適應業務需要正積極擴大商場以爲社會服務邇來外間竟謠傳敝公司有出讓與外人消息殊屬不確誠恐不明眞相者以訛傳訛特此鄭重聲明 (ZA59)

上海市木材舊木業同業公會啟事

本公會等遵守同業公會法維護同業營業利益爲職志其他概不聞問特此聲明

上海市梁燒酒行業同業公會緊要啟事

查本公會所屬同業酒行前以謀組酒市場一事於二月二十五日酒仙誕辰會經議決登報聲明並簽立信約一致反對有案茲聞竟有本業中人冒稱本公會代表向某方呈請實行統制如果實現則層層剝削成本加重勢必陷同業於絕境視信約如弁髦本會誓不承認除函請市商會援助制止外用特登報公告凡吾同業萬望貫徹終始以打消其個人企圖是所至禱此啟

南市各房客鑒

●中華路41 43 49至55 626 630號晉康里1至14號德仁里1至15號 ●蓑馬路396 400 402號 同成里11 12 13號 ●萃豐街15 17 19 21 23 25 27 29 31號 ●王家碼頭街259 277 279號 ●董家渡街286 288號同福里3 4號 ●小普陀街25 27 29 31號 南區街86 88 92 94 96號定福街23 24 25 26 27 28 32 33 34號 ●王家嘴角5號 ●毛家街270號 ●西倉路德仁里口1 2號懷仁里3 9 10號 ●安平街36 38 40 42 44號吉安里1 2號三星街6號 ●應公祠路四平里1 2 3 4號

查上開各房客自八一三事變後均相繼他遷屋內已無剩物現該處秩序已逐漸恢復房客等如欲繼續租賃者務希於本年四月十六日以前向本經租處重行辦理登記及租賃手續同時並將舊欠租金如數付清逾限不理即認爲自願拋棄租賃關係本處當將各該房屋另行出租至於舊欠租金仍當追償如未經同意而擅自搬入房屋居住者概不承認 張信記經租處啟 平濟利路七號寶善坊

南市同慶街21 23 29號潤壽坊1至5號各房客公鑒

查上開房屋已歸本行管業收租用特登報通告現並無遺留物件該處秩序業已恢復房客等如欲向本行接租者限於四月廿日以前來本行接洽清償欠租另訂新約方爲有效逾期即認爲自願放棄租賃關係又上開各房屋倘有未經本行同意而私自居住者概不承認應即搬出各查照爲荷 公和洋行地產部 廣東路七七號

交通部立案 教育部備案 中國無綫電工程學校 第卅七屆招生

▲學科▼電信科工程科高級科日夜班插班生 ▲程度▼初高中或相當學力 ▲設備▼宿舍 即日起報名 ◉校址 上海愛多亞路一三九五號 電話三二二二二號

大豐紗布號啟事

查本號向由鄙人經營最近加入上海棉布業同業公會爲會員現因同業及非同業常有以大豐二字爲牌號者接洽事務每致誤會爲特登報公告以資識別 大豐志記號王志卿啟

嚴康侯視學師啟事

今已遷入南京路七七四號貴州路西覺民眼鏡公司內即日起照常執行業務且備齊貨品驗眼不取地點適中想爲惠顧諸君所樂聞耳 留地址或有更改無從投遞通告務乞見宥是幸 辦事時間 九至十二點半 二至六點半 電話九一二二三

英商怡泰經理公司 郵船加蓬號（GABON）准於本月十日結關十一日直放新嘉坡

行駛迅速 六天可到 各貨號如有貨裝運極誠歡迎水脚低廉手續敏捷棧房或船邊提貨均隨客便 接洽處 法大馬路六十五號電話八三三〇四 新嘉坡代理行 Boustead & Co. 協和公行謹啟

昌興公司皇后郵船直放香港小呂宋

如蒙賜顧請駕臨北京路一號（即外灘北京路口）本公司接洽 電話一九四九〇

海倫快輪准於四日星期四直放天津紫竹林

船泊北京路外灘碼頭 售票處 五馬路九十三號 中國輪船公司 如有貨物裝往該埠者請向下列三公司接洽 通成公司 地址江西路金城大樓三樓電話一二九七五 美順公司 地址四川路企業大樓六樓電話一二九〇三 泰昌祥行 江西路吉慶里六號電話一四八五三・一五七九三・一六四三四

瑞泰輪四月四日禮拜四下午四時開往鎮海

謀福輪四月五日禮拜五下午三時開往鎮海

四月一日起開始售票 地點寧波路七十七號（河南路東） 電話一七七三〇號

兒童齒科院爲慶祝兒童節（四月四日）全日送診（成人不在例）

總院 河南路三〇九號（三馬路口）家庭工業社二樓電話九六四五三 分院 霞飛路霞飛市場十一號（巴黎大戲院東首）電話八七六九二

日美關係緊張聲中 美海軍大會操
試驗太平洋防禦力量 軍艦百餘駛離桑狄哥

◉聖彼得羅 美國軍艦一百三十艘、昨日午夜駛出桑狄哥港、舉行美國艦隊歷來在太平洋最大規模之演習、艦隊演習計劃極端秘密、無畏艦十一艘附以大批重巡洋艦及驅逐艦、駛離桑狄哥港後、將在「太平洋某處」與輕巡洋艦驅逐艦隊及潛水艇會合、舉行演習、駛行程序以掃除魚雷艦爲先導、驅逐艦則保護無畏艦前進、艦隊於駛往夏威夷時、分爲「黑」「白」兩艦隊作初步演習、該項艦隊在夏威夷停留五日、裝煤添水後、即將開始作保護美國抵禦「假想」敵人之演習、本年之演習因日美之緊張關係及歐戰、含有極端重要性、美國海軍將利用自歐洲方面獲得協約國與德國艦隊戰時動作教訓實施之於此次主要演習、本屆演習西移區域、將較任何一次爲遠、備艦隊西駛之海軍部長愛迪生將視察夏威夷之堡壘、當艦隊駛離夏威夷時、將分爲「褐紅」及「紫色」二隊從事大演習（二日合衆電）

◉華盛頓 衆院海軍委員會領袖馬斯昨晚宣稱、美國在太平洋之演習「並非向任何國家威脅、而係一種友誼之警告、任何國家不得侵入新大陸」、馬氏謂「此次會操目的、在保護美國及西半球其他各國、而巴拿馬運河尤爲重要、「美海軍雖遠至太平洋中、然至要目的實與去年在加里比安羣島所舉行之演習無異、日本殊無不懌之理由、日本海軍會操亦曾遠至阿拉斯加也、（二日合衆電）

偽滿貨幣 菲撤銷承認

◉馬尼剌 菲總統奎松今日發佈撤銷承認「滿洲國」銀元之佈告、按「滿洲國」銀元係一九三五年由前代理菲督哈藤氏所承認者、菲總統此項行動、係與美國駐菲委員塞爾氏共同議決者、塞爾氏因美國絕未承認「滿洲國」、認前代理總督之此種行動是否合法、實爲疑問云、（二日合衆電）

日本福島大火

◉福島 日本福島縣於一日上午十時許、由安積郡富久山町字久保田今泉平太郎處起火、因時適烈風、以致燒去郵政局及其他商店住戶一百七十八戶、至十一時始熄、（二日同盟電）

日國際問題專家 反對有田外交
謂獻媚英美已不合時宜 轉移蘇聯路綫認爲要圖

◉東京 日本國際問題專家淸水、昨日宣稱、英美兩國在遠東之未來行動、繫於日本之政策、故日本「獻媚英美」之政策、不適時宜、淸水在「報知新聞」登載論文云、蘇聯路綫、將爲指導英美政策之決定因素、淸水稱、渠相信英美兩國將阻礙蘇聯在遠東之行動、但日本能引導蘇聯之行動、故能使英美兩國離開遠東、淸水聲稱、日本目前政策、已導成英美蘇三國注意中國問題、且使反對日本、倘長此以往、日本將來勢須與三國作戰、但日本倘能使蘇聯目光移向西方、則英美亦將繼往、倘蘇聯目光移往東方、則英美兩國隨而東向、由此觀之、日本執轉移三國目光至任何一方之樞紐、故吾人對於外務大臣有田八郎之政策表示反對、（二日合衆電）

日本謀促進對羅貿易
東京成立協會

◉大阪 日本羅馬尼亞貿易協會組織委員會、昨日在此開會、該協會之成立典禮定四月十三日舉行、屆時羅馬尼亞名譽領事稻畑將被選爲會長、該協會之目的、係在促進日羅之貿易關係、（二日路透電）

日與哥倫比亞 簽訂換貨協定

◉東京 「中外商業新聞」載稱「日本最近已與哥倫比亞簽訂交換貨協定、原文將於四月十二日左右發表、日本將由哥倫比亞採購牛皮咖啡等、而以布匹人造絲與雜貨等售予之、預計日本輸出至哥倫比亞之貨物「每年總額將爲八百萬元、係以日本三哥倫比亞一之比例爲基礎云、（二日路透電）

紐約地底火車 醞釀罷工

◉紐約 本市兩處地底火車之僱員三萬七千人有總罷工之虞、市長拉加狄亞已下令市內政府各部份、準備任何緊急事變、警察一萬人已奉令準備應付局勢、此項罷工如果實現、每日將有四百三十萬人感受旅行上之影響云、（一日路透社電）

柏林中國研究會 歡宴渝德記者

◉柏林 柏林中國研究會昨日歡宴旅渝德國記者欣克、席間由欣氏發表演說、報告重慶之近況、（二日海通社電）

虎標八卦丹

人人都曉藥力偉大
人人都要隨帶身邊

是以：（夏天未臨 貨色已缺）

良藥原以救人 救人乃第一好事
日間有大批可到 幸勿囤積居奇

虎標永安堂滬行 寧波路五九一至五九五號

各公司藥房煙兌什貨店均售

張伯倫在下院宣讀 英法擴張合作宣言
規定多方面長期合作 目標在重建國際秩序

◉倫敦 首相張伯倫今日在下院宣稱、英法兩國政府已在協約國最高軍事會議之莊嚴宣言中表示擴張彼等之合作於一切關係兩國利益及安全之各方面、「首相宣讀該宣言之原文後、續稱、倘使此項宣言僅涉及戰事之進行、則鑒於兩國間已存在之志願完全一致、或將有人加以指摘、謂此舉實非必要、惟其內容不僅表示英法之決心聯肩作戰、以求共同之勝利、而更規定兩國之繼續合作、以建設和平、並重建一種國際秩序、以保障人民之自由、尊重法律、及維持歐洲之和平、

宣言內容具有兩項顯著特點

該宣言有兩項顯著之特點、㈠任何和平建議不論其出自何方、非俟英法兩國對於保障彼等自身及歐洲其他各自由國家之安全所需之真正和平一點、已獲完全同意、甚至將不予以討論、（衆歡呼）㈡和局告成之後、一面歡迎其他國家協助從事歐洲再造、一面英法行動之一致、將在各方面予以維持、其時期之長久、將以告成及鞏固此項再造所需者爲定、（衆歡呼）余對吾人協約國之波蘭、今願有一言及之、吾人對之、已作非經同意、不得議和之約言、現有波蘭軍數師已在法國編成、波蘭之空軍人員現已在英法分受訓練、吾人深信此項武力將在吾人現所從事之共同奮鬥中建樹良好之戰績、首相於是回述最高軍事會議、謂目前局勢呈現於協約國之前者、爲德國對於中立國之義務、妄自曲解、並堅明各中立國如不徇從德國之要求、則必有悲慘之後果、用是威脅各中立國、德國所提出中立兩重標準問題、實爲吾人與中立國今所須應付者、協約國之政策、對於中立國之權利、力求尊重、而德國每遇其舉動適合其政策時、輒毫不猶預、毀壞中立國之產業、殺害中立國之人民、最高軍事會議會檢討上次會議以來之軍事發展、並對於協約國未來之行動作各種重要之決定、此項決定之內容、今尚未臻發表之時機、惟余敢謂下院對於雙方融洽進行討論之一般性質及方針、不難加以推測、同時此會議產生之結果、及其表現於民衆之前者、厥爲兩國政府所共同擬定之莊嚴的宣言、最近數月來英法兩國合作與志願之一致、已益趨密切矣、

英法共同商討密切經濟合作

首相續謂、渠對於去年十二月間英法兩國所締結之金融協定、已早在下院述及之、自該協定成立之後、吾人即擴張合作於一切商業問題、及軍火之供給、日者英殖民大臣方在巴黎與法國之閣員相晤、共同商定至密切之合作計畫、

致力經濟戰爭 已獲甚大成績

協約國已決計儘其所有能力從事經濟戰爭、目下已獲甚大之成績、英國已與挪威瑞典冰島比利時荷蘭數國順利完成戰爭之貿易談判、英丹協定亦已於今日下午在外交部簽字矣、此外協約國已與西班牙希臘及土耳其締結重要之商約、吾人對於刻在倫敦進行經濟金融討論之南斯拉夫國家銀行副總裁深表歡迎、預料羅馬尼亞之代表團不久亦將蒞此討論修正現在之付款協定、吾人現正盼望法國封鎖部長蒙那特來英、

追悼最近逝世之政府兩大員

首相繼對數日前逝世之航務部長基爾摩及紐絲綸首相薩維治、表示哀悼、謂英倫及帝國對此公忠體國並極願儘力完成勝利責任之兩大政治家、齎志以歿、不勝惋惜、首相末稱、關於潛艇齊蒂斯號沉失之報告、將於星期四日發表、（二日路透電）

英方公布 海戰損失

◉倫敦 據當局宣稱、星期日午夜止之一週中因敵方行動而喪失之輪船、計有英油船一、中立國之船三、共二三·一〇一噸、爲本年第一次最少之一週、並爲戰事爆發後第四次最少之一週、上週宣布英船喪失兩艘時、初意是週可爲破紀錄之一週、嗣據公布、英船本希爾號（五·四三九噸）中炸彈起火、今當認該船已全喪失、故未能如初意之美滿、上週之損失、僅及戰事開始以還三十週中每週平均損失數三分之一、而及一九三七年最初七個月德潛艇猖獗達於極度之三十週中每週平均損失數十分之一、上週英船沉沒者爲油船達斯丹早、（五·七四二噸）乃在蘇格蘭東北海岸外炸沉、其船長因公捐軀、海員失蹤者三人、餘皆遇救、中立國之四船中、其一爲二九〇二噸之衛船、該船列入星期日午夜止一週中之損失單中、其實乃在前一週內沉失、而不及列入該週損失單內者、據當局宣稱、上週英艦又在北部海上截獲德船一艘、即米之角號載重四千噸、其海員將船鑿沉、並舉火焚之、諸海員均遇救、此爲德國自沉之第二十八船、（二日路透電）

精神弱不勞而倦 精神好勞而不倦

工作未久，即感倦怠，此爲精神疲乏之顯著現象，反之，精神良好者，雖工作持久，或大勞之後，亦必精神抖擻，絲毫不感疲倦，是即身體健康之明證也，精神疲弱挽救之法，除使勞逸調勻，注重葆養之外，更當服用三友補丸，因三友補丸爲塡補虛損與振奮精神之有效良劑也。（每瓶二元。可服十日）

贈送大來劇場戲票四月八日夜場獻演全本蘇小妹賺文娟

本公司於四月八日夜場，特請越劇名伶馬樟花小姐等假座大來劇場，獻演全本蘇小妹賺文娟，此劇香艷曲折，寫才子才女之風流韻事，由馬小姐等演來，益見劇情生動，引人入勝，是夜場內並不臨時售票，戲票由本公司贈送，凡購滿三友補丸六瓶者，皆得贈送一張，多則類推，愛觀馬小姐名劇者，請勿失此機會！

三友實業社 地址上海南京路。

新裝電話九七〇八八 電話購貨，隨接隨送 迅速便利，省時省力

英法對挪領海 暫不實施封鎖
各項措置尚待研究

◉倫敦 英法兩國國防最高委員會聯席會議、決定對於斯坎蒂那維亞半島各國領海、暫不加緊封鎖、此事純係由於外交上的動機、未便長此展延下去、至於黑海方面、則封鎖辦法、暫時亦不致實施、一切當以德國能否自蘇聯取得重大接濟爲斷、「此在外交界人士則謂、蘇聯外交人民委員長莫洛托夫、日前所發表演說、以及蘇聯各報論調、措詞雖甚激烈、實則該國極願避免與英法兩國公開發生衝突、匪特在軍事上如是、即在經濟方面亦復如是、據蘇聯人士所見、該國頗願與英國成立協定、正式提供保證、嗣後不再以國外輸入之貨物接濟德國、此與比利時·希臘·土耳其各國所允提供之保證、初無二致、蘇聯與英法兩國維持現行關係、又可於此見之、要之英法兩國具態度、悉視德蘇兩國商務關係如何爲轉移、而在採取決定之前、對於蘇聯所提供之諾言、尤當縝密加以考慮、未必輕於置信、至前此所捕蘇聯輪船一時不擬放行、嗣後遇有必要時仍當予以攔截（一日哈瓦斯電）

◉倫敦 此間挪威國人士頃爲該國政府所採取之一公正而中立的態度」作辯護、略謂、挪威國政府准許瑞典國所產鐵礦砂、經由本國北部那爾維克港出口固矣、但此舉對於英德兩國均屬有利、原無畸輕畸重之處、在實際上言之、瑞典鐵礦砂之運往英國者、實較運往德國者爲多、又況遇有必要時、瑞典所產鐵礦砂十分之九、原可自該國波羅的海沿岸之魯萊亞港、直接運往德國、而不必取道挪威國也、此在英國外交界人士、則謂英法兩國對於在斯坎蒂那維亞半島方面加緊封鎖一項問題、闢已暫予擱置、緣英法兩國會與斯坎蒂那維亞半島各國進行談話、討論其所擬實施之各項措置、茲者此項措置尚須詳加研究、暫時不能付諸實施、但此非英法兩國聽任德國長此利用中立國領海之謂、（一日哈瓦斯電）

英南兩國 商務談話

◉倫敦 南斯拉夫國國家銀行副總裁娑林博士、領導該國商務代表團、頃於本日抵此、當即與英國政府經濟顧問李滋羅斯爵士、進行初步談話、並將南國政府對於英法兩國封鎖政策之意見、告知英國、從而說明近日該國輸入各項原料品時、已發生極大困難、並希望在匯兌方面、殆有便利、此在消息靈通人士則謂、英南兩國、均欲提高貿易數量、自不難成立圓滿協定、此外羅馬尼亞國商務代表、亦將於最短期內、前來此間、哈里法克斯外相最近電召英國駐巴爾幹半島各國使節返國述職、並與進行談話、英國駐羅馬尼亞國公使、亦在其列、此於英羅兩國未來商務談判必大有裨益、（一日哈瓦斯電）

南國鐵礬土 運往德國

◉倫敦 泰晤士報駐南斯拉夫國訪員頃來電稱、德國輪船「安加拉」號業已駛抵杜勃洛尼克港、準備裝載鐵礬土返國、另有該國輪船二十六艘、亦當於短時期內、自義國阯里埃斯特港開往該港、據可靠消息、此項輪船乃準備自南國裝載鐵礬土五萬噸駛回德國、沿途當力圖在南國領海內航行、以免遭受英法兩國軍艦之攔截、此外、據「安加拉」號船主談稱、尚有德國東方航業公司所屬輪船兩艘、目下正在土耳其國史丹埠、即當經由黑海、駛往羅馬尼亞國賈斯丹薩港、（二日哈瓦斯電）

義海軍後備兵 奉命入伍

◉巴黎 「巴黎晚報」頃載有羅馬消息稱、義國海軍後備兵十級、業已奉命立即入伍服役、所有漁船及輪船、亦已奉命駛回本國港口、（一日哈瓦斯社電）

◉羅馬 今日意內閣批准戰時國民動員法令、該法令之效力、並及於不須服兵役之人民暨婦女十三歲以上之兒童、（二日合衆電）

紐絲綸首相一席
由法萊塞繼任

◉威靈頓 薩維治逝世後、法萊塞已被任爲紐絲綸首相、其他閣員均留原職、法氏昨夜發表文告稱、渠已被任爲首相、與商諸工黨後、再定永久辦法云、又政府方面發表文告稱、法萊塞已允即刻成立一臨時內閣、一週杪當可提出關於此新閣之建議云、（二日路透社電）

傳蘇德策劃 反美宣傳
以羅斯福爲對象

◉華盛頓 女參院某發言人今日謂、美政府已獲無可爭辯之證據、證明蘇德現正聯合從事於一種宣傳運動、圖在美國國內與國外、對羅斯福處理國際事務之舉措、加以攻擊、白皮書之公布、即係削弱羅氏勢力所定計劃之一步、蘇德聯合預擬之計劃、蓋有兩種、其一爲蘇德官方共組宣傳機關、利用之以證明羅斯福政府謀使美國加入協約國方面作戰、由是而增加攻擊羅氏之力量、其二爲蘇德授意在美之黨人、從美國國內發動反羅斯福之宣傳、第二計劃之一步、由政府所得證據觀之、早已在進行中、即詆毀聯邦偵查局、謂爲羅斯福御用之美國秘密警察委員會是也、該發言人又稱、據悉莫斯科方面已命其在美之一切團體與組織向美國會及美新聞界、多多提出公民自由與夫憲法權利被侵之抗議、（二日國際社電）

白濁惡化險症（二） 爛眼睛

眼生白翳 淚變濁汁 眼睛要瞎

患白濁時，由手指或衣巾的媒介，淋菌侵入眼簾，便成淋毒爛眼睛，往往數天即瞎，故白濁不斷根，極爲危險

新樂的能乃美國發現的（白濁聖藥 PAS-ULFAMIDE）製劑，亦全球醫藥界公認之療淋特效藥，以最新最大之化學殺菌力量，循血液及體液殺滅淋菌，使患者體內不留一個，永絕一切後患

當天止痛 斷根最快 照常生育

無條件保證斷根 ●德國名醫● ●免費療淋●

茲値新樂的能發行周年紀念，不論男女流白濁者，凡持新樂的能四十片裝一盒之當日發票，可向本行領取（免廉療淋症），憑證向霞飛路九四七號德國史丹博士處治療，診療各費皆免，那怕惡化險症保證斷根，限一千人聊資證明

各處高等大藥房均有出售 上海派克路藍屋 新星西藥行經理

白濁白帶 新樂的能 從此解決

此數兒及多數他兒 已獲嬰孩自己藥片之益 閣下小兒何獨不然

疾病愁苦兒童爲嬰孩自己藥片治愈而復得康樂者遍環球各地所在多有上列肖影不過代表此種幸運兒童中之三個耳然則君之兒童何不令其同受此藥片之益而享健康良好發育乎今日應即購此精美兒科良藥一瓶如遇小兒食積便秘泄瀉傷風發熱嘔吐喉炎蛔蟲腹痛出牙各症祇須與服此藥片即可知其治愈其疾而使之重上健康發育之途如何速效也

嬰孩自己藥片乃英國兒科專家處方製成味美性和效大保證純淨雖襁褓赤子服之亦有益無損．各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買

此係真正嬰孩自己藥片之裝璜

君宜注意 勿購影射偽品

（國民政府衛生署許可證成字第六二七號）

新式一百廿匹馬力，

派克汽車

更富麗 乘坐更爲穩健 更經濟

新訂售價低廉

一九四〇年式一百廿匹馬力派克汽車，其首先爲君所注意者。並非祇爲改頭換面之大型車輛。而爲適應閣下駕駛觀念之最大價值。

此種最大之價值，閣下於其深闊軟墊安靜富麗之舒適，固不難領略及之。而於派克式安全T式懸置彈簧之穩健乘坐，復可體會得之。蓋在此種情形之下，舉凡崎嶇衝突之道途，不啻化成舖砌平坦之公路也。

此種最大之價值，又可於其美麗新穎之線度，較狹之發動機罩與漂亮之嵌線見之。其現代化之姿態，在在居於時代之先。令人一望而知爲派克無疑。此因本年派克售價之低廉，實爲有史以來所未有耳。

請即日參觀動人之一百廿匹馬力派克汽車

中國總經理 馬迪汽車公司

營業部 福煦路六四〇號 電話 六〇一〇四

修理站 福煦路六四〇號 電話 三〇一一八

售出之後繼以服務

購備派克一輛所費並不較多

蘇聯最高議會 通過龐大國防預算

總額五百七十萬萬盧布 外交政策獲全民衆擁護

◉莫斯科 今日之聯席會議中討論有關國防預算五七•〇〇〇•〇〇〇•〇〇〇盧布一案，蘇維埃聯邦共和國與蘇維埃國家主議派皆予以默認，(二日海通社電)

◉莫斯科 莫洛託夫關於蘇聯政府外交政策之報告，蘇聯全國各地民衆一致予以擁護，在各地舉行之羣衆大會中，勞働大衆均一致熱烈擁護蘇聯政府之賢明政策，並要求政府增加國防力量，(一日塔斯社電)

挪威外長重申 中立態度

闡釋對德關係

◉挪京 挪威外相谷特昨夜對路透訪員發表談片，闡述挪威中立之態度，谷特言及英海相邱吉爾星期六日之演詞，謂邱吉爾未曾發可視爲危害挪威中立或威脅挪威放棄中立之言論，渠良用欣然云，繼言及挪威被牽入封鎖戰爭之危險，謂當海外最近鄰國交戰之際，挪威和平當感危險，然挪威未有因此而被牽入戰局之必要，渠信挪威之置身戰外，與各方面有益云，谷特又言及英國輿情似以挪威抗議德國破壞其中立行爲不若對英抗議之嚴峻一節，謂挪威以適當方法以各種不同之破壞行爲，予以抗議，德國加諸挪威之損害，在人民與物質方面，乃挪威所甚憤懣者，挪威將竭力設法使其停止，而英國損害挪威中立之行爲，則爲另一性質，蓋英國所爲者大都涉及挪威之榮譽與獨立，而涉及挪威之物質利益也，小國亦有其不得不予以維護之榮譽點云，谷特繼稱，挪威並未被迫而以原料供給任何國家，英挪商約之基本要點，爲挪威應維持其對於各國連德國在內之正常輸出，除英政府所依允者外，挪威未嘗以他種原料接濟德國，(二日海通社電)

德國空軍 飛法偵察

法機在西綫 兩架被擊落

◉瑞士京城 德國總司令部頃發表戰報稱，昨日西綫並未發生重要戰事，我方飛機曾在北海與法國境內積極偵察，並與敵方驅逐機迭次發生空戰，我方隔尼埃式飛機一架曾擊落法國空軍所屬美國寇蒂斯式飛機一架，另有我機一架亦擊落法國摩拉納式驅逐機一架，此外，英國偵察機一架曾擬侵入赫里哥蘭灣，當被我方梅塞斯密脫式飛機數架所擊落，我方亦有飛機一架，迄未飛返根據地云，(一日哈瓦斯電)

◉倫敦 今日有英空軍駕駛員三人在北海距離海面僅二十尺之空中，與德方興格爾式飛機相搏鬥，此三人以前皆未曾參加空戰，其一受有輕傷，獨機越過英國海岸後即行降落，(二日路透電)

◉巴黎 據昨晚第四百二十二次法國戰事公報稱，昨日法機兩架於偵察西方前綫時，因遭遇敵機多架，當被敵機擊落，內有駕駛員一名，擇降落傘平安降落，該公報並稱，薩爾河西岸砲火殊爲劇烈云，(二日合衆電)

德公布白皮書 引起美國反應

美孤立派要求澈查眞相 一般認係出於德方僞造

◉華盛頓 參議院本日辯論德國宣傳運動時，民主黨參議員即孤立派健將雷諾慈起立發言，要求駐法大使貝立特出席參院外委會說明德國白皮書中所包括與美國有關之文件是否屬實，同時並要求威爾斯國務副卿出席該委會，報告此次考察歐洲時，與各國當局談話情形、井力言美國不應從事秘密外交、德國白皮書既多涉及美國之處，參院必須進行調查，以期水落石出，(按參院前此討論中立法修正案，亦即禁運條款廢止問題時，雷諾慈即曾力加反對，並發起「愼勿加入戰爭」一項口號，以倡導孤立運動)此在民主黨另一參議員勃恩斯則舉出德元首希特勒在所著「我的奮鬭」一書中之自白，即所謂「吾人必須將戰事責任諉諸敵方，即使與事實不符亦所不顧」一段，以反證德國所發表之白皮書必出揑造云，(一日哈瓦斯電)

英德機侵入 比荷領空

比政府提抗議

◉阿姆斯特丹 過去二十四小時中，荷•比•及盧森堡領空，均發見外機蹤跡，據海牙官方消息，昨日下午奇爾傑蘭上空曾發見飛機數架，結果均被荷蘭巡邏機隊逐走，比京消息，謂昨日午後及今晨，比境上空均有外機蹤跡，其中七架已判明爲德機，二架爲英機，比政府已訓令駐英德兩使提出抗議，法籍炸機一架今晨因引擎損壞，被迫降落盧森堡境內，機師一人受傷已送醫院，機身已焚燬，尚有機上人員四名均被拘禁，(二日路透社電)

煤油產量 因需要激增

產油各國提高

◉紐約 歐戰發生以後，各國需要煤油之數激增，「世界煤油雜誌」頃發表正式統計數字云、一九三九年度全世界各地所產煤油，計共有二•〇七六•八五二•二九五桶，較一九三八年度，提高百分之五五，其中以去歲十二月份之產量爲最多，共有一八六•〇八八•二八八桶，較之十一月份增加一二•二三五•三五一桶，以視一九三八年十二月份則增加一七•八五一•六七〇桶，此外，去年度各國產油數量，以美國居首位，計有一•二六六•五一七•五〇〇桶，佔世界產油總額百分之六十九，其輸出總額爲五千三百萬桶，雖較一九三八年度爲高，但較一九三七年減少一二•六〇〇•〇〇〇桶，蘇聯居第二位計有二二六•七二七•〇〇〇桶，以視一九三八年增加一〇•五三五•〇〇〇桶，委內瑞拉居第三位，計有二〇五•九五六•〇〇〇桶，較之一九三八年，增加三二•〇〇〇•〇〇〇桶，至於埃及及漢志兩國之煤油產額，兩年前尚不爲人注意，而去年大見提高，埃及國爲四•四一五•〇〇〇桶，較之一九三八年，增加三•八五四•〇〇〇桶漢志國爲三•八五五•〇〇〇桶，以視一九三八年，增加三•三六〇•〇〇〇桶，此外，羅馬尼亞現爲歐洲各交戰國煤油取給之中心，去年產油僅四五•九九六•〇〇〇桶，以視一九三八年，減少二•三七〇•〇〇〇桶，此爲多年來未有之現象，波蘭國去年產油三•八九八•〇〇〇桶，較之一九三八年，增加七〇•〇〇〇桶，德國並與地利省與斯洛伐克邦摩拉維亞省在內，去年產油共五•三〇〇•〇〇〇桶，僅達德國經常需要數量，僅達百分十之弱，(一日哈瓦斯電)

紐約滙市 英鎊下趨

足保留外滙資源 無損於英幣聲譽

◉倫敦 星期泰晤士報本市記者評論最近英鎊在紐約「自由」匯率之下落事，批駁國外所傳此項下趨足以損及英鎊聲譽之說，謂其下趨轉足證明吾人保留外滙資源之舉日見有效，此種綫然似是而非之傳說，殊易予以說明，該記者乃作解釋如下、(一)自由市面時常實狹，故殊易有上下甚巨之波動，(二)當局近從事阻止以在自由市場購得之金鎊，繳付由英帝國輸出若干種物品之貨值此項出口品現須以當局所許可之外幣或在倫敦正式市場購得之英鎊繳付貨值，此舉之目的，志在防杜將英國輸出品之收入經自由市場而消耗，俾得用以繳付英國所需各主要輸入品之貨值，蓋今日多賴此款以彌補外貨存於倫敦者之提回也，此舉既足保留吾人外匯之資源，復可減少英鎊在自由市場之需求，「自出」英鎊之落價，乃當然的後果，此爲吾人保留外滙資源，而使之轉入正式市場一舉日見收效之明證云，(二日路透電)

最偉大最安全最可靠之保障在此

'ASPRO' REG. TRADE MARK

疾病痛苦，究應如何防範，乃一問題。亞士北羅卽此問題之解答也。因其具有治療與消毒之種種特性，故爲吾人最偉大之保障品。例如亞士北羅一經吸入體系便成一種殺菌劑。又爲尿酸之溶解劑。夫尿酸之爲物，固多數醫界權威所公認爲風濕骨痛之主因者也。此外亞士北羅又爲解熱或退熱劑。並能發揮解慰之作用，驅除疼痛，異常奏效。用爲漱喉劑，功力亦殊去偉。既能消除喉痛，又能預防傳染。亞士北羅雖具上述種種驚人之藥力。却無危害心臟招致胃病之流弊。此種重要之事實又不可不知也。

英國 亞士北羅藥片

功能驅除疼痛與感冒疾病寒戰

(製於英屬澳大利亞)

傷風感冒首次應服亞士北羅三片

試服樣盒裝五片 中盒裝十一片 大盒裝廿七片

總批發處：各大藥房 以下：中英 五洲 中西 中法 濟華堂 華美 天成 正成 南洋 集成 大中 金龍

總經理 上海天祥洋行 廣東路十七號

教育消息

滬市各大學院中學等 重申擁護抗建國策

電呈中央服從總裁始終勿渝

(重慶二日電) 滬市暨南•復旦•滬江•光華•東吳•大同•大夏•交通•震旦•新中國等各大學、上海法學院•之江文理學院•法政學院•同德醫學院•中法工學院•正風文學院等各獨立學院，東亞體專•立信會計專科等專科學校，暨復旦附中•震中•曉光•光華附中•松江•磐光•育德•揚州•蘇州•常州•大中•中國•東吳附中•聖芳濟•惠中助產•中華職業•東亞體師•暨附中•民立•滬江附中•青華•正行•蘇南•樂羣•愛國•光夏•新北•鎭江•立德•省立上海•華華•大中•南通•大公•等各中學暨中華職業補習學校•華美無綫電學校等全體學生，紛紛電呈中央，重申擁護抗建，服從總裁之決心，據謂對於冒用名義發出之電文，均一致堅決否認，今以嚴正表示，擁護中央，効忠黨國之立場云、(大華社)

明日慶祝 兒童節

醫院爲兒童免費服務 電影院免費招待難童 新新電台請名人演講

中國第九屆兒童節，於明日即行揭幕，茲據兒童節籌備會消息，現已有本埠六十一處醫院診所療養院等，準備於明日爲全市兒童免費服務，

本埠新新玻璃電台將播送兒童節慶祝節目，上午九時正，奏演兒童節歌曲，九時零五分至十時，由名人演講兒童福利問題，下午五時至六時二十分，由父母教育專家演講父母教育問題、小兒科專家演講兒童衛生問題，茲錄悉，兒童節籌備會已代爲請妥明日演講人員，九時零五分至廿五分，由工部局兒童保障科科長邢德女士演講兒童保障問題，九時廿五分至四十五分，由林康候君演講兒童節意義，九時四十五分至十時，由袁履登君演講兒童節感想，下午五時至五時二十分，由趙傳家君演講父母對於子女之責任，五時二十分至四十分，由胡祖蔭君演講歐美父母對於子女之態度，五時四十分至六時，由蘇會祥博士演講兒童營養問題，六時至六時二十分，由丁惠康博士演講兒童防癆問題，

本市慶祝第九屆兒童節籌備委員會，爲引起難童興趣起見，曾函商各大影戲院於兒童節免費招待難童，(普通兒童恕不招待，請各界注意)，據悉本市新光•恩派亞•亞蒙•滬光•西海•中央•明星•九星•卡爾登•巴黎•金城及光華大戲院等，皆表示贊助，允爲辦理，凡慈幼團體及收容所兒童欲觀電影者，應速向該會領取入場證，

本市青年會少年部，爲慶祝兒童節，定於今晨九時三十分，在該會大禮堂開慶祝大會，並於明日下午一時，舉行乒乓游戲棋類比賽團體運動，免費沐浴及放映教育電影等，入場券可往該會少年部領取，

中小學 教師服務團訊

(重慶特訊)教部爲救濟戰區退出之各省市中小學教職員，現有九團二千七百餘人於中小學教師服務團，對設，至現在已設有服務團九所、分佈於陝西•四川•貴州•甘肅•湖南各地，其團員人數，及經費數目，據教部最近調查統計如下、(一)第一服務團有中等學校教職員一一六人、小學教職員一三二人，共計二四八人、(以下簡稱中若干人小若干人)每月經費一萬二千元、(二)第二服務團二一一人、(中八七、小一二四人)月費九千元、(三)第三服務團四八八人、(中一三三、小三五五人)月費一萬九千元、(四)第四服務團二二四人、(中六五、小一五九人)月費九千九百元、(五)第五服務團二四七人、(中一一九、小一二八人)月費一萬一千五百元、(六)第六服務團二四三人、(中一〇八、小一三五人)月費一萬二千四百元、(七)第七服務團三九一人、(中一九六、小一九五人)月費一萬四千元、(八)第八服務團二七六人、(中一一二、小一六四人)月費一萬二千五百元、(九)第九服務團四一一人、(中六二、小三四九人)月費一萬四千元、以上有中等學校教職員九八八人、小學教職員一七五一人、兩共二千七百三十九人、每月經費共計十一萬四千三百元、

本年夏令營

青年會少年部 將在香港舉行

上海中華基督教青年會少年部每年舉辦夏令營，去年假聖約翰大學爲營址，但今年或恐不能，故該會決將本年夏令營在香港舉行、

勸告學生種痘

工部局衛生處

本市公共租界工部局衛生處、因日來天時不正，傳染病極易蔓延，爲防止天花猖獗起見，特勸告本市小學生趕快種牛痘預防，該處不收費用云、

馬俊元捐貲興學

行政院嘉獎

(重慶航訊)青海西寧縣人馬俊元捐助該省回教促進會房屋半院水地一石二斗，共計值國幣四千四百元作爲學校產業，教育部以邊地人民捐資興學、殊屬難能，經依照捐資興學褒獎條例補充辦法之規定，會同蒙藏委員會轉呈行政院予以褒揚

體育新聞

慈善籃球第一戰 强華昨勝滬青

一路佔先結果四六比三六 明晚第二戰仍在原處舉行

中青西青兩籃球冠軍滬青與强華，作三賽二勝之慈善賽，在上海難民救濟協會主持之下，昨晚在中青籃球房舉行，結果强華一路佔先，以四十六比三十六獲勝，上半時二十一比十六，第二戰定明晚仍在原處舉行，昨晚雖春雨濛濛，觀衆甚爲踴躍，足足擠滿一堂，具見樂善好施，皆不後人也，比賽亦有相當精彩，博得滿堂讚美也，

妙球迭見

滬青隊珊珊來遲，直至七時三刻、才由難民協會袁履登君致詞開賽，林康侯君開球，兩隊實行接觸，孫惠培先開紀錄，張文卿一擲成半手，二比二，四比四後，强華遂脫穎而出，祥龍•文奎連得五分成九比四，滬青雖亦加三分，但念華妙球迭見，阿奎錦上添花，强華以十七比十一，十九比十四佔先，上半時結果，二十二比十六，强華佔先六分、

着着佔先

下半時起，强華老將鍾恩上場，强華仍着着佔先，比數成三十比二十，李祖德陳邦珍再上，滬青仍難於發展，祥龍念華，滿場活躍，分數距離最遠時，爲四十比二十四，相差十六分，李祖德孫惠培雖有所獲，但强華三劍客祥龍阿奎念華，亦繼續得分，結果四十六比三十六，强華勝十分、

合作取勝

昨晚之勝强華完全以合作取勝，聯絡戰法，俱較滬青純熟，滬青各個技術，均極佳美，但昨晚上場，竟如初次相聚者，以投籃言，近擲遠投，滬青亦不如也，關此戰原爲中西青兩錦標隊作戰、但滬青另邀王南華任相成參加、因此强華於明晚亦擬邀添兩名將參加，惟名單則暫秘、事關戰略云云、

▲强華	擲	罰	犯	分
馮念華鋒	五	二	三	十二
許文奎鋒	三	二	一	八
陳祥龍中	九	〇	三	十八
王鏡湖衛	〇	〇	二	〇
張文卿衛	三	二	三	八
陸鍾恩衛	〇	〇	二	〇
共	二十	六	十四	四十六

▲滬青	擲	罰	犯	分
陳鴻祺鋒	一	〇	二	二
王南華鋒	二	〇	〇	四
李祖德鋒	二	〇	〇	四
孫惠培中	八	六	一	廿二
陳邦珍衛	〇	一	三	一
任相成衛	一	一	四	三
王强衛	〇	〇	二	〇
共	十四	八	十二	三十六

上半時 强華 廿二 滬青 十六

下半時 强華 廿四 滬青 二十

西青排球 各組近狀

▲甲組

隊名	勝	負	隊名	勝	負
聖喬治	三	〇	西青	二	〇
白隊	一	二	英華乙	〇	三
英華甲	〇	三			

▲乙組一部

隊名	勝	負	隊名	勝	負
樂人	四	〇	聖喬治	二	二
俄僑	四	〇	弘毅	一	三
海青	三	一	培德乙	一	三
藝海軍	二	二	培德乙	一	三
明德	二	二	廿七隊	一	三
海哈爾	〇	四			

▲乙組二部

隊名	勝	負	隊名	勝	負
巨人	四	〇	梅廬	一	三
俄軍	四	〇	鐵隊	一	三
蘇堯爾	三	一	震旦	一	三
培德甲	三	一	聖芳濟	〇	四
美女	三	一	電力	〇	四

▲女子組

隊名	勝	負	隊名	勝	負
友星	五	〇	友誼	一	二
西青紅	四	一	西青藍	一	二
民立	三	一	梵拉甲	一	三
阿地雲	三	一	西青白	〇	四
培德	二	一	梵拉乙	〇	五
蘇堯爾	二	二			

▲前賽結果

俄僑會 十四—十六 十五—五 十五—十三 藝海軍(乙二)

樂人 十五—一 十五—一 海哈爾(乙二)

▲今日秩序

蘇堯爾—培德(女組)下午七時

培德甲—震旦(乙二)七時三刻

英華甲—白隊(甲組)八時卅分

公展盃手球賽 中青佔先

連勝三單打

第十屆公展盃中西青手球賽、昨晚在西青揭幕、中青聲勢浩大、連勝三單打、前單打冠軍朱寬亦登場擊敗勁敵華姍、今日有單打四場、昨日成績如下、

(單十)馬心源勝呂格凡開、廿一—十五、廿一—十七、

(單六)楊鈴蔭勝羅格爾、廿一—十五、廿一—十六、

(單三)朱寬勝華姍、廿一—十六、廿一—十二、

青年盃小球賽

本週秩序

▲四月六日(星期六)

大衆—麥强司(甲二)一時

華聯—一星(丁二)二時

競雄—康元(丙一)三時

郵工—義勇(乙二)四時

施賚—滬白(甲二)五時

▲四月七日(星期日)

東光—華申(丁一)七時

曉聲—X隊(丁二)八時

一九四〇—文社A(丙二)九時

保羅—公餘(乙二)十時

光復—螢光(乙一)十一時

愛友—蓓蕾(丙一)一時

綸新—史德(丙二)二時

長泰—健北(乙一)三時

猛獅—法水電(甲二)四時

歌聯—獅乙(甲一)五時

宜用 李施德霖藥水

今君呼吸遠于嫌疑

海立脫夕司（口臭），人人幾皆有時患之，而每不自知。此乃社交上可惡之玷污，而他人每不之忽視。今者既易解除嫌疑，又何必再冒不滿人口之險乎。祇取原質李施德霖藥水每日漱口兩次斯可矣。李施德霖藥水，能制止口中食屑之發酵。以去一切口臭十九之成因，而於以消滅可嫌之口臭。迅速置君於安全有禮之地。李施德霖藥水，氣味怡美，用之絕對安全。就結果而言，李施德霖藥水，實爲所能購得之最經濟防腐劑。H3

安全防腐劑

遺精。則精神渙散
遺精。則實力消耗
遺精。則智慧減退
遺精。則壽命？？

服長壽丸，遺精可愈，兼服三友補丸，其效格外迅速。

長壽丸每瓶一元，三友補丸每瓶二元

三友實業社 上海南京路浙江路東首

逢痛即止 快過打針

（醫學博士）唐太平止痛丹

主治頭痛牙痛骨痛氣痛 ▲服後立刻見功▼ 每盒二服售價一角 六盒四角

上海廣西路唐拾義經售

史登氏安寧眼藥水

眼部紅腫，眼皮起粒，眼沿潰爛，迷點史登氏安寧眼藥水，必能消炎止痛，去腐生新。本品滴管便利，奏效敏捷，素有眼藥水鼻祖之美譽。史登氏安寧眼藥水對於風火時眼，赤眼，砂眼，無不異常見效。風行世界已數十年。購時務請認明真品。

各大藥房均有出售

屈臣氏藥房總經理 上海南京路七十一號
第一支店 靜安寺路一一七五號
第二支店 霞飛路九六五號
屈臣氏總局 河南路一七八號

L3

錢兌業大同行

實大銀號

首創 第一 美金票 代客買賣
附設 給赤 部

預付證金 優厚利益 代客墊款 不取佣金 行情公開

地址南京路江西路口 電話16657-6-5三線

商業新聞

金融

過程漸趨沉靜 外滙期貨放長

外滙 昨日市況、滙豐掛牌、悉無上落、英美滙暗市、空氣沉靜、上落殊微、此爲多時未見之狀況、晨初因美英滙兌續漲二分有半、美滙開盤即告鬆〇六二五、先令則未更、且優時間美滙曾喊六元〇九三七五買進、但有行無市而已、嗣以投機家乘賤吸納、洋行結進、一時俱來、而日洋行動作稍異、專事出英扒美、致價逐漸形穩緊、六元〇六二五之價、結得不易、平、惟期貨仍俏、午後投機家忽入場求售、市象重趨硬化、復達六元〇九三七五鬆價、期貨亦一致放長、逾至收盤、現美滙則爲六元〇六二五、英金不動、（合美英滙兌三元五角二分七五）、結果比隔昨英平美硬〇六二五、期貨滙勢與現貨、稍有差別

日商出英金進美滙

晨初以倫敦大條近平遠縮〇六二五、紐約銀價仍平、倫敦生金呆定、滙兌英對美滬法等各滙俱平、美對英長二分半、對滬昂五分、對法大一分半、中央掛牌各滙如舊、銀行晨開現貨實價、英金四便士一二五、美匯六元〇六二五、較之前收、英平美硬〇六二五、乃滙兌上漲之故、開後外行均有賣意、市面微硬、斯時現貨美滙六元〇九三七五可結、旋經投機商忽來扒吸、頓告回平、計投機商及某外行互相扒進滙豐華義美行等本月份美滙五元九〇六二五、及下月份美滙五元六八七五、滙豐掛牌揭曉勿動、白銀平衡稅揭曉亦無升降、此後日洋行塞英扒美、同時投機商續來稍扒、而洋行界亦略有結款、市象稍轉軟化、計日洋行吐予有利五月份英金三便士九三七五、及扒進某行本月份美滙五元八七五、並五月份美滙五元六八七五、其時洋行界亦吸入外行現貨美滙六元〇六二五、及本月份英金四便士、斯時現貨美滙六元〇六二五難結、但不久外行供意轉濃、而買戶亦漸減少、遂形回平、迄至收盤、英金四便士一二五、美滙六元〇六二五、與晨開均無榮辱、而期貨英美滙則稍軟化、

投機多頭已有回出

後市初開平定、現期均與午收相同、但不久因有少數投機商多頭忽來吐出、期貨遂告硬化、計賣予外行本月份美匯五元九三七五、及外行互做本月份英金四便士〇三一二五、並外行又互做五月份美匯五元七八一二五、斯時現貨美滙曾喊六元〇九三七五、但頗難結得、延至收盤、英金四便士一二五、美滙六元〇六二五、本月份英金四便士〇三一二五、美滙五元九〇六二五、下月份英金三便士九三七五、美滙五元七五、結果比上日現貨英平、美長〇六二五、本月份英硬〇一五六二五、美賤〇六二五、下月份英平、美鬆〇九三七五、

香港滙市起伏不大

香港二日（週二）電、今晨滙市開盤告平、英滙申滙均無變動、美滙現貨縮一八七五、爲二十一元九三七五、日滙現貨亦長一元、爲九十二元五角、十時十五分、有轉軟模樣、美滙現貨回緊〇六二五、爲二十一元八七五、十一時三十分告平、各滙概無變動、午收美滙現貨不動、遠期開出爲二十一元七五、下午二時三十分開盤、美滙現貨仍站原盤、遠期回鬆〇六二五、爲二十一元八一二五、其餘均無榮辱、

天津英美俱見緊縮

天津二日（週二）電、今晨滙市開盤告平、英美滙現貨各緊〇六二五、英滙爲三便士八七五、美滙爲五元七五、申滙升一元五角、爲一百〇五元五角、（聯鈔）暗盤賤一元七角五分、爲一百〇二元二角五分、

金市回小 多方猶圖掙扎

昨現金給赤暗然、市況悄形恍惚、終日呈盤旋局勢、晨初以美英匯兌上漲、美匯帶鬆、但金市絕未受到若何影響、人心仍處於望漲氣氛中、故初開祇微跌五元、且糧之反猛漲三十元、達五千五百八十元高峯、蓋因證券幫扒入、引起買戶、奈不久證券幫忽起而塞出、賣聲喧騰、價乃不支、掉低達五千五百十元、惟午刻又見堅昂、午後銀號幫等買意殷切、故曾升達五千五百七十元、豈知此後會風激動、五千五百元大關、一度險遭破入、幸因證券幫帮尚來搜入、乃無如頭寸寬裕及錢兌業等競售、雖另一證券收盤略回、結果五千五百十元、較上日軋小四十五元、全天交易約三千數百兩、銀樓飾金掛小五元、海關金等仍平、

給赤先漲後跌

自晨每條（十兩）初開匯兌報長、美滙告硬、惟人心尚佳、致開市跌落無幾、首出某現金號進銀號三十兩、爲五千五百五十元、比隔昨祇小五元、嗣有某證券帮搜入、散戶亦先後買進頓漲起三十元、證券帮進金號十兩、爲五千五百八十元、旋乃某錢兌業及另一證券帮多頭趁高出籠、立回落三十元、後再加洋商多亦來脫手、且證券帮續做空頭、又降落三十餘元、銀號出某證券帮二十兩、爲五千五百十五元、此後某銀樓代客拖進、而賣者已漸減少、遂回上二十三元、錢兌業進金號五十兩、爲五千五百三十八元、第因某證券帮及錢兌業復來吐出、重又下降二十八元、金號出銀號十兩、爲五千五百十元、後另一錢兌業反出爲進、同時銀樓帮亦有購入、復見回升四十元、錢兌業進銀號三十兩、爲五千五百五十元、將近收盤時、某銀號賣出步小十元、銀號出金號三十兩、爲五千五百四十元、作午收價、午後開市抬高一十元、金號互做二十兩、爲五千五百六十元、俄而銀號等買進、再高十五元、銀號進證券帮十兩、爲五千五百七十五元、此後某證券帮忽來力售、頓見下挫、後雖另一證券帮乘機吸收二百餘兩、卒因斯時外匯微鬆、錢兌業及散戶等競賣於市、頭寸供求不勻、續跌數十元、金號出錢兌業卅兩、爲五千五百元、後以美匯回平、錢兌業頓趁低補進、不久某證券帮亦反出爲進、遂步高二十五元、金號進銀號十兩、爲五千五百二十五元、入後因再又降落十五元、金號出銀號二十兩、爲五千五百十元、作晚收價、結果比上日回小四十五元、全天八十元上落、現金號之本牌金售價、照給赤較高數元、收進減低二十元、現標金照掛牌金低五十餘元、均鮮做開、

飾金掛低五元

銀樓首飾金每兩兌出、初時大同行仍懸五百六十元、迨至午後三時三十五分、掛小五元、結果大同行改懸五百五十五元、新同行與上價相同、收進減低十五元光景、

外幣漲風已戢

昨日外幣市況、英美金鎊晨間供求尚平、午後因金價盤旋下趨、各方供給較殷、市價緩緩步下、美金票終因鎊價續漲、及美滙轉鬆而跌、晨初賣氣殊盛、一度退至十六元三角、嗣雖又曾抬至十六元五角、但此項漲風僅爲曇花一現、旋即抑低、最後價爲十六元三角七分、惟英金票趨勢尚堅挺、安南票需要不弱、法郎票供給甚暢、坎拿大票及斐律濱票均轉疲勢、日金票仍堅挺、晚市爲一元三角一分三厘、朝鮮票不乏需要者、市價穩漲、晚市爲一元零三分、昨日市價、計英美金鎊各跌一元、英金票漲一角、美金票降一角五分、法郎票小二厘、安南票漲二分、坎拿大票及斐律濱票均跌一角、餘俱不動、

銀根日緊 貼現再高四元 拆息已達二角

昨匯劃票據貼現率、繁高不止、每千元上午初開升至六十八元、繼更飛至七十二元、升高迄午始稍做低至七十元、午後穩穩、仍七十元、比上日價再升四元、錢業公會拆息亦再掛高一分、達二角、晨午兩市均同、

會員 銀號 泰源銀號信託部

地址 南京路三三四號（山東路口） 電話：九一〇三〇一九一八

美金票 給赤 市價公開 代客墊款 不取佣金 手續簡便 詳章備索

統一公債 交易 祇須預付證金 即可隨時買賣

專營：各國貨幣 飾金紋銀 滙劃貼現 滙款匯票

銀行準備會 提高滙劃率利

上海銀行業聯合準備委員會自昨日起改訂各項利率如下、公單拆息國幣二角八分、承兌滙票九十日期貼現國幣二角八分、滙劃二角八分、同業滙劃拆放欠息三角五分、（均每千元每日計算）上項利率、與三月十二日相較、國幣利率未有變動、滙劃利率均增三分、

市價

二十九年四月二日 星期二

金融

◉金融
大同行飾金 兌出五百五十五元
新同行飾金 收進五百四十元
大同行紋銀 五元
新同行紋銀 四元九角

◉貼現拆息 比上日
貼現 七十二元 升四元
拆息 二角 升一分

◉中央掛牌
海關金單位 二元七角〇七厘
合英金 三十九辨士一二五
合美金 五角八分一八七五
上海標準金價 [illegible]
中國純金收買價 [illegible]
英純金每盎斯 八鎊八先令
（上午九時半公佈）
白銀平衡稅 （計徵百分之七·五）
（以英金一先令二辨士半計算）

◉滙豐掛牌 （以上法幣一元計算）
英滙 一先令二辨士
美滙 五元八七五
法滙 二百六十九法郎
港滙 二十四元七五
坡滙 四十九元一二五
呂滙 十一元七五
印滙 三十八羅比二五
荷滙 十一元
德滙 無市
日滙 二十四元八七五
（以上法幣百元計算）

◉海外各國銀價（一日電）
大條近期 二十辨士三一二五 平
大條遠期 二十辨士二五 跌〇六二五
美銀價 三角四分七五 平
印銀現貨 五十六羅比安那 跌六安那
印銀四月 五十六羅比安那 跌六安那
印銀五月 五十五羅比安那 跌六安那

◉海外各國匯兌（一日電）
英對美 四元〇二分半
美對英 三元五角五分七五
英對滬 四辨士二五
美對滬 六元二角半
英對法 一百七十六法郎五十生丁
美對法 二元〇一分六二五
英對日 一先令二辨士二五
美對日 二十三元四角八分

◉各國貨幣（下午六時行市）（單位元）
[illegible]

證券

◉中西股票
[illegible]

◉香港滙市
[illegible]

◉天津滙市
英滙現貨 三便士八七五
美滙現貨 五元七五
申滙 一百〇五元五角
（聯鈔）暗盤 一百〇二元二角五分

◉倫敦遠東英商股票行市（一日電）
[illegible]

◉紐約股票
一日紐約電、本日股市早時略鬆、繼因投機家知明日惠斯康辛州之預選結果不致甚佳、故收盤時呈軟化、鋼廠工作及一般工商消息、尚屬不惡、
[illegible]

紗花

◉現紗
[illegible]

◉橡皮
一日紐約電、橡皮市面未見佳、因反映馬來雅增加出口稅百分之五、及車胎製造之報告、
[illegible]

◉外棉
[illegible]

◉足頭 粗布（每疋）（有X符號者保日廠出品）（單位元）
[illegible]

糧食

◉美麥
[illegible]

◉晚稻
[illegible]

◉糧食
[illegible]

雜糧

[illegible]

油餅

[illegible]

絲市

◉海外 日本絲 [illegible]

建築材料 （單位元）

[illegible]

糧食

米市往復

米 市自前一緊即疲後、昨晨似無好面、然實銷出意料、又能扶摇直上、糙升一元有奇、最高者一號西貢四十六元半、二號四十二元半、火絞四十五元、小絞四十二元半、惟復一經漲高、銷場轉呆、又復回貶、內地及鄉莊客戶、以滬來市面恒難盤旋、腳地頗堅、認爲時似無十分小面、遂均出手拋羅、客販又把持不放、此係一貫作風、市面又再昂元奇、作客一動即復疹手、及滬水放長之訊、行市又小、至收盤乃與前市不相上下、糧糯國米到貨雖屬不多、昨由虹口轉出者祇一千餘包、然銷場亦殊平常、結果與洋米市相仿耳、

洋 米晨市承前日下午期貨上漲之餘風、市場買氣甚濃、而現貨除本客實銷外、行團投機亦頗活潑、故現貨售價立被抬起五六角、一號西貢又至四十六元、惟回籠期貨早市低價一開、國外報價亦籠、象因金價回平、市乃初挺繼平、午後又以實五月份早市開五十一元二角、風復熾見疲、回籠二號西貢四午刻四月已小至五十元零七八角、下午即日交貨降至五十元零五角、倚離菰星售出、四月份一號五十三元半、下午喊小半元、仍未售開、小絞四十九元半、遠遁五十元零三角、全日期貨共開七百多噸、現貨約有六千包、

另訊、杜米市情、滬來到貨稀、尤其白粳爲數、市存殊形寥落、昨據肥者探悉、某日商洋行頃自無錫運抵大批粉粳、數在三千包以上、業有六百包以四十三元低價售予糧商、致昨日國米暗盤大受打擊、早市尙呈平站、後市卒趨疲勢、無錫頂粳四十七元降至四十六元半、黃埭白粳自四十五元遞至四十四元、青浦高薄稻四十五六元、（角）星薄稻四十三元七角、

回籠粉市微挺 麥價呆定

▲麵粉 昨市穩穩、查二號粉廠盤仍爲十三元八角、乾立未動、而回籠粉老車牌前經一度鬆落後、已比廠盤爲廉、故內地鄉莊略有進取、惟目下客銷迄難好轉、人心殊覺平淡、關絲徹車雖有十五元之喜盤、但無正式成交、老車牌棧單昨開十三元七角七八分、比前日提高數分、日廠粉鳳凰牌雙獅牌等亦見微升、統市成交僅二三千包、本街向廠零批、約有六七千包云、

▲小麥 頗呈呆定之象、滬來廠需不濃、國戶與出口帮亦鮮問津、惟貨主一味執住、不願輕脫、故市面漲跌兩難、結果仍祇阜豐廠辦去無錫麥一千餘包、價仍爲二十三元五角云、

雜糧

黃豆終難看好

昨日黃豆市況、先承上日暴跌之餘波、晨初仍見下游、中途略由內地車坊乘賤撈進一二車、致引起投機回胃、市氣得以稍少轉定、但大局在銷場細弱之情形下、其前途看好之說、恐難以持久、昨統市交易祇做開蕪湖豆七百餘包、價爲二十一元八角、及南京豆一百四十包、價爲二十元零八角、桑園豆一百五十包、價爲二十一元零三角、揚州山黃一車、價爲二十一元二角、平湖杜豆二十包、價爲二十五元二角云、又豆子昨有二百七十包、運往香港、今（三日）有三百五十包、及生油五百聽、運往香港、

證券

內債逢小有進

洋股受制於賣方

證券暗盤、昨日市況極爲平穩、多方拖進小收進主意、但亦不願拾價、料此後行市、高漲必在空方之抵補、目下大都爲掉換交易、捨此取彼以爲巧計、惟丙種行將抽籤、空方不無顧忌耳、昨日上午、德字益昌久豐恒字均有買進、恆康入丙獨多、美茂則入乙出丙、永康又獨取甲種、聯益及散戶大都賣出、行市稍稍趨堅、午後丙種交易最多、同康鴻康及四十一號均有相當需要、而三十八號四十一號及美茂丙種供出獨多、取捨眼光各有不同、一方美茂又收進乙種、四十一號又收進甲種、元康均有需要、在各方取捨不同間、結果略有參差、惟祇五分一角上落而已、成交總數約計八十萬元左右、茲列簡明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比前日
統甲	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
統乙	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
統丙	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
統丁	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
統戊	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

股 票交易、成交冠生園股二十股、價爲三十五元正、

衆業股市受制於賣方壓力、價格形不支、但低價招致多方活動、故不久大都恢復原價、然買方出高價收購者、亦復甚寥、結果市況轉趨奪靜、因紗價高翔引人注意、怡和紗廠股過去一二星期中幾於被人漠視、頃需傳工潮解決、復有向上之勢、收盤三十八元二五有買戶、中國墾植股成交極夥、雖交易過程中、賣方對此勢力雄厚、價格尚能站穩、橡皮股黯淡、買賣雙方甚少活動、蘭格志成交尙多、收盤極穩、三十二元七五之價、不乏有人購進、

倫敦一日（週一）電、今日遠東英商各公司股票掛牌行市、上落甚微、保安保險股上漲一鎊半、價爲二十九鎊半、古拉客林橡皮股疲落三便士、價爲十八先令九便士、

倫敦一日（週一）電、今日中國外債掛牌行市、仍告平穩、上下檔各債券概無變動、

紗花

棉紗仍堅

紗 市由平轉緊、趨勢良好、此因上日專帮採辦殊旺、以致人心堅挺、實需依然熱烈、美匯雖見放長、二十支雙馬本月份已到一千一百四十元、

現 紗晨開、聞英美匯兌放長、人氣平和、二十支雙馬本月開價爲一千一百十元、低價一開、實戶紛紛而來、市盤乃步步上升、至一千一百四十五元、後經獲利者略有吐出、又復回下三四元、午日間成交統計四千三百三十五包、行情二十支雙馬現貨價漲三十五元、二日棉紗出口、五百二十件運海防、一百零五件運香港、六十五件運天津、又定頭七十五件運香港、八十二件運烟台、一百十件運天津、三百七十件運海防、茲將各帮買去之現紗額量分列如左、

同行二、五〇五 香港一、八三〇

統計四、三三五

本棉交易殊滯

▲美棉大量到滬

本 棉交易、殊爲沉悶、申新廠略有進胃點綴外、其他廠家絕少進展、此因印棉下跌甚厲、採購價亦廉、且花紗購買之貨甚夥、於此市面受其壓迫、實所以紗價雖猛進、棉花反形背道而馳、加之外滙疲形放長、棉市前途、就此未許樂觀也、茲將現棉情形如左、

通州花	一〇四·〇〇	同行進	一〇〇件
通打包	[illegible]	同行進	一〇〇件
又	[illegible]	申九廠進	二〇〇件
杜力拉	[illegible]	同行進	六〇件
米特林	[illegible]	同行進	一二〇件

另訊、外棉市價、紐約棉市、昨日晨初先因受及賣方壓力之增加、而市降落、後又因現貨商之賣出、及南京帮之在市套賣、結果收盤價格較之上日降落八九磅音、印度昨日續跌落、連同預測又降四羅比、埃及降三四磅音、

滬 埠外棉交易、日來因紗價之飛漲、廠方稍有購意、故市上印棉現貨、幾被搜購一空、現各方正在訂購印棉於五月下旬方可絡續抵埠、其售價較之本花尙可廉去十餘元、日方廠商則較爲靜寂、茲將昨日棉市以美滙六元零六二五折合送廠價如下、

二十支美米特林	下級	[illegible]
卅二支	下級	[illegible]
卅二支	下級	[illegible]
四十二支	下級	[illegible]
四十二支		[illegible]

美 棉大批來滬、係美國總統輪船公司經理之Cripple Breek號輪、由美運來、計棉花五千七百餘件、該輪昨晨十時進口、停泊於浦東其昌棧碼頭、聞尙有大量棉花日內繼續可到、

絲茶

滬絲岑寂

無錫蠶種大漲

昨 日絲市、日美回跌均巨、紐約近期小九分、遠期小一角、橫濱現貨晨開一五三零元、跌五零元、遠期一九三九元、跌三十二元、下午收盤又跌五十元左右、是故本埠絲市、乃告沉寂、白廠經與里經暗價與洋行擬價相距六七十元、（與里經電價二九〇〇元特上等級、廠經價五〇〇〇元）預計尚難成交、昨國外回跌、當與上月份紐約生絲需銷有關、蓋三月份紐約生絲情況、仍無好轉徵象也、

無 錫爲著名蠶桑區域、去年農民於春秋兩季蠶訊、曾得空前高價、對於育蠶興趣、益形提高、本年春蠶汛轉瞬將屆、農民以大利所在、與去年相較、至少當增加三分之一以上、惟缺乏良好蠶種、日方統制之華中蠶絲公司、僅限三十萬張、仍感不敷、因之蠶種販戶、更爲居奇、市上之老虎牌、已漲至每張三四元、雜牌蠶種二元左右、最賤一元六七角、（良）

糖市 赤糖猛升

昨糖市據商電報告、粗砂八盾七角半、C.I.F. KG例、香港電報告開出廠盤車白B嘜十五元六角、CW嘜十五元半、DY嘜十五元三角、HX嘜十五元二角、均爲港幣、本市商聯營處開出WA嘜荷赤三千五百十四包、價爲五十二元、同時又開出太古H嘜新車赤二千二百五十包、價爲四十九元、當場銷通、公會劃盤、趨勢平定、二四粗白本棧現貨六十三元、外棧新貨六十二元九角至八角、轉口貨七月份到六十二元四角、老貨四十九元、太古車白無甚更動、本廠冰七十五元、升半元、國糖開出海口洋二百餘包、價五十二元至二元、次至四十九元、

煤炭

木炭供過於求

溫州甲種木炭、近日因各路銷到甚暢、而陽春三月、本爲木炭淡銷季節、行情受供過於求之影響、益形不支、日來甲種木炭、同業滑盤、已喊九元五角、平倘無人承受、其他如海門貨、每担六元五角行情、碼頭排貨、加車力每担一角、

永安公司
兒童節特價貨品

◀文房部▶
美國愛擇牌自來水筆特價四元（原價五元半）（存貨不多）
美國元筆公司出品上等元筆每打一元
中國大華元筆每打七角半
美國擦子橡皮每塊一角半
其他派克水筆九五折、康克令、愛弗釋華特門及國貨一概九折
只限今明兩天各貨賣完爲止

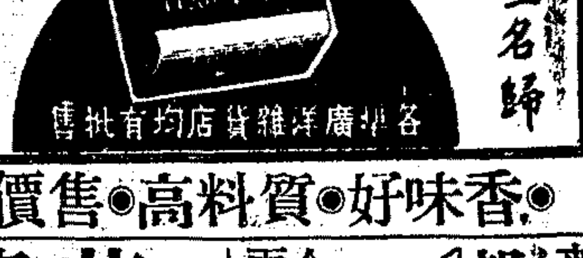
◉玩物部◉
優待小朋友
新奇玩具·特價二天
活動汽車 運貨小車 六絨狗 毛絨面畫 大絨兔 兒童積木
上列貨品照七五折另贈送汽球二天
各種玩具應有盡有歡迎選購

◀糖果部▶
▲半價糖果▼
飛輪牌出品什錦奶油太妃糖原價每磅一元四角半價七角
義利洋行出品各色奶油太妃糖原價每磅一元四角半價一元二角
▲特價餅干▼
義利洋行出品各色上等餅乾原價每磅八角特價六角半
各色夾心餅乾原價每磅一元特價八角

●花鳥魚部●
本公司花鳥魚部特聘專門技師精紮婚事花球花籃花彩、定價特別克己、另售鮮花一律七折、以四月一月爲期
爲美麗鮮花籃每只三元起
美術鮮花盆景花籃每只四元起
美化鳥每只四元半
美唱芙蓉每對三十元
紅眼白芙蓉每只十五元
紅桔黃芙蓉每只十元
特大五針松每盆五十元

●女式部●
小童白府綢襯衫每件一元三角
小童賽毛外衫褲每套三元八角
小童春季全毛外衫褲每套九元五角

金包黑帶
潤膚香皂
上海永安公司出品



大家贊美 實至名歸
各埠廣洋雜貨店均有批售
香味好◉質料高◉售價廉

日僑擅增候選人 已引起嚴重抨擊

西僑經濟權益遠過日人 行政變更應得中國同意

盛傳歐美選舉人將合作制日

關於日方要求工部局增加日董、曾於民國廿五年一度提出、當時提出名額、僅爲一人、惟以遭各方之堅決反對、未能成爲事實、迨本屆舊事重提、竟將候選人增至五名之多、而要求增加日董三名、對外復揚言「已進行萬全之準備」「此次正是雪恥之良機」「此種悲壯之決意」、（以上數語、見大陸新報及新申報、）已引起中外人士之驚異、昨日如美商英文大美晚報及英商泰晤士報及字林西報、對於日方此次之奢望、均已著論抨擊、承認此一嚴重關頭、實爲英美人士與日方爭取公共租界工部局統治權之鬥爭、多力促英美人士勿加忽視、今後發展、大堪重視、蓋日方所謂基本方針、約有二點、「第一即對於使公共租界宛如專管租界而支配之傳統的英國之獨裁、加以適於新事態之修正、第二即由於欲使日本方面正當發言權反映於市參事會、對於工部局機構與其財政問題、加以根本檢討、不僅爲日本人、並廣謀增進關於租界之各國人之福利」、是日方目的顯然爲排斥英美之勢力、而欲進一步干涉租界之行政也、

下星期內分日選舉

據昨日可靠方面消息、公共租界歷史上最困難而重要之選舉、將於下星期內（四月十日及十一日）舉行、在此次選舉中、參加競選者、共計十三人之多、而當選額僅爲九名、據昨日下午官方發表、該十三名候選人中、包括英僑五名、（即海萊·凱自威·羅特立克麥唐納·密敵爾·及鮑惠爾、）美僑二人、（即卡納及阿樂滿）日僑五名、（即埼雄太郎·岡本乙一·黑田慶太郎·岡本一策·田誠、）此外獨立候選人一名爲雷諾麥唐納、（英僑規定每千人產生候選人一名、此爲五人之外之一名）共計十三人、至投票時間、則定爲兩日之上午十時至下午三時、又據工部局昨日發表、薛爾斐氏已由勃克提議、密拉附議、被選爲地產委員矣、

變更現狀勢不可能

據昨日觀察者稱、此次選舉將成爲最緊張之一頁、蓋合各方所推舉之候選人數、現已撕毀「君子協定」、彼等均以爲日僑決不能在工部局中獲得五名董事之地位、至於其所能獲得之人數須視西人投選日僑票數而定、彼等以爲在下星期內、在此三國之中、或可成立一種協定、昨日在英國僑民中、業已發出「保持原有狀態」之口號、雖日方一再宣稱、並不欲統制工部局行政、但日僑候選人如在工部局中獲得絕對或比較的多數、則工部局行政上勢必引起變化、

也、

志在奪取英國位置

本屆工部局董事日僑選舉委員會主委席林雄吉、曾於一日上午十一時發表聲明、茲錄原文如下、「日本方面此次使五名市參事會員爲候補起見、決定參加選舉戰、上海日本人口、近來急激增加、現在租界內及租界周圍之日本人口、已達七萬、故公共租界市參事會有選舉權者數額、今年已近三千數百、在各國有選舉權者數額內、斷然占第一位、遂爲超越現在有五名市參事會員之英國方面之有選舉權者二千八百名、因而日本方面希望將現在之市參事會員二名增至五名、理屬當然、然而日本方面所企圖者、排除租界上特定國之獨裁、圖謀租界之國際化、使寓住租界之各國人、均能公平參與租界行政、又作工部局機構及財政之根本的再檢討、使租界置於恒久而且堅實之基礎上、因而增進租界上各國人之福利、決非日本方面企圖獨占租界行政、

欲使租界趨國際化

日本方面此次擁立五名市參事會員者、欲打破租界變則的機構、不外爲日本方面達到其目的之必要手段、然日本方面亦非永遠固執五名市參事會員、即日本方面之理想、具體言之、日本方面先欲修正不適於現狀之現行土地章程之規定、增多市參事會員、俾使各國悉可公平參與租界行政、如此事不能立即實施、則使現在九名市參事會員與比率、儘量謀其公平而且國際化、日本方面爲達此目的起見、必須先加強日本方面對租界行政之發言權、」

租界主權仍屬中國

英文大美晚報社評略云、雖目前在滬日僑人數、確已增多、但日僑在租界內根本缺乏歷史性、且如以人口而決定候選人之數額、則華人早可操縱租界內一切、故租界乃以經濟之因素爲基礎、而西人在滬之經濟權益、自較日人爲多、至於租界之將來、一般均認爲終有完全交還中國之一日、但日人欲在租界內佔絕對優勢、西僑則不能同意、日人目前尙在進行對華之侵略戰爭、而戰爭中之日本地位、並不優越、故西僑認爲日僑現無要求接管之權利、故西僑對日方目前之行動、一致表示反對、其理由有二、㈠租界行政業已西方化、除非獲得中國政府同意、絕不能變更行政態度、而任另一方面把持之、㈡日人雖宣稱、於接管後可使租界「眞正國際化」、但西僑均以爲過去之事實、不足爲此舉之保證、反之、根據已往經驗、日人如接管租界行政、工部局勢將變化爲「日本租界」、

英美權益關係至鉅

字林西報社評、略云、此次日方突然宣布增加候選人至五名之多、對此上海歷史上從未發現之事實、本屆工部局董事選舉、事態遂趨於嚴重、吾人深信正確嚴格之事實、已置於租界納稅人之前、日僑在滬人數之增多及權力之擴張、是否即足以超過華人、即獲得工部局行政管理之權、此不待思考、即可斷言也、英美日三國候選人人數比例之君子協定、行之已有數年、今由於日僑人數之加多、即要求增加董事人數、此種要求、在去年即經各方注意、現日人遽宣布候選人增至五名之多、是

則本屆納稅人選舉時、原在十二名候選人中、選出九人矣、然吾人以爲日方並無充分理由、增加其候選人至五名之多、目前之事實、不過爲日人已決定作一試探、以證明日僑是否在滬可以操絕對多數之左券也、上海都市之建立、既全賴西方人士之努力、英美僑民之權益、又遠勝於日人、即就其義務（納稅）而言、亦復如是、是以整個選舉機會之均等、絕不能僅以人數多寡而定、由於西人權益之佔多數、西人實需要在工部局行政上有統制權、但目前情況之混亂、實足產生不良結果、如此事能以協定方式解決、則猶可容忍、吾等希望凡願工部局行政保持原有狀態之英美僑民、一致能決定目前彼等所應取之步驟、如是則唯有擁護英僑候選人爲五人及美僑候選人爲二人、始可有保持原狀之機會、目前明顯之事實、爲納稅人不能盡其應盡之責職、則彼等將來必受日僑候選人增加之影響、可以斷言、際此緊急關頭、即所以決定、此後之工部局、究爲西方人士抑爲東方人士之統制、

成立協定減少人數

泰晤士報社評、略云、自昨日日方宣布增加候選人至五名後、選舉事宜、更足引起一般人之注意、按照往年英美日僑候選人之比例、向爲五二二制、本年度英美僑民、尤其極度、亦不過預料日董或將增加一名、今日方竟宣布增加至五名之多、實足令人驚異、日僑人數雖已逾七萬人之多、納稅者亦有三千人、足以超過英僑人數、驟視之日方此種要求、似不過分、但就各國僑民意及以後工部局行政權之統制問題、對日人以此種權益攫取、自足引起堅決反對、據日僑方式、非再成立協定減少候選人數不可、

選舉委員會主席林雄吉氏談、日人目的乃使各國在工部局中能有公正及平等之代表人數、共同管理工部局事宜、此意固佳、然如日人在事前未能獲得絕對多數之擁護者、亦屬徒然、且由於日僑候選人數增至五名之多、則本年度工部局西董、則須由十二人中（英僑五人美僑二人日僑五人）提選九名、惟吾等絕難深信英美日僑候選人須再作一次競選、故其解決之

歐美選民合作制日

據日方宣稱、日僑納稅人達三千人、故本屆工部局董事競選、日方推出候選人竟增至五名之多、違反歷來慣例、破壞地皮章程、本埠西僑候選人有鑒於此、已勸告歐美選舉人、勿投票選舉日人、以爲抵制、

法租界平價會討論米業運銷合作

今日下午舉行小組會議 當局將再嚴懲投機份子

法公董局所附設之平準物價委員會、法文舉行會議後、對於平準物價之整個計劃、已具端倪、並將俟諸實施、茲悉該會定於今日下午三時、再度舉平準物價委員會三小組委員會議、共討論之重要議案、關係關於上海特區米業聯合運銷合作之問題、該問題於上屆小組委員會中亦曾論及、但因詳細章則、尙未擬就、故僅估初步協商後、即由工部局會辦何德奎氏召集米業領袖、推動進行、前日之七米業團體聯席會議席上、雖曾將此項議題作一討論、但因參加代表過少、無詳細章則、可供研究、而且茲事體大、決定各團體分別舉行會商後、再作答覆、今日之三小組委員會議席上、各米業團體代表朱千香等三人、亦將出席參與討論、

討論章則

大中社記者昨晤及黃延芳氏、據稱關於創設上海特區米業聯合運銷合作社之芻議一中英文本已在趕印刷中、今日當可印就、俾得在下午之三小組委員會中提供討論、至其內容、共分十五項、詳述其組織之綱要與組織後對市民之利益與米商營業、亦可獲利、對於解除市民食米前途之隱憂、亦有透澈之論述、

掃除投機

記者復以本市現有之百餘米行與千餘米號、是否能放棄其米之營業習慣、而將其資金撥並加入此種組織、且本市本非米業中人而參與經營米業者、亦不在少數、或恐未能盡加羅致、目下本市存米、總數達百餘萬包、其資金之總數、當在四五千餘萬元之間、其中即有一部份米商之資金在內、此輩米商、其經營米糧、係臨時性質、大都以此項資金作流動性質之營業、其不願加入此項組織、甚係意料事、因若輩咸不願收其資金擺困於米糧上也、渠答稱、本市米價之所以不穩定、大部經營利用游資、參與米市投機之害、一運銷合作、者、其用意一部分亦在掃除若輩參與米市中之劣行也、至於各米商對此、初或有難許者、但若酷詳章之內容、發覺與若輩有利後、當爲之釋然而加贊成、

當局注意

彼等謂、此項組織、或非一時所能成立、但在當局扶持、與社會人士贊助之下、當不難於短期內實現、滬市銀錢界業有力團體、亦應懇請其極力參加推動、積極進行、邇日本市米價、動盪不安、米行業茶會市場、於開市之時、米價常起強烈之漲勢、迨後經市場管委之嚴密監視、與實銷數目有限、始漸回平、但其結果、均不免略形上漲、苟非有投機份子於開市之先、暗中操縱、決無是項現象、現悉當局對若輩又將予以嚴處矣、

子祥兄鑒 來信收悉萬勿用此下策數月有限當可代爲籌辦決不使兄爲難速來相商或示地址爲要 仲逵啓

A.B.C.
明日慶祝兒童節
日用百貨 男女童裝
大減價一天
中國內衣百貨公司 南京路五六二 電話九一六五五〇

GM GENERAL MOTORS
銷數第一
價值第一
行爲第一
在九年中之八年雪佛蘭汽車在一九三九年銷數再超過其他汽車
在一九三九年各汽車在美國零售銷數如下：—
雪佛蘭	598,341
"B"種車	481,496
"C"種車	348,807

雪佛蘭
係通用汽車有價值的保證
利威汽車公司 上海

多福多壽

怡和啤酒 EWO
請飲怡和啤酒 黃牌

兒童節犧牲品
成人兒童名貴滋養品買一送一
安得維魚肝油精珠
倫敦D. B. Thomas廠監製
本品係成人兒童之最佳滋養補品，凡各種衰老現象及發育期中之一切障礙，均能奏效，用以滋補有固本強身之功。本品成份精粹性質和平婦孺老幼均宜，能無流弊誠爲可靠之標準維他命製劑。
◁西藥部▷
今明兩天每盒特價七元七角五 百盒售完爲限

茂華止咳糖
西藥部發售 糖果部發售

預防兒童一切疾病之傳染
現代父母均以茂華止咳糖作爲兒童禮品其代價與普通糖果相等其功效則勝過萬倍
上海茂華大藥廠出品

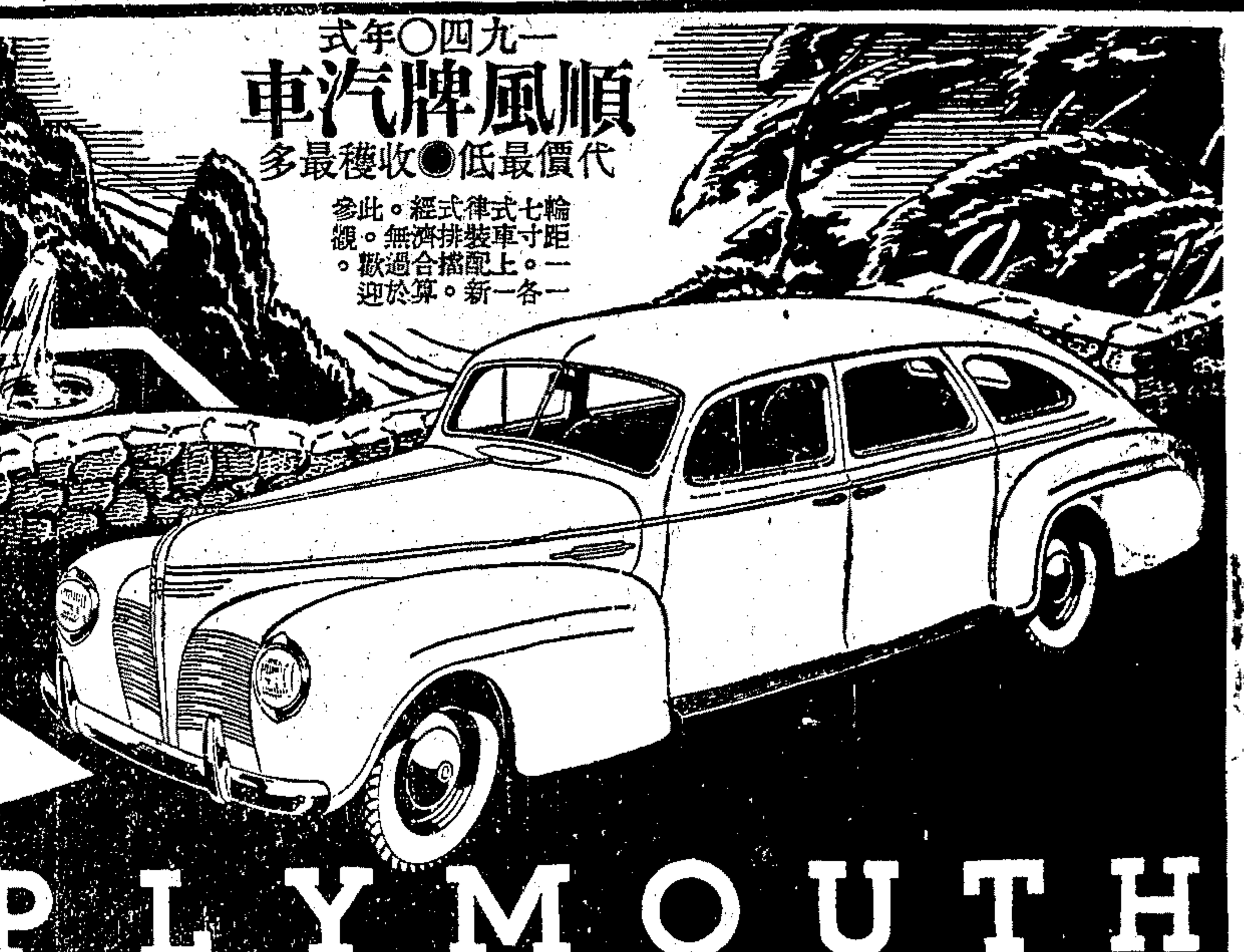
中國農工銀行杭州分行駐滬辦事處辦理諸暨小額匯票廣告
本行爲便利旅滬諸暨人士匯寄家用起見特辦理小額匯票一種數額自五元起即可開給他如金華蘭谿紹興溫州嵊縣等地亦可承匯手續簡捷匯費均暫免收敬希公鑒
駐滬辦事處 北京路四川路口 電話一一二九三

多咳傷肺 謹防肺炎
痰？
痰敵
止咳嗆 化頑痰 治哮喘 愈肺癆
大瓶國幣三元 小瓶一元五角（露）每瓶一元八角（片）
分片與露

上海中西大藥房發行

雙重殺菌藥力 淋病特效尊劑
梅濁尅星

▲新淋病▼ 初起急性淋病，服「梅濁尅星」，殲滅前尿道淋菌，止痛，消炎，其病若失！
▲老淋病▼ 慢性老淋病，服「梅濁尅星」，殺盡前後尿道淋菌，搗毀病灶，永除病根。
▲合併症▼ 淋病性合併症，即白濁變症，服「梅濁尅星」，廓清各組織正在破壞或潛伏之淋菌，發揮其雙重藥力，澈底斷根。
各處藥房均有出售
上海柯爾商藥行獨家經理 詳細說明書函索即寄



▲營業部 愛多亞路八十號 電話一三〇八三

一九四〇年式 順風牌汽車 代價最低●收穫最多

輪距一一七寸。各式車上一律裝配新式排擋。經濟合算。無過於此。歡迎參觀。

▲修理部 蒲石路四〇八號 電話七二二〇〇

馬迪汽車公司（售出之後繼以服務）

Mark L. Moody

大德醫院 包費生產 固定預算 按等收費

經濟安產券 出院十元 住院廿元 二等可住七天房間
平安產券 出院廿五元 住院十元 三等可住七天房間
一切費用在內 決無額外需索

院長 楊元吉 醫務主任 章玉玲 醫師 戈登 醫師

地址 新閘路九二〇號

上海心肺病院 X光心肺檢查

心肺專家李武城 德國柏林大學博士、歷任上海資隆醫院內科主任、德國柏林市立病院醫師、柏林肺病院醫師、郊外肺病院主任外科醫師、

專治 ㈠心臟病 ㈡哮喘咳嗽 ㈢各種心跳 ㈣各期肺癆

X光肺檢查 李醫師親自主持

地址 靜安寺路成都路口修德新邨 電話32141 門診 十時至十二時 一元 二時至四時 二角 出診 四時至七元

X光防癆檢查 每人祇收費壹元
時間 每日下午一時至三時（星期日停止）
院址 靜安寺路裕和坊（首十七號） 電話三六〇四三一
肺病診療院

小兒專科 德國柏林大學醫學博士 郭煥民醫師
門診上午九時至十二時 靜安寺路九三四號麥特赫司脫大廈A三二號 電話三三八七七 下午三時至五時 法租界古拔路底格羅希路六號羅療養院 電話七四一一七 七九〇一八 出診請先接洽 深夜謝絕

德國醫學博士 費昆年醫師 內科
門診 上午十時半至一時 下午四時至六時半 星期日下午停診
診所 南京路四三二號老鳳祥銀樓二樓 電話九五二二〇

肺癆專家 侯雲卿醫師
門診 下午三時至五時半
診所 南京路石路口華英藥房 電話九三三四〇 住宅電話三三七三

莊德醫師
門診 上午十一時至下午一時半
診所 霞飛路五四二弄（巴黎大戲院東隔壁）十九號 電話 診所八七一五六 住宅七七九一六

袁濬昌醫師
科目 精神神經科（瘋科）及內科 婦幼兒科
門診 上午十時至十二時 出診下午五時至七時（預約）
診所 靜安寺路四五五弄（裕和坊）二號 電話三二一五六七

皮膚病專科
留法巴黎大學醫學博士江知勉醫師 製特效藥用理電學療法根治面疱雀斑濕疹頭癬小兒痧疹風疹惡瘡纖球瘋癱等 診所愛多亞路浙東大廈五洲藥房二樓 電話34034 時間三至五時

白濁專家 醫師姚佳頏 親自應診

白濁若不速治則能釀諸多變症甚必致瘋癱其害豈堪言哉本醫師專治新久白濁十有餘年經驗豐富信用卓著已治愈患者指不勝數廣蒙病家登報鳴謝並由上海市衞生局發給化驗證明書可爲鐵證特備各國最新白濁儀器新法治療保無痛苦功效迅速又特製白濁各藥悉從根本治理十年八年曾多方醫治不愈者均能藥到病除永不復發並治梅毒橫痃下疳等症本醫師每日親自應診並無在外分設診所希患者注意特此聲明（診所）上海東新橋六馬路電車站▲電話九二六七五

僞「中央市場」一 剝奪小民生計

所訂榨取辦法萬分苛細　販商不願前往營業淒慘

僞「中央市場」前日開張、當時因一般菜販、均未領「出入證」、故未營業、昨日一般菜販、在日僞脅迫下、領「出入證」後、當於昨晨正式開始營業、然因十六舖等處地貨充足、一般菜販、均不願至該處批購、致昨日該「場」營業、極爲慘淡、茲分誌各情如次、

〔情況慘淡〕昨晨五時、該「場」一將前日在北站及蘇州河等處截獲之地貨、分配於參加該「場」之地貨商人、再由地貨商批予菜販、分佈各處出售、然因一般鄉人不甘受日僞剝削、均紛紛將地貨秘密運滬、逃避日僞之攔截、致該「場」截獲地貨、殊爲有限、而一般鄉人、乃將運滬地貨全部出售予十六舖等處地貨行商、故該處昨日到貨充足、一般菜販無需向該「市場」批購、致昨日僞「市場」營業、極爲慘淡、大有無法銷售之苦、加之本市地貨商被脅迫加入者、爲數寥寥、故該「場」昨日門庭冷落、情景極爲淒涼、

〔重重剝削〕該「場」營業、爲採取拍板交易之方式、即日僞將截獲地貨、由加入之地貨商出價最高者購入、再由此仲買人轉批予菜販、手續繁多、剝削重重、日僞所拍售之地貨、均爲以最低價格攔截強購所得、在拍售時、將最高價格、售於地貨商人、故日僞獲利、頗爲豐厚、利息達三成之多、一般鄉民、昔日販運地貨至滬、原可得一成以上之利者、現因日僞統制、致收入大受打擊、其所獲利息、僅可與運輸費用相抵、在此物價高漲、鄉人頗多以販售地貨爲生、至此遂受莫大打擊、生活益感苦痛矣、

〔勒繳保金〕加入該「場」之地貨商、均須在該「場」一菜棚內租賃營業處、雖狹小至五六尺之一處、其租費多至百元以上、其營業處地位之大小、視其「保證金」之多寡而定、有百元以上者、有「保證金」有五百元、一千元、亦有「保證金」、日僞以榨取「保證金」、恐單獨之地貨行商不願加入、遂異想天開、採承保制度、如老閘橋全部地貨商若加入該「場」、其「保證金」爲十二萬元、可由各地貨行自行分配、十六舖則爲十萬元、各地貨商以「保證金」多寡而估該「場」之地位與營業數額之大小、至日僞所以需要「保證金」者、除在榨取其利息外、並有使地貨商加入後不能退出之作用、因無故退出、此項現款、即有被沒收之虞也、

甯滬車 被炸證實

甯滬路火車於上月二十九日在常州間被炸、該項消息、業已證實、昨據確息、該列車爲九號列車、於是日上午六時十分在常州新閘間出事、當時有貨車七輛出軌、惟客車無恙、當日下午五時始修竣通車、

行矣中國之友 高斯今晚離滬

美駐滬總領事即新任澳洲公使高斯、定今晚登塔虎脫總統輪、明晨一時啟椗赴美、據悉、今日下午四時、美海軍麥令斯隊派儀仗隊前往歡送、高斯氏此行、係赴舊金山、與其家屬相見、然後赴華盛頓、晉謁羅斯福總統、舉行就職宣誓、又蒲屆立克氏、已代理高斯行使職權、新領事迄今仍未發表、蓋美政府對上海認爲遠東最重要之商埠、故對本埠領事人選問題、不得不加以縝密之考慮也、

經過海防包裹 應加標識

寫明有無德貨　俾免海防查驗

上海郵政局接香港報云、據可靠消息、中國郵局不復遞送德貨包裹前往昆明及昆明以上各地、因目下寄往該處之包裹、均須經過法屬越南之海防、該地法當局統制德貨極嚴、據郵務管理局人員聲稱、德貨及其郵包在海防過境運入中國內地者、法方必視爲戰時違禁品、加以沒收、郵寄者此後應在包裹上標明有無德貨、以免在海防被當局啟封後沒收、

滬西倖存賭窟 前途亦極黯淡

鉅額執照費將難以負担

僞「市府」自與工部局簽訂越界築路警務協定後、滬西賭窟、即開始有封閉之說、直至前晚、始有十家賭窟真正被迫停業、現倖存者尚有十四家、又據昨日探悉、本市戈登路六十五號亞洲總會、爲界內唯一賭窟、已自昨日起

〔被迫封閉〕據觀察者談、目前尚能存在於滬西區之大小賭窟、今後彼等之壽命、亦不過一二月而已、自四月一日來、滬西若干較小之賭窟、已感覺因營業上競爭之劇烈、漸呈不支、於是遂相率停業、在上月中、遭遇者、已達十餘家之多、

〔此種困難〕自僞方宣佈自本月起、執照費須大爲增加後、該掙扎中之各小賭窟、遂益難以支撐、目前所徵收之捐照費、正確數目、雖不得而知、但據傳每一新執照之代價、爲五萬元、較小之賭窟、自屬不勝、況除此鉅額執照費外、每賭窟對其「外衛綫」之耗費、至少亦

〔須五萬元〕之譜、此等負担、與過去營業情形相比、實難勝任、故各小賭窟、遂不得不相率停業矣、「較大之賭窟、對執照費之增加、一方面以各小賭窟既已被迫停業、另一方面、則表示憂慮、蓋彼等對此種執照費之增加、將伊於胡底、亦殊難逆料也、

英法市場缺貨 電滬採辦

推銷國貨絕好機會

自歐洲戰事猝發以來、英法各工廠咸改製戰事需品、他項物品減少生產、惟用度之廣、仍屬不少、故歐洲各商業市場紛紛電滬或香港、採辦大量日常必需物品、以致滬市各國貨工廠、日夜開工、分批裝運國外、其中以棉織品爲最、茲悉本市各該國貨工廠、鑒於過去國貨銷歐洲市場、頗非易事、此機誠難獲得、曾一度集議、大量推銷國外、業經議定㊀改精品質、㊁不得混雜劣質原料、㊂遵守所訂約定、不得逾期交貨、如因故不克如期交貨者、應於十日前通知定貨人、否則公議處罰、㊃因路途遙遠、運送需時、出品貨物、應精密包裝、以免受潮、㊄分函國外華僑團體、對於國貨特點、詳細說明、並望其多作宣傳、協助推動等、茲該項議決、各廠均已分別實行、據悉、近因氣候轉暖、針織品如汗衫春秋衫等需用殷繁、本市各針織廠咸增加生產、分批運往、

日方統制絲繭 滬絲廠遷內地

原料不繼多數停閉　遷移內地一舉數得

平明社云、上海各絲廠原料之供給、素來仰給於江浙兩省所產生之絲繭、自華軍西撤後、江蘇與浙西不免淪於日軍之手、一切貨物均受統制、絲繭當然不能例外、亦在統制之中、絕對不能運入滬地、即偶向杭甬·甯滬·兩鐵路地帶採購者、須將購貨之半、讓與日方「華中公司」、無形中將成本加重、因此亦鮮有人前去採購、

〔原料缺乏〕唯一之原料供給、一方、全恃浙東一方、數量當然不若從前之多、故本埠如怡和等各大小絲廠、因缺貨而停閉者不下三十餘家、勉強維持開車者、或預備開車者、僅同成·越興·華綸·龍昌·美昌·積豐等八九家而已、此僅有之八九家絲廠、每廠日繅絲兩擔、須需乾繭每日五六十擔、全年計算、非有一萬七八千擔乾繭、不足以資應付、平時均在將屆育蠶時期、紛向官廳領取執照、設灶收繭、

〔絲銷不暢〕現已屆春暖、不久即將育蠶、迄尚未聞有人欲向內地組設繭行者、據聞每擔絲價、去年約值六千四百元、現受歐戰影響、加以美日商約廢止、往來歐美船隻、較之平時、自應減少、絲價因去冬不佳、已跌至每擔五千元左右、絲茶本爲中國出口貿易之大宗、今因受日統制、國家社會蒙受損失不淺、故如建築絲廠、已將全部機器、拆遷內地經營、既省運輸之煩、復免統制之累、誠爲應付環境之無上上策也、

澳洲政府限禁華貨入口 保總領交涉改善

條例施行前定貨限月底爲止　貨物入口時須請領入口執照

澳洲政府於去年十二月一日起、施行限制非鎊幣國家貨物入口限制條例、被限制者、除中國貨物外、共有其他二十二國之貨物、其限制方法、係以澳洲

〔戰時需要〕爲原則、將各入口貨物分爲㊀最需要者、㊁次需要者、㊂限制入口者、㊃禁止入口者四類、第三類貨物、以一九三九年入口數量爲準則、每年減少六分之一、而無論一·二·三·各類貨物入口時、皆須請求入口執照、至第四類貨物、於施行前購定、而至本月三十日尚未到澳者、一律禁止入口、中國駐澳總領事保君建、以此種限制、雖屬澳洲戰時條例、然影響中國

〔僑商生計〕及中澳貿易前途至鉅、已向澳聯政府切實交涉、至於中國運澳貨物、分爲㊀中國社會品、㊁宗教方面用品、㊂中國日用品、㊃中國手工品、㊄其他及有文化性質之物品、等五類、關於一·二·三·各類貨物、皆在澳僑民每日不可缺少之物、第四·五兩類貨物、皆中國物產、與澳出品無競爭性、而爲澳人民即在戰時

〔亦所需要〕倘對中國入口貨物予以限制或禁止、則無異將使中國僑商難境回國、現保總領事已向外交部請示、並正式照會澳聯政府交涉、聞澳聯政府已派貿易部商約司長、與保總領事詳商改善辦法、

煤球二期平賣 明日開會洽商

上海市機製煤球業同業公會、此次被委指定會員同業、舉辦煤球平賣、茲第二期平賣業將於本月五日期滿、是否繼續辦理、迄無決定、今已定於明日召開各廠聯席會議、商討善策、

建築原料 悉遭統制

磚石砂石等　漲價六七倍

華商前所經營之砂石營業、運銷向極自由、價格亦甚低廉、今該砂石業已被日方組織之「江南實業公司」予以澈底統制、嚴禁華商自接運銷、戰前砂石價每噸僅有二元二角、而今一經統制、今年起則已漲至二十元零五角、較以前驟加九倍、磚瓦營業及石灰之運銷、今亦受日方完全統制、該統制機關爲日方組織之「民船公會」、按磚瓦價戰前每萬僅有六十五元、而今則每萬須三百三十五元、而石灰每挑戰前僅有一元八角、而今則漲至八元一角、平均該兩種物品、約計均漲至六七倍之多、故此建築業原料奇漲、原非建築業始所料及、今該各業商行、鑒於日方統制之痛苦、以致職工多數失業、業已紛謀反對步驟、以期打銷此非法之統制、

中央信託局 開辦兵險

重慶昆明先行開辦　投資內地絕對保障

財政部爲保障後方工業及鼓勵生產起見、特撥資金一千萬元、命令中央信託局辦理戰時陸地兵險、該局奉令後、已規定承保範圍、暫定爲下列三種、㊀存棧貨物、（以農工礦產品及國際貿易物品爲限）㊁生產工具及物資（以屬於承保之工廠者爲限）㊂建築物、（以在營業中之倉庫及工廠爲限）、業已先在重慶昆明二處開辦、此項保險、本爲保障轟炸而設、係由國民參政會第三次大會所建議、而由蔣議長當場採納者、因之內地投資、已獲有絕對之保障、

米市申令查禁 買空賣空

如違須受法律制裁　平糶前途從長商討

上海市豆米行業同業公會佈告米行茶會市場云、查買空賣空、向係懸爲厲禁、米糧爲民食所需、尤須絕對以現貨交易、洋米買賣、除得以憑原成單出售期貨外、其餘一概不准買空賣空、否則如有糾葛、本公會暨市場管理委員會、不予受理、且須受法律之制裁、誠恐日久玩生、爲特佈告週知、務希一體遵照爲要、至貢米平糶、擬於本月七日起暫告結束、平委會爲謀安善辦法起見、業已定於本月六日（即星期六）下午、在廣東路該會所召開全體委員會議、屆時對於平糶應否繼續或暫行結束、均將從長商討、

近代建築界之新貢獻

華新波形石綿板

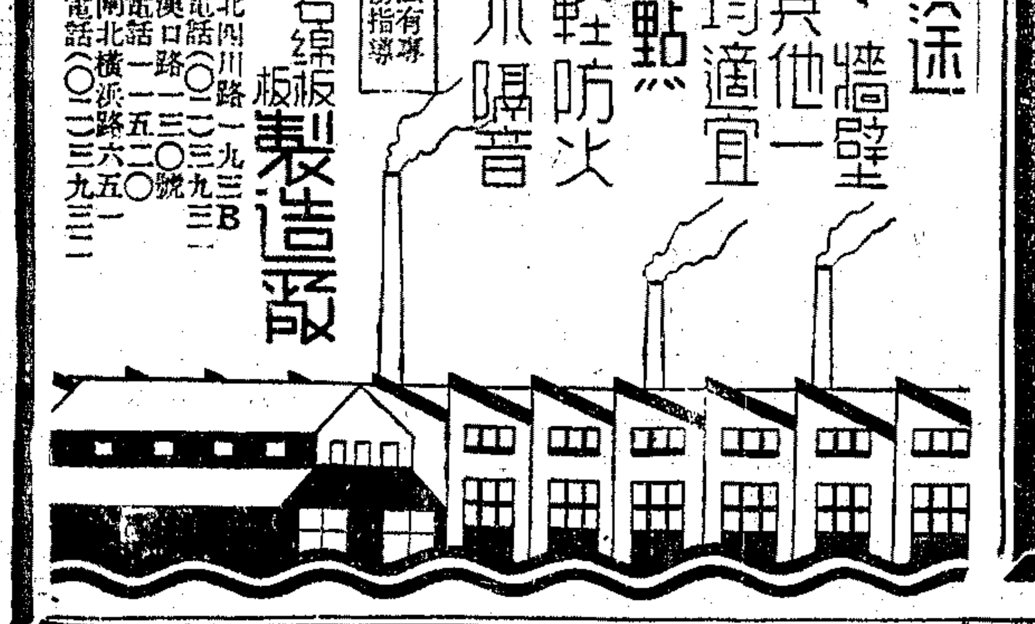
用途 蓋屋頂·牆壁 圍牆·其他一切建築均適宜

特點 質堅量輕防火 禦寒耐水隔音

▲敝廠對於蓋法有專門技師可供義務指導

華新壁波形石綿板製造廠

發行所 上海北四川路一九三B 電話（〇二）三九三一
批發所 上海漢口路一二三〇號 電話一一五二〇
工場 上海閘北橫浜路六五一 電話（〇二）三九三一



爲全市兒童增進健康

自四四兒童節起 十四日止舉行

澈底健康檢查

上海兒科療養院

檢驗兒童的體健 係一家幸福之所繫 亦是家長應具之責任

檢查要目

一·全身檢查　四·大小便檢驗
二·X光檢查肺部　五·種牛痘
三·施行肺結核反應　六·其他

時間··下午一時至六時爲限制人數起見 每人收登記費二元一切檢驗不另取費

院址··巨籟達路四三八號（亞爾培路東）

怎樣紀念 非常時期的

兒童節

◆第一要：節約！

▲兒童是國家未來的柱石！

▲節約快從今天做起

小朋友們：你如果懂得「兒童節」意義的重大，請趕快節省無謂的銷費到北京路國華銀行，開立兒童節約儲蓄，既做了最有意義紀念，更養成儲蓄的良好習慣。

地址北京路河南路口　電話九三三二〇

優等作家一致贊美

作家終日筆墨思吸烟甚多故愛吸克來文香煙因該烟具有特殊之芬芳香味爲別種香煙所無其所給予君之樂趣誠遠勝於君所付之代價也

中國總經理 英商萬泰有限公司煙草部 上海圓明園路

倫敦製造

克來文香煙

CRAVEN "A" CIGARETTES

請飲

可口可樂

特約監製廠

屈臣氏汽水公司

朱作同昨釋出

華美晚報經理朱作同、於前晚十一時半應友傳某之約、前往大西路會樂宮賭窟、詎朱正在輪盤間內時、突有該賭窟稽查某喚朱出外、謂有人在外相約談話、不料出外時、即有男子數名、將朱上銬、挾上汽車而去、該項消息發生後、朱家曾於昨晨接得朱電話自稱平安、茲悉朱已於昨日下午二時四十分左右、安然返家、據悉朱係被拘某處、經人代爲關說後釋出、

大上海大戲院明天（星期四）起榮譽獻映

王熙春　李英

編導　朱石麟

客串　張翼　屠光啓　陳琦

一個貞節奇烈的奇女
一個忠勇衞國的英雄
一個風流多情的天子
一個柔奸無恥的佞相
一個慷慨激昂的侍兒

堅貞卓絕，彪炳千秋！
慘烈犧牲，永垂萬世！

永盛米行清理　六家米號起訴

虛設字號設局詐騙　拘獲該號股東兩名　各交二萬元保候訊

法大馬路祥豐里慶豐米號・愛多亞路中匯大樓四四三號慶元米號・法大馬路協茂米號・新閘路七四八號仁大順米號・成都路長福里三號益盛米號・新閘路一〇三號順豐米號等六家、於最近在福州路靑蓮閣茶樓米市場、與天津路四百六十六弄七號

永盛米行

負責人薛彩章・徐潤霖・交易大宗食米、經永盛約付少數定洋後、即將食米出貨、詎至上月二十日後、永盛米行突延律師宣告淸理、以上六家未曾收到之貨款計達四萬八千三百餘元、慶豐等號以永盛似此行動、顯屬虛設字號、

設局詐騙

、遂延吳麟坤律師向老閘捕房報告、請求查究、當經華探目郭銳銓着手偵查、奈薛徐兩人蹤跡莫明、無法拘捕、嗣向山海關路米號業公會取得永盛米行合夥議單一紙、據各告訴人之聲明、該議單上之股東大都均時往米市場、探員遂於前日上午往米市場、弋獲

永盛股東

甬人王杏生（住四川路五六五號隆盛米號主）紹興人童宗堯（又名守仁・辣斐德路二七八號至九號姓陽泰米號主）、昨晨併解第一特區法院刑四庭、捕房律師歐陽以本件尚須偵查、請求准將兩被告暫行羈押云云、詰之王杏生、否認係永盛米行合夥人、渠之名字爲王杏森、而非王杏生、而童宗堯則否認名童守仁、該

合夥議單

上之童守仁、實另有其人、且議單註明童守仁年四十七歲、而本人則僅三十六歲云云、王之律師王耀堂陶悟志、童之律師江一平、請求准予交保、經詹良策推事核供、乃諭本案改期訊理、王童准各交二萬元金額之殷實舖保出外候訊、

國內郵資加價　實行期已不遠

上海郵政管理局對國內郵資增價一節、因尚未接奉昆明郵政總局命令、故究將於何時實行、尚難確定、惟此事之實行、證之西南方面郵局消息、關於增加郵資各項準備、均已就緒、故距施行日期、已不在遠矣、

人力車新車夫登記

公共租界公用人力車夫扣車執照掉換新照、明日（四月四日）已全部竣事、若全部人數、仍未滿足三萬八千人者、於四月十一日起繼續辦理新車夫登記、以滿足每車四人之限額爲止、（記者按公共租界人力車現有九千五百輛每車四人合計三萬八千人）故該局人力車務管理處業已公告、凡熟諳拖拉失業苦力、而願從事拖拉公用人力車者、均可在規定期間內、申請領照、

楊玉階醫師開診

專治各種急慢性傳染疾病診所四馬路五洲大樓四百十號門診每日上午九時至一時診費二元出診八元預先掛號更爲妥當及病家延兒特在下午六時至八時專醫花柳病診費減半（星期晚停）電話一九七五九

〔刺殺曾仲鳴案〕嫌疑犯王乃達　向巴黎上訴

案卷已送巴黎大理院

據法文上海日報云、曾仲鳴在河內被人刺殺案中有王乃達、又名王志衡者、被河內當局拘捕後、日本同盟社方面、曾於三月二十六日發表電訊、謂王已於三月十八日受河內法院刑庭之判決、處以永遠監禁之刑、茲據本報（法文報自稱）查明、所謂「永遠監禁」者、在法國刑法上、根本無此刑則也、在實際上、則王乃達在第一審時、確由檢察官請求判以永遠苦役之刑、而初審法院、亦即准如其請、但現聞王乃達已提起非常上訴、而案件亦已送往巴黎大理院受理、故此案迄今實尙未判決云、

英兵艾克福　改處苦役

僑民聯請赦免絞刑　業經寇爾大使核准

駐滬英國防軍西福資高地隊士兵艾克福、前因槍殺同伴士兵、被判處絞刑後、上訴無效、本埠英美僑民二千餘人、聯名請求駐華英大使寇爾爵士、乞予免刑、寇爾爵士考慮之下、業已准免艾克福絞刑、改處苦役監禁、通知書於前日下午四時由英大使館辦事處送抵華德路監獄、典獄長格蘭脫遂至囚室轉告艾克福、艾克福聞訊、並無表示、惟稍現戰慄而已、艾克福原望獲得釋放、而赴西綫作戰、今則當移送至英國監獄、惟照戰時處置、或送至香港執行、按艾克福於去年十一月四日晚、與同營士兵代理伍長台維斯、同駐於北西藏路鐵門邊、因口角氣憤、以公務步槍射死台維斯、遂遭拘訊、於本年一月十一日經駐華英按察使莫浦爵士判處絞刑

犯罪出獄後　自砍頭骨

因情婦另姘他人

大陸報云、白俄費亞白萊夫、前因犯罪押華德路牢獄三月、上月三十一日晨期滿出獄、返滬山區寓所、見其情人已不在寓、乃赴唐山路六九六號白俄名茂拉夫者寓所、發現其情人與茂氏同居一處、醋海興波、大起爭執、約十五分鐘後、費氏下樓入廚、取得砍柴斧一柄登樓、當茂氏兩人之面、舉斧斫已之首、傷處鮮血汨汨流出、茂氏驚惶莫名、亟召到救護車、飛送費氏入醫院、時在午後一時左右、費氏神志尙淸、雖傷及頭骨、但聞並不嚴重、

市郊二僞法院　辦理結束

傳將合併組織

本市四郊之三個「僞法院」、即「南市地方法院」、「浦東地方法院」、「滬西地方分院」、現因南京「新政權」成立、一朝天子一朝臣、故對於上海四郊之三個僞法院、一律命令歸併於「南市地方法院」、而另簡「南京地方法院院長」鍾尙斌爲上海地方法院院長、原有南市「院長」嚴倫魁・「浦東分院長」彭炳賢・「滬西分院長」陸起・則一律撤職、所有僞推事檢察官、亦連帶出缺、現在各僞法院已均辦理結束事宜、

周昌鳴　訴兄還返鋼琴

住法租界古拔路景華新邨三十六號浙江桐鄉女子周昌鳴今年二十八歲、係現任第一特區法院刑庭工部局律師彭啟圻之夫人、近委彭啟修律師代理、具狀特二法院民庭、對其胞兄周昌巘（又名仰熙・住汶林路二〇九號・係法國留學生・娶法國婦人爲妻）提起返還鋼琴之訴、法院據狀、於昨日午後由馬義述推事開庭審理、原告周昌鳴偕代理律師到案聲稱、原告於民國二十年間、因學校內需用鋼琴由原告向母親取得五百元、向南京路四川路口一樂器洋行購買此項脫勞司（譯音）鋼琴一架（號碼一九四二號）應用、被告因事需要此琴、向原告借去用後迄今、日久不允歸還、迫不得已、訴請判令被告返還、並提出當時購琴時之發票作證、被告由律師代到、其妻亦到庭旁聽、據被告律師答辯、此鋼琴爲被告父親之所有物、有被告父親之借函可證、將借呈案、庭上以雙方各執一詞、諭知改期九日候傳鋼琴行提出賬簿到案再訊

遺產發生問題　德籍律師身故

暫歸史田兩律師保管

德籍猶太人高維孝夫（卅四歲）、在滬執行律務多年、突於上月終病故於亞爾培路怡和醫院、惟高生前與同籍律師史久榮田歐聞及合設事務所於公館馬路十二號、故法捕房方面以高在滬並無眷屬、對高之身後遺產、繼承頗有問題、乃於前日派員將該事務所暫行封閉、惟田史兩律師以高患病時、曾立有遺囑、自願將該項遺物給與田史兩人繼承、捕房據情、因未便處置、於昨日移解特二法院第八庭、申請安置辦法、當由田史兩律師呈上遺囑等證件、經朱推事審問後、當庭裁定已故之高維孝夫身後遺物、暫交史久榮田歐聞兩人保管、關於繼承問題、另向民庭確認、

社◇會◇雜◇訊

▲向以搖船爲業之蘇州人潘和尙・潘孟氏・沙杏生・等、因有夥同在熱河路拐匪寧波人鄭華庭之子鄭海山（今年六歲）之重嫌・前被匯司捕房拘獲、昨晨解送第一特院刑三庭、聲請改期、第一被告潘和尙承小孩係沙杏生拐去、托伊出面向鄭華庭勒索法幣三十元不諱、庭上據以轉詰沙犯、竟矢口否認、庭諭還押、改期再審、

▲公共租界北江西路三百七十號本地少女名姚文英者、現年十八歲、姿容娟秀、惟素性固執、於昨晨九時左右、因受某種刺激、竟自怨自艾、在房中頓萌厭世之念、吞服滷汁藥水自殺、比經家屬察覺、用車飛送難民醫院施治、

▲愛多亞路鄭家木橋余玉里四五八號洪生磚瓦行主婦上官樓氏、年三十五歲、江蘇籍、素患神經病、不時發作、於昨日下午九時許、氏由曬台上跳下、跌傷頭部殊劇、後經人載送仁濟醫院、延至七時十分斃命、

▲昨日下午四時十五分、新閘路鴻福里三十一號樓上住戶婦人王陳氏（三十六歲）家、床帳忽然着火焚燒、氏惜急躍下逃命、致跌傷頭部、經救火會得訊、前往撲滅、並將氏車送廣仁醫院醫治、

▲蘇州婦人奚福英、年三十二歲、家住法租界愷自邇路仁昌里七號、昨晚七時許、因家事與其夫發生口角、其夫負氣擬出外、奚氏即奔至扶梯口攔住其夫、謂不要出外、其夫置諸不睬、並用力將奚氏一推、奚氏即從樓上滾至樓下、頭面等處受傷、奚氏腹中已有數月之身孕、亦因受震以致流產、經人將其車送醫院救治、因內部受傷極重、性命危殆、

▲昨晨九時一刻、有兩盜侵入怡穀路一〇五號內刼去衣飾約一百十元而逸、又昨日上午十時一十五分、延平路上有運棉車一輛、被四盜攔住、出槍將棉花十包連車一併刼去、又下午三時一刻、大西路五十七號某姓突來五盜、四執手槍、刼去六百元逸逃、

▲蘇州河北發現被害屍體一具、據悉該屍體腰背受有刀傷數處、捕房方面認爲殺害地點當在他處、而將屍體移置於彼處者、

新新公司　出讓說不確

本埠日人主辦之「每日新聞」、昨載有新新公司將讓與日人之消息、記者以事出離奇、特走訪該公司當局、據負責人稱、該公司連年營業、均具成績、現正積極擴大商場、以廣業務、對於「每日新聞」所載出讓一節、絕無其事、

低氣壓盤旋　本埠氣候惡劣

本埠連日幾爲風雨所籠罩、昨日氣候仍極惡劣、雨絲風片、交雜而作、天色且極陰晦、是種惡劣天氣、蓋受低氣壓侵襲之影響、一時殊乏轉晴之望、

天氣報告

徐家匯天文臺、昨日午後四時三十分氣象豫報云、山東天氣有強烈之北風、此間由陰轉雲、局部降雨、有強烈之東北至西北風、東海有轉勁峭之旋風、降雨及霧、由於低氣壓正向東北經過之故、又昨日午後三時前二十四小時內、本埠氣溫最高五四三、最低五〇・〇、去年同日、最高四八・二、最低四三・五

心肺科

張箴言醫師

X光免費檢驗　預防肺癆

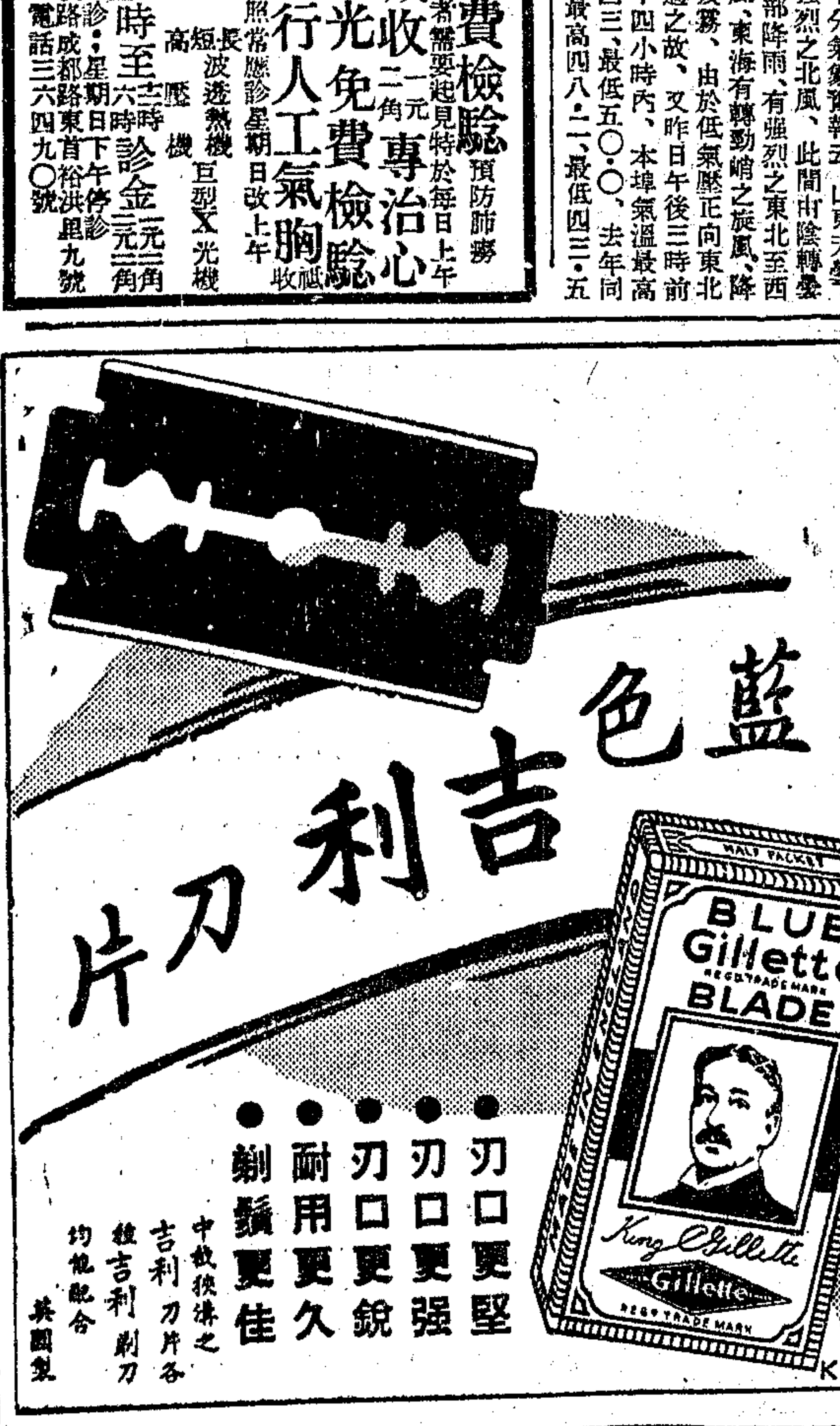
茲爲適應社會貧病者需要起見特於每日上午除星期外　門診減收一元二角　專治心肺一科　X光免費檢驗　並施行人工氣胸

紙收一元　電資一元　藥資其他各科下午照常應診星期日改上午　祗收

設備　太陽燈　水電機　長短波透熱機　高壓機　巨型X光機

時間　上午十時至十二時　下午三時至六時　診金一元二角　餘時出診・星期日下午停診

診所　愛文義路成都路東首裕洪里九號　電話三六四九〇號



藍色吉利刀片

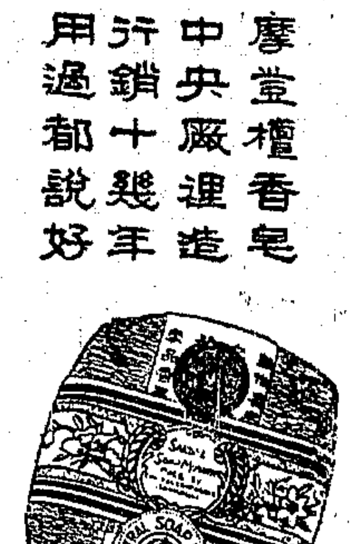
●刃口更堅　●刃口更強　●刃口更銳　●耐用更久　●剃鬚更佳

中數按價之吉利刀片各種吉利剃刀均能配合　英國製

摩登檀香皂

清潔皮膚　白嫩皮膚

摩堂檀香皂　中央廠裡造　行銷十幾年　用過都說好



上海中央香皂廠出品

各大公司藥房商店均有經售

上海代理處　唐拾義藥廠　濟華堂藥房　太和藥房　先施公司　大陸公司　公達藥房　中外各埠均有代理

風濕痠痛

將使你終身不安

我人生活在大自然中，隨時隨地，都有積受風濕之可能，風濕潛體，輕者痠痛痲木，肉體受苦，重者癱臥床褥，自由全失，其實重症原由輕症而來，故治療務當從速！

治瘋丸爲治療各種風症之難得良藥，功效靈驗可靠，風濕痠痛，不論輕重久暫，服之均可藥到病除，患者欲免終身苦難，早服爲妙。（每瓶一元）

三友實業社啓　地址：上海南京路　電話：九七〇八八

新新公司附設

綠寶劇場
今天日夜公演
趙燕士先生編導
暴露社會黑暗的傑作

天之驕子

是投機者當頭棒喝！
給野心家嚴重警告！
生的掙扎　死的決鬥　血的激蕩　力的表演
訂座電話九四四四四
上午十時起開始定座
時間　三時　八時　座價　六角　九角　一元七

新都劇場
紅遍南北申曲冠軍
施春軒
領導全體演員登台演唱
今天日夜公演
諷刺醒世名劇
前集

惡嫂嫂

妯娌爭夫，家醜不可外揚！
叔嫂通姦，哥哥死不瞑目！
訂座電話九〇六三七號
時間　二時　八時　座價　三角　五角　八角

會樂宮
地址　靜安寺路底大西路
二路十四路公共汽車直達門口
天天通宵
舞廳　彈簧地板　佈置新型　皇家樂隊　通力合奏　大菜頭挑　紅星如林
每元五舞
書場　擋擋好書　回回響牌
時間　每日下午一時至七時半
電話二〇一一八　二〇五四七

大世界
高峰舞廳　紅星伴舞　八跳之王
唐笑飛現代滑稽　任咪咪流行滑稽　沈易書單弦拉戲　小神童北平滑稽
小姑娘　出影　長鬚　毛　今天公開展覽　研究生理　一大可觀
大溜冰場　健身樂園　運動勝地
童子團表演空中飛人
大劇場（日戲）斬黃口上浮珠龍四　（夜戲）洗山墳鳳院門
袞旗搖箭龍雙一梅父子哭　令會仇鎮城　霸王別姬
SY隱身機
蓬萊劇團
南方歌劇　聘請藝員　新添行頭　五編排新劇日登台
紹興文戲（日）小棺材雄（夜）
聯友話劇
有聲電影　迷途的羔羊
朱根泉　張美雲
桃花團　遊泳池

永安　天韻樓
東部新新影戲場　開映日夜　世界偉大有聲巨片
此中人語
南部影戲場　日夜開映　天一公司對白片
重歸
大京班　特聘　文武老生　馳名小生
洪坤泉　王慧君　呂君樵
沈小朝　趙希天　著名滑稽
新柳社
聯合社　化裝申曲　龍鳳鎖
張冶兒　日戲請仙人　夜戲安天會

先施　樂園
門票大洋兩角
買一送一
安樂園京班　場男女合演文武京戲
（日戲）桑四斬惡　（夜戲）園搖籃虎五
會會娥溝　本
西遊記　連環計
日影場夜映外片　夜戲日開映中影
荒唐劍客
八仙團　飛車　新樂社　傳聲社　趙大雲社　新樂社　婁霞社　武術社
精滑稽　神奇　飛車派　斌揚　維新　化中　白新　紹曲　古戲劇　鶯新　歐美人　裝武　魔術技

大新遊樂場
大京班　王碧　鄭孫
西遊記
春聲話劇團　王　李　黃
方朔精神團
雲裳歌舞班
有聲電影　李三娘

東方書場
日夜均安　場場精彩
第一場　評話　虎嘯龍吟
第二場　申曲　新光劇團　烈女救夫
座價　三角　五角
電話九二二七〇

回力球
星期一至星期五每晚七時半起賽
星期六日下午二時半起連賽兩場

申報分類廣告

舊報新抄　六十七年前（見癸酉同治十二年本報）

賑災與食物

泰西人救荒之糧，都用麥與肉，以其養身功大，可以少勝多，牛羊肉更勝於豕，肉中養身之料，較米約多四五倍。如將肉炙乾，則體質愈輕，一兩修脯，足抵半斗白米，以此合算，價亦不貴，可知穀食之難賑，不若肉食之易賙，而轉米之繁重，又不若運肉之簡便，西人之說，與何不食肉糜之說相似，人皆笑其蠢蔽。我儕生值樂郊，不逢歉歲；但幸己之不爲餓殍，遑恤人饑，然而恔憐道，亦每飯不忘。常食豆芽菜而有悟也，一豆之細，茁其萌芽，頓增食料，意可備賑饑之一法，於是取修短適中之綠豆芽一百枚，去皮留根權之，重八錢二分五厘；再以連皮乾綠豆一百粒權之，重九分二厘四毫，其輕重懸殊，幾乎十倍。如以各種豆類，運往災區，潑水發芽，隨用賑饑，頗爲便捷，以其培植之易，非若春耕秋穫之久延時日也。繆思此事，似乎有用，遠訪諸格致家徐雪村先生，以化學之法細覈之，則仍歸無用。豆芽之所以重於豆之本體者，非能增養生之料也，其所含者，水質而已。以八錢二分五厘之綠豆芽，曬乾權之，祗重八分五厘，是豆芽之定質，比豆之本質反輕，即加綠豆皮一百枚並權之，亦不過與乾豆等重。豆芽多水，猶豆湯也，談河不能止渴，畫餅豈能充飢乎。

說習

明日刊登

杭州王星記扇莊
上海發行所電話97237
批發◉零賣◉請至二馬路（雲南路西）

徵求

徵求廠址　如在本埠兩租界內有二千方尺至二千五百方尺之地基或樓面，能建有平房或樓房七八間，並有空地堪爲化學工廠，而願意出租者，請至北京路三三五二八〇號接洽。

徵求青島空地　茲受友人委託徵求青島空地數塊，有出讓者請向七浦路二五八八號接洽電話四二五八八。

徵求住屋　茲須大房間二間或小房間三間，亦可在中區，每月租金在九十元以內，如有欲出租者請打電話一九九四二七或一五〇〇。

徵求房屋　茲欲徵求英法租界內西式房屋一幢或兩幢，大小廿間左右，環境清靜，有草地者，請開明房租條件投函江西路二二一號三〇一號朱君接洽。

徵求小轎車　茲有小轎車一輛，如有願讓者，請特開明年份及價目，寄至申報信箱一六〇號。

聘請

招盤照相館　茲有照相館一所，志友欲盤，價一千六百五十元，請至馬路七六號。

聘護士及會計　茲擬聘病房護士二位，護士學位女護士一位，須具畢業證書而富有經驗者，二位均須有商科畢業及珠算者，詳細履歷通寄新式記帳一號大華公寓院。

聘請家庭補習女教師　教授女子二人，自初中以至高中課程，每日下午七時至九時，補習學校功課，須具高中以上程度，英算國文，算者爲合格，詳細履歷，中以上，須具相當程度，住在里中，並請寄函五號黎君收。

招請傢私繪圖員　茲欲招請傢私繪圖員一位，須有經驗合格者，請函部者，須精於新傢私繪圖，但願就外國僱主者不須附僱私繪圖員。

聘請文教授　茲擬聘法文教授一位，每日上課一小時，凡教授經驗者，不論性別，請通函愛多亞路七十號C三號轉。
P.B. 321

招生

實授工藝　製肥皂、化妝品、電化、乾粉、醬油、科學、文具等卅種，保證成功，不拘大小資本，函索簡章，詳述地址，上海北浙江路一〇二號民工藝傳習所。

教授聲樂　歐洲著名聲樂專家 E. Lis 歐洲人士所欽佩，此次旅滬爲聲樂者之良機，有志學者請臨霞飛路一七六八號一樓面洽，電話七八八九七可也。

飲食

午晚皆備：九角西餐　南京路冠生園樓下飲冰室，爲便利中區各界，午晚皆備特設經濟西餐，分九角、一元二角、一元八角，菜品精美，上海麵包、牛奶咖啡等均備，經濟實惠，冰淇淋、鮮桔子水、冰鮮奶、冠生園飲食部冷飲。

胃病除根丸　肝胃氣痛，斷根每瓶一元，名醫陸士諤推許，四馬路雲南路會樂里卅七號王生記木器號發售。

營業

犧牲領袖羅德記　法界菜市路十六元，電話82268，221弄四號以上，榮廿元不同菜（十全）六菜炒（兩心）五大菜，四品湯，外豐保君滿。

慎利號　洋酒食物　△愛多亞路江西路口　電話一三六九四二四

買賣各國藥品　專門買賣各國西藥原料、工業原料、化學藥品，名廠新藥歡迎接洽，電話三七三二三，地址派克路四一弄二號，大進出口行藥部。

收買舒紹股票　每股十二元半，接洽處愛多亞路紗布交易所二百三十一號，電話三五六二。

收買股票　專收南洋煙草、三友實業、中華書局、華商電氣、礦務、新亞藥廠、股票，收買各紗廠、銀行、火險公司股票，證券大樓四樓四四五號永昌股票號，電話96495、96498。

股票　專收各大銀行、紗廠、電氣、藥房、書局、煤礦、火柴、公用等各種股票，出價特優，手續簡便，請至三馬路石路東同安大樓王開記，電話94326。

收股票　專收紗廠、銀行、藥房、書局、煤礦等各種股票，請至河南路福康號，電話12752。

中南飯店　▲地址▼愛多亞路東新橋口，附設營業部、游藝部，請來者各界士女名家，設備最新潔，最得意傑作，電話九二六〇轉接各部。

南京飯店　（地址）南京路山西路（電話）九一〇〇〇轉接各部，交通便利，客房新穎清潔，租金低廉，招待週到。

中央大旅社　（地址）五馬路湖北路角（電話）九〇三〇〇號，最近油漆煥然一新，租金特廉，招待週到，交通便利。

中央舞廳　▲地址▼五馬路中央旅社內（電話）九三〇〇轉本廳，茶舞十二時起七時止，晚舞七時起，舞票日夜八張。

長城牌晶質料熱水瓶

美商普益地產公司　四川路一百十號　電話一八七七〇
專營（一）地產賣買（二）經租房產（三）道契掛號（四）房產保險

娛樂

玉蔣貞姮　全體女子蘇劇　汕頭路廿九號，電話九四三二五
蘇灘　朱國樑　張鳳雲　張鳳霞　北京路浙江路保康里24號，電話九〇九五
魔術　莫悟奇　專演歐美魔術，西新橋雲南路福昌里24號，電話九三一七一，加倍悟奇再另面議
吳品如　中西魔術，燈彩，奇術，三種十元十六元，八仙頭路24號，電話59516
五福團　四班　歌舞會滑稽，四班申曲，魔術，歌舞奇術，電話九二一元八，雲南路育仁里
金福團　王奇效　四班申曲、魔術歌舞，八角十八元，寓八仙橋恒茂里十二號，電話八三六八
什要　江笑笑　憶自邇路嵩山路口長安里二百十五號，電話八三八八八

成業銀號　地址九江路大陸大樓三一一號▲電話▼一七九〇一號，附設家庭服務部，解決家庭疑難問題，詳章索備。

汽車

汽車出售　今有Buick一九三三年八汽缸四門轎車，漆水全新，引擎完好，件件完好，大約八成新，今因本人離滬，在即情願出讓，有意者請打電話一〇九〇五號，接洽可也。

飛霞脫白麗娜出讓　一九三六年白麗娜四門轎車，皮而卡一輛，請電話三〇七一七或駕臨康腦脫路八六三弄廿五號，讓價美金四百五十元。

雲飛汽車　電話三〇一八九

出售

錊版粉帆　每張一百三十元
鞋唛　老紅鷄球牌　每盒一元　麥特赫司脫路215弄12號章君接洽，電話38289

手帕車出售　茲有118 W.4.三部 71 W.1.一部，俱全欲買者每日上午八時至十時，請至康腦脫路545衖12號面看。

大車床出售　茲有14尺落地式大車床，有意者請電話九八二二，售價一千五百元，可也。

鐵箱出讓　茲有英國 Chubb Granit 牌子鐵箱一只，出讓價格從廉，有意者請向廈門路四十七號三樓二〇二號黃君接洽。

拍賣

魯意師摩洋行　電話一八四七四　仿創自同治十三年

禮拜二拍賣　准於四月二日上午九時半在本行拍賣：紅木花架、雕刻臺、梳妝台等、電唱機、收音機、大菜檯、椅、沙發、照相器具、銀器、磁器、傢俱、物件、沙發等，屏風、窗簾、什物不另計。

禮拜二拍賣鋼琴　准於四月二日下午二時在本行拍賣：件數繁多、洋汁器具等，鋼精器皿、皮箱、電器，新式牙床、天鵝絨床、毛氈、傢俱等、收音機、手提無線電、鋼精蒸籠、童子軍帽、三眼（該一箱）沙生治百貨洋傘等，稍有冷藏現貨箱、鐵櫃、童子軍帽、以及另物一箱，另計不計。

瑞和洋行　禮拜五拍賣
茲承 C. C. Langhorne 君委託准於四月五日上午十時半在本行內拍賣：銀器、刀叉、亞蔴檯布、被單、窗簾等物、鋼琴、衣服、木箱。

召頂　茲有安寺附近一樓一底，衛生器具俱備，月租僅三十餘元，今欲廉價出頂，有意者請函霞飛路二三號陳瀛陵君接洽。

名租

▲第一特區

召租　白克路六百四十八號一座三層樓住宅，大小大交通便利，衛生設備齊全，欲租者請臨該處面洽，開門一特別上。

寫字間招租　茲有浦東大廈寫字間一間，電話可供，欲租者請向該大廈四一二號接洽。

▲第二特區

吉屋分租　茲有石路西衕水汀衛生、電燈、電話、傢具齊全，亦可以借用一房間，欲租者請每日上午十一時至十二時看房。

聲明

解除婚約啟事　邱瓊芳與茲因雙方意志不合，協議解除婚約，自此各不相干，特此聲明。民國廿九年四月三日　男女

祥金記　爲承買台斯德朗路南　法租界道契二四六四四號即法公董局地冊二一三八號首部分土地約計一畝三分四釐，又八十廿八分保五六伍分叁號西八二九號業戶楊勝三八全方單地即毫，法公董局地冊一陸三七號即毫，首部分土地約計一陸分肆釐叁毫。

盧峻律師代表　聲明股啟事　茲據徐陶伯英君委稱：鄙人等經營中國久記鋼廠，今願退股，其他股東繼續營業，已將伯英名下所有股份讓與該廠，一切權利義務無涉，恐未週知，特此登報聲明。

事務所　南京路二二三號　電話一二六五二

聲明作廢　工頭銅牌業經取消，上海開礦發公司新廠明作廢，特此聲明。

江蘇上海第二特區地方法院公告　第號

推受盤聲明　茲因興業生財全主復興豆腐店，現將全部生財推盤與林盛記，前已登報聲明。

推受盤

盤聲明　茲有楊樹浦路五二六號電力綢機廠全部生財受盤，自立保證後推受，如有人欠及該廠所欠業務，均由盤人負責，特此聲明。

遺失證章聲明　茲遺失申報館第四六六號證章，除向該館掛失外，特此聲明作廢。

遺失聲明　茲遺失第十二統益紗廠股票七包，除向該廠掛失外，特此聲明作廢。

遺失

▲提棧單

遺失聲明　查民國廿九年三月廿六日永發公司出廿九年三月一號共五五提紙，茲遺失上述棧單，除向該處掛失外，特此聲明作廢。

遺失提單聲明　茲由甬來滬廣東輪第六次進口紙箱中遺失提單一紙，如有拾得者，請送還，特此聲明。

遺失聲明　茲遺失上月卅號拾頭五月四號提單一紙，聲明作廢。

棧單遺失聲明　茲於四月一日下午在中途遺失洋浦東公司棧單號碼R2090，四二〇包，除向棧掛失外，特此聲明作廢。　LDC March 1940　公大行啟

▲支票

失票聲明作廢　今遺失利泰紗廠三月二日期第一六八二號通源錢莊支票一紙，除向該莊掛失外，特此聲明作廢。

▲存摺

遺失存摺聲明作廢　所存南業銀行四五號存摺一本，不慎遺失，除向該行掛失外，特此聲明作廢。

遺失存摺啟事　國貨銀行存款第三字第一號存摺遺失，除向該行掛失外，特此聲明作廢。

遺失聲明　茲遺失前租沙渡路小珊一號房屋租摺一本，除掛失外，特此聲明。

遺失股摺聲明作廢　茲遺失泰安記股摺一本，除向該廠掛失外，特此聲明作廢。

▲存單

遺失中央儲蓄會單啟事　茲遺失中央儲蓄會第三〇四五號會單一紙，除向會掛失外，特此聲明作廢。

遺失股單收據　茲遺失股單收據一紙，計法幣三千元，今已向該廠掛失，特此聲明。

▲圖章

遺失聲明　茲遺失上海中國銀行定期存款第二六一八號存單一紙，除向該行掛失外，特此聲明作廢。

遺失圖章　茲遺失九江路中南銀行圖章一顆，除向該行掛失外，特此聲明。

遺失圖章聲明　今遺失上海金城銀行圖章一顆，除掛失外，特此聲明作廢。

遺失聲明　茲遺失天津中國銀行廿九年第8214號存單一紙，特此聲明作廢。

遺失聲明　茲遺失中南銀行存款第一〇八六號存摺一本，除向該行掛失外，特此聲明。

遺失圖章聲明　茲遺失中國銀行定期存單一紙，圖章一顆，除向該行掛失外，特此聲明作廢。

遺失聲明　茲遺失揚州中國銀行存單一紙，除向該行掛失外，特此聲明。

醫藥

中西藥行　南京路大慶里三三號　電話九〇九四四
胡慶餘堂雪記　北京路浙江路東

上海瘋人院
專治　神經刺激　精神錯亂　憂鬱驚悸　神經衰弱　豬羊癇瘋等症　癲狂痰迷　偏心失眠
住院安全　治療神速　函索專章　附郵五分
院址　愛文義路卡德路西　中國瘋病醫院總院內　電話三六八〇三

蘇州朱少雲專治瘰子頸
門診下午一時至四時　出診四時後
診所白克路永年里二二一　電話三六二一

申報船期表

今日到埠者：
塔虎脫總統	呂宋	美國

定期到埠者：
歐州郵船		
▲熱拿亞	四月四日	意郵
康脫佛田	四月四日	意郵
▲脫利愛司	五月九日	意船
康脫羅梭	四月三日	美國
▲香港小呂宋	六月六日	美國
塔虎脫總統	四月八日	美國
柯立芝總統	四月廿二日	美國
▲爪哇		
芝沙丹尼	四月八日	渣華
芝巴德	四月八日	渣華
▲太平洋郵船		
舊金山	四月廿七日	美國
柯立芝總統		
▲世界班		
哈立遜總統	四月十四日	美國

今日出口者：

定期出口者：
歐州郵船		
▲熱拿亞		
康脫佛由	四月七日港星哥蘇	意郵
脫利愛克司	五月十二日港星威意	意郵
康脫羅梭	四月十日	
▲爪哇郵船		
芝沙丹尼	四月四日厦港呂孟	渣華
芝尼加那	四月十日厦港呂孟	渣華
▲香港小呂宋郵船		
柯立芝總統	四月廿八日	美國
▲太平洋郵船		
塔虎脫總統（神戶橫濱檀香山舊金山）	四月三日	美國
柯立芝總統	六月七日	美國
▲世界班		
哈立遜總統	四月十五日	美國

▲南洋北班　南洋
▲長江班
內河班　▲南橋班　每日上五時外灘碼頭
▲大圍新場鎮　天成
▲蘇州無錫常州　每日晨七時停泊大后宮碼頭　天成
▲湖州班　三日船泊天后宮橋　天成
▲廣塘黎里船　八日泊南蘇州河　海隆

卡德
卡德路新閘路口　越劇團　電話三三二六八
姚水娟　魏素雲
今天日戲　二笑
今天夜戲　梁祝哀史
明日前部　珍珠塔
明夜全部　合同紙
姚水娟自編自導　天雨花

大中華（四馬路）
今天日戲　大劇男女天雜　伍元天吾玉珠　不認妻　陳世美
今天夜戲　恨不相逢（時線未）
座價　一元五角　夜場五角　日場四角

天蟾　香粉弄
天津路香粉弄東　電話九〇六九五
王杏花
今日夜 日本後 戲夜
來大 鶴白 馬 袁
孟女 姜

東浙
北京路浙江路　紹興大班
今日全部　千忠會
今夜　呆中奇俠
最近出版　中國分省新圖

大華 電話六〇七七二
今天日夜獻映 二時半 五時半 九時一刻
主持正義 打倒強暴 奮鬥自由
引吭高歌 慷慨激昂 埋頭苦幹 仁俠義烈
奈爾遜埃第 佛琪白妮絲羅 合演
麥克勞倫 巢昂巴里穆亞 愛德華亞諾
巧妙的宣傳 不屈的勇氣
鐵路當局 個人家產 奸狡小人 勞苦工人 赤手空拳 狐假虎威 萬衆一心

自由之聲
爲爭自由，作父不惜犧牲，不惜更爲愛人！
出人民於水火　置生死於度外

大光明 電話三一四二六〇
祇有今天三場 二時半 五時半 九時一刻
詹姆士賈克奈 天地新驚動的偉構
二是一身 巨星一體
短裙問題・艷痛問題・禁酒問題・匪黨問題
怒吼時代
華納新巨製！

男子稱霸 女人恣意 時強歡尋
寫黑社會中的蛇神牛鬼
准明天起獻映 歐洲第一尤物 伊莎密蘭黛 間諜戰爭緊張艷麗空前 炮火喧天難忘唯一吻 偉大作品 情殤遍地歡樂今宵
皇家飯店
間諜活動場陰謀發源地 軍官逋逃藪 女人退隱所
全部動作 全部刺激 全部緊張

南京 電話八四一三一
祇有今天獻映 二時半 五時半 九時一刻
李昂埃洛爾 羅波范麗 熱艷滑稽大傑作
野性發貓！ 妙人妙事！

候補未婚妻 代表新婦 前任家主婆 收回丈夫
熱笑料 **帶**密若 **姑娘**連珠
明天獻映・・奇艷挑激 非常偉構
重重恐怖 死的威脅 層層苦鬥 性的誘惑
小范朋克 七大明星合演 瓊斐納
大導演婚姆士華爾氏親自監導 驚心動魄大傑作
碧落黃泉 人類史上罕有
世外桃源 殺機密佈 地下寶殿 陰風慘冽

大上海 電話九二三二二
祇有今天獻映 二時半 五時半 九時一刻
百萬金圓，洋洋大觀，五彩巨片
裴斯開發史，東平士，賓等滑稽宿將參加
愛麗絲費 十星會串 唐亞曼契
看透一個，聽飽一個，笑暢一個

銀國春秋 從美女出浴起
明天禁鑾獻映 **香妃** 請閱另幅巨刊廣告

國泰 電話七二五七七
今天榮譽獻映 三時 五時半 九時一刻
泰羅鮑華 林達黛妮兒
兩大明星合演熱烈極趣極艷的唯一喜劇大
太太小姐們對付自己的男人唯一法寶！
荒唐丈夫，當着他的妻子前面戲弄

白晝調戲花瓶 黑夜大吃生活
白晝夫妻
丈夫：風流俊俏！ 妻子：溫淑婉麗！ 花瓶：多婀娜姿！ 醋大海風起波！
家主婆的缺點 女秘書的特長

新光 電話九〇九四 寗波路西口廣西路
今日四場 二時 五時 七時 九時一刻 半 一角 六元 八角 一元
隆重獻映華藝代表作
遲來一步遲看一場
嚴幼祥 親自導演
王元龍
路明
第一次古裝表演 紫微 鄭重 嚴化 文逸民 （合演）
刺秦王
史壇大事 驚天地而泣鬼神！ 國片至寶 震中外而空前後！
明晨早場十時半映 兒童節 本本五彩 米老鼠 三角 二角 連捐

瑞士勒開廠出品

眞不銹鋼製（雙騎馬）海恩瑞手表是
超越時代的式樣
登峯造極的機器
一表足抵十表壽
特價每只念九元 犧牲品
南京路大陸商場下面
及時鐘表總公司
遠東總經理
全國各埠分行均可免費修理

寫在詩歌朗誦大會後

民強

行列社主催的詩歌朗誦會，終於在行列社各社員的努力之下，在三月三十一日女青年會禮堂內擧行第一次詩歌朗誦大會。這恐怕也就是抗戰以後滬上第一次公開的詩歌朗誦會吧。我大膽的說，這一次詩歌朗誦會並不像我們預期的那樣好，雖然我們不應該過份的苛求，正因爲這還是行列社主催的第一次公開朗誦會。但是我在聽罷之餘，就不得不將我那熱烈愛護中國詩歌朗誦前途的赤誠心，給與行列社披大的愛護。今日謹以聽後所感覺到的作一個小小的貢獻給行列社：

㈠詩歌應該和廣大的羣衆的生活連繫在一起。這就是說：詩歌是羣衆的，正如國家是羣衆的一樣。所以在詩歌朗誦會中，我們不應該收費太高。收費的標準應該以廣大民衆的生活水準爲標準，將收費盡量減低，使得一般平民百姓都有參加「朗誦詩歌」的機會，以免造成「詩歌的朗誦」是資產階級的享有物。這一次詩歌朗誦會的收費是一律四角，我想這個收費未免太高了一點。我希望下次的詩歌朗誦會的收費至少要比這一次減少一半。

㈡這一次所朗誦的詩歌，我覺得太偏重於長詩的一方面，短詩是少得可憐。在朗誦技術方面，高潮和低潮欠有力，尤其是關露女士的朗誦，她的詩潮自始至終一樣的。

㈢這一次朗誦的詩，正如行列社代表的致詞一樣：「我們還沒有達到大衆化這一個目標。」這是朗誦詩歌最重要的一個問題。詩和活的語言是不能分家的，努力「詩運」的人是不可以忽略這一點的。

㈣關於朗誦用的言語方面，最好是用國語。雖然我並不反對地方語的朗誦，因爲現在各地國語還是不很流行。但是在上海這個地方，朗誦詩歌除了上海語之外，就應以國語爲主了，例如這一次詩歌朗誦會裏有個人是用汕頭語來朗誦，立刻使得大多數的聽衆發出嘖嘖之聲，表示聽不懂。

末了，我希望努力「詩運」的人和行列社社員努力去實踐你們的宣言：「從這種朗誦運動裏，從詩歌的活的語言的重新結合裏，將要產生詩歌的新的生命。」

應同情中國災黎
—中國屋主—

不仁

法租界的鐵門開放以後，我們就在報上看到「該處秩序業已恢復」的通告各房客公鑒的廣告；但是報章上告訴我們的是烟館烟窟遍地皆是，而且還有白畫侮辱少女的慘劇。各房客自然比各房東能够注意及此，所以「進出者較前繁忙，惟來租界者仍多於進南市者」，對於「並無遺物」的房屋，都「自願放棄租賃關係」。至於「欠租」，當然請各房東自認吃虧了。

然而奇怪的事更有甚於此者，難民區的業主也要求遷讓，意圖厚利出租。他們的理由猜想起來也以爲「該處秩序業已恢復」吧。並不催索「欠租」，祇要求「遷讓」，似乎對難民還十分客氣的了。

可是請業主們回憶一下三年前南市慘遭轟炸的時候，饒神父努力奔走劃爲難民區的時候吧。「查南市半壁城廂，在中日戰事之中，得以保存無毀者，全賴中日雙方政府同意，將南市一部份劃爲難民區，充作收容難民之用。」饒神父爲難民奔走而得保全的這半壁城廂，現在居然「要求遷讓」，甚不怕面上發燥乎？

「中國屋主應同情中國災黎，方能表現其應盡之義務。」這句話見諸一個法國人的饒神父信中，我祇能擱筆長歎了！

利耆
德國漢堡大學醫學博士
前寶隆醫院內科兒科駐院醫師
儲麟蓀 內科醫師
門診 出診 診所
設備 本所備有紅外線燈 X光 太陽燈 …… X光檢驗免費
門診上午十時至十二時 下午五時至七時 星期下午停
出診請先接洽 深夜謝絕
診所 靜安寺路同孚路角八三〇號中國銀行三樓 電話三五六六七
住宅 三九六六六八

今天日夜開映 星期五六至 連捐 座價
光陸 電話一一七一〇八 二時半 五時半 九時
命道夫史谷脫 蘭道夫史谷脫 蘇蘭西絲娣合演作
海空警衛團 Caost Guard
如火如荼 可歌可泣 破浪追風 乘風破浪
海陸空 左麗娜領銜主演香艷作
玉趾流香
四角 四角六角 五分 八角

金門 電話七四四五六 二時半 五時 七時 九時一刻
泰羅鮑華領銜 全部八千餘人合演作
蕩寇志 五彩
英雄本色 淑女聲華 家仇 報殺 母仇 仇殺 私仇 義伸正
明晨十時加映一場
約翰克里門氏主演 **四羽毛**
四角 六角 八角

麗都 電話九四二〇 二時半 五時半 九時
約翰霍華領銜 緊張激刺偵探巨片
名探與新娘
海娜安琪兒合演作
明天下午四時加映
晨十時半特加映 五彩卡通三角
克勞黛蘭白主演 **俏冤家**

巴黎 電話八八〇二五 二時半 五時半 九時一刻
賈克古柏主演 蒂萊巴塞洛繆助演
赤子丹心 兒童節特選教育片
明晨十時半特加映 秀蘭鄧波兒 小將軍
華納裴士德領銜主演 **風流奇俠傳**

金城大戲院 北京路貴州路口 電話九〇一一四
今天三場：二時半 五時半 九時
刺激巨片 不可不看
彭飛・黎灼灼 合演 非常驚險出奇熱烈香艷巨片
白茵
中國泰山歷險記
新華出品 王次龍編導
沙灘拯美 殺虎刺獅 擊退土人 中昭被執 火焚幾死
兒童節早場五彩映 米老鼠 送米老鼠圖書

雨過天青

包天笑

第廿二回 新聞要訊天外飛來 崇議宏論人間信仰

邵慧華聽了，暗暗在好笑，她想：人家說女人有擧夫癖的，也有擧兒癖的，像瞿無雙小姐，可算是一位有擧報癖的人了。但她僅是一位忠實於報館的人，惟其有忠實於報館的人，報館纔能發達呢。吳君素道：「那末幾位撰述先生，都是住居在報館裏的嗎？」

瞿無雙道：「有的住在報館裏，有的不住在報館裏，就是編輯先生們，也是如此。住在報館裏的，我們六層樓上有宿舍，倒也還舒適。不住在報館裏的，我們報館裏有汽車接送，或是幾位撰述與編輯先生，自己有汽車的，雖到深夜回去，也沒有什麼妨礙呀。就只住在報館裏的，住房由報館供給，膳食卻歸自理。你喜歡吃西菜也吧，中菜也吧，這裏都有，只要關照廚房便了。而且你要游戲消遣，屋頂上有小花園，小球場，練身房，一切齊備。尤其便利的，就在六層樓，還有一個圖書館，這圖書館，並不向外公開，專供館內人的瀏覽。書當然不及外間大圖書館的多，便是有一樣，凡是全世界所出的各種雜誌，以及全中國所出的雜誌，無不齊備。」又指着撰述室裏的書櫥道：「這裏幾種參攷的書，做論說時，時常要翻檢的，所以放在手頭。此外要什麼書，儘可以到圖書館裏去調取呢。所以有兩位喜歡看書看雜誌的，常常終日埋頭於圖書館中呀。」吳君素道：「是呀！那末到這裏來當一位編輯員，或是撰述員，倒是很舒服寫意的呀！」邵慧華笑道：「君素姊！你不要羨慕我們，我勸你不如改了行吧？你等東吳大學的合同滿後，不要做大學教授，我們兩人來保擧你，到這裏來當報館記者吧！任憑你願意當編輯員，或是撰述員。」吳君素道：「我且問你！你爲什麼不住報館裏，卻只是跳出跳進的到處亂跑呢？」瞿無雙卻是搖着手，笑道：「罷喲！她是要教她安安靜靜坐在這裏一天，她便覺得周身不舒服咧。有一天，她也是跑到圖書館裏去，預備看書了，翻翻這本，翻翻那本，外國雜誌翻了有廿幾本。大家說：你卻是同小孩子一般，只是看看畫圖罷了。而且她所看的，只是屬於運動，游泳，騎馬，划船的一類雜誌，那都是我們這裏的撰述先生所不要看的書。」（二五八）

兩種向隅的主顧　盧鶴作

這位耶穌是誰（一）

人。感雖但第帝耶穌的當讓呢了，是我
捨一動則是二居穌一人耶我。一不因們
命個。當，個住有他當穌們那種免爲對
。人什常這觀。驚們時的看我觀照道事
比麼淳神念他人隨對名看們念那種，
一原起觀是們的口他替他的如意觀對
變故這念耶只發說作：人永那見念物
羊呢種也穌用屬出何們的生人的，，
好？疑不不看。一感過思，的高不和
多因問謊學常他耶想各想簡地低但對
少爲，正無人們穌？地是道位而關人
？這但確術的觀生他的念有是蒙係所
好宗還，。眼念在們時機頭重其到抱
至人是如耶光中一聽候，于要稿我的
如不校信果穌去，，了，縱我的或們觀
欲能讀從正宗看其該耶耶我們，受自念
詳比書他確進耶不有穌穌我對我其已，
細撰的，，學穌曾想的從們他們寄，是
研。耶因書校，想到話外不所觀。並很
究牧穌爲世讀以到這生而帶抱念我且重
請人，他的書爲這句氣回覆的所們多要
函爲有們人，他位話說到同觀發的少的
郵尖知聽，在不耶，，家他念生道關一
箱羊人了爲文過穌正一裏們了的見係件
一捨之耶何學是要表道來的。影既到事
二命明穌瘋講拿用明不。思說響於他，
二，，的狂自了人了是他想到使人人尤
七耶能道般然刀生這約信，我越有。其
號穌從理的比錯的位遜步然們大關一對
要精，樹不工木從的步於對。係個人
爲神發向上作料卑兒進我耶若，人是
因上得他當的，微子禮們穌所或接斯
犯解心來時匠造出嗎拜是當說說受此
罪釋中呢的人成身？堂多抱的我了。
喪人能？文而毀的他教少的那們他所
失生得人士已殺加不訓有觀人既大以
生的痛們之。，利是人益念是對的重
命價新心流他給利木。的。耶人意要
的値的中。們上上人匠聽。先穌抱見，

（待續）

街頭所見

強弓

偶然在一家弄口，看到一個尚未滿十歲的孩子，衣衫是襤褸的，一隻耳朵下還穿着一絲金屬品的耳環，口裏啣着一根烟捲，隨即用兩個小指頭在嘴邊摘下一段烟蒂，而且那麼輕輕的又敏疾的彈去烟灰，實足以使我不禁驚奇而嘆爲「老氣橫秋」的經驗，究竟從什麼地方學得來！

有許多孩子，那是也在街頭看見的。一種擧動，簡直不堪入目。那樣一個食指擧點着自己的鼻尖，身子擺了兩擺，肩子聳了幾聳，發出一張刁滑而且暴戾的鬼臉來，一個個小小的拳頭擱腰向同伴婪過去的時候，還加上這麼一句非常鬆脆的：「顏色在這裏！」

這類形勢，看到的想必不少，但從來少有人說過或寫過這樣的事情，這便乾脆地可說有識之士也不無消極獎進之處。我爲十年後的社會，担一把冷汗！

猴戲

殘墨

退鑼聲牽木蝨，居然袍笏出荒塲，翠兒圍繞多偷笑，假面天官總賊臉。謎向黑炭奴，常塲配角有韓盧號，下塲底串哀嚎，鞭賽還因誤步趣。

來函

編輯先生鑒：讀今日貴報春秋中具名勵者的大作，蘋果與黑棗一題，聊作辯正。晚爲北貨業的職員，因係敝業所專營，故熟識蘋果非晚所知；但對於黑棗知：該貨非出在福建，乃產於我國山東省濟陽兩半等縣，係土產品，台灣菜未有出產，每年祇有向本埠辦去應銷，下價格低廉，每擔（天平秤）祇二十一二元。小販們以其可得貧人及苦力糧食的代替品，故復有利可潤，爭相推銷，而勵先生將道途佚說作爲事實，未免使國產品的推銷者寒心，購買者裹足，更使敝業蒙有推銷劣貨之嫌。晚以愛護國產品者的立場，特奉函聲明，以釋羣疑。此頌撰安

晚童鑑頓首

滬光 欲罷不能 續映一天
二時半 四角四 五時半 六角 九時 八角半
瑪拉希 領銜 不朽史劇 泰羅鮑華
絕代艷后（加映中文字幕）
明天起獻映 上海首次開映
實地攝製 大戰怪獸鯉 陣翻野象谷 片
野獸世界
蜥蜴與人鬥 蛇與猴戰 猛獸來撲 九死一生
慶祝兒童節明晨十時半特映 一律優待 兒童一角 樓上下 花外三

中央 六馬路雲南路 電話九二七八〇
西電 聲機 橡皮銀幕
時間二時 四時 七時 九時一刻半 座價 樓下四角四分 樓上五角五分 連同 夜 一律月日
藝華影業公司耗資廿萬 古裝歷史艷片 哀名
展今日映一天
張翠紅 （全體明星合演） 吳村編導
李英 紹華 斑
王寶釧
萬衆瞻仰 世界推崇
下期獻映 華新出品 李萍倩導演 顧蘭君 劉瓊 主演
金銀世界
世界名劇曾在巴黎連演一年半

明星 青島路克派路
二時 四時 七時 九時一刻 二角 一角半 三角
只限兩天 全部五彩 風流刺激 無敵巨片 喬治白蘭 佛勞勃 倫勃 蓀 領銜
青山紅粉
詩般一的 火般一的 熱 情
明天開映 **鐵窗恩怨** 硬性巨片

恩派亞 霞飛路八仙橋
二時 四時 七時半 九時 價 百 角三 角四 一 二 一刻 五刻
最後一天 國華影業公司新型出品 周璇領銜全體明星合演
七重天

新光 新聞路池濱路
二時 四時 七時 九時 一刻 兩角半 三角
瑪琳黛德麗與蘇莉絲合演
泰山得子 主角 韋斯穆勒
泰山出險記 此片唯一米高梅貢獻有
萬獸一聲長吼懾服
鬧心開滿 妙舞歌聲 二踏人！

光華 社美路
二時 四時 七時半 九時 二時半 三角 連捐
學界熱烈要求選映
勞萊哈台 滑稽長片
招財進寶

杜美 法租界康悌路
二時 四時 七時 九時 六時半 一刻
埃洛爾佛林 領銜傑作 中文字幕
羅賓漢
祇有今明 一發不可收拾
後天獻映 蘇聯新型諷諧巨片 **幸運魚** 首輪 意識正確 行動明顯
早場 **無敵水手**

榮金 場乾滿
二角半 三角 連捐
陳雲裳 梅熹 合演 古裝歷史香艷鉅片
一夜皇后
三年恩怨 此恨綿綿
不出遊街 喜樂 視中 長期

山西 山西路
二時 四時 七時 九時
最新 社會 巨片 路明 徐琴芳 主演
女子公寓
指示出路，年輕女子的，探出人暗的新。
溫香軟玉 帝皇難免多情

平安
四八四八三
今天兩場 七時半 五時 九時 一刻
第雷鄧 巴塞羅穆 米蓋羅納
空前全體 梅高合作 演刺激大傑作
鬧海蛟龍
小環境 出造英雄 豪傑
注意 巨片 **泰山人猿** 新拷貝
四角 四角 七角

浙江 浙江路四馬路
今天二時半 五時 七時 九時 開映
樓上 四角 樓下 三角 連捐在內
各界要求重映
埃洛領銜 六大明星七千餘人合演 奧莉薇哈佛蘭 密林巴脫
英烈傳
一代美人之淚！ 六百義士之血！
明天開映 **賈格廷**

金豪
二時 四時 七時半 九時 一刻 二角五分
照樣 劉瓊 王熙春 合演
軋頭 武俠刺激 空前鉅片
文素臣
布衣救國 地穴中伏 大殺來番 身禿寺
昨天 下雨 要早 來看

共舞臺 三輪影院
今天下午一時半三時 一角 二角
一人 迎人 個喧 揚
胡蓉蓉 主演
小俠女
重重機關 步步陷阱 奧妙莫測
昨天客滿

九星 福煦路
二時 四時 七時 九時 一刻 樓下 三角
瓊克派 主演 驚險俠義巨片
火燒 **赤松林**
明日映 左擁右抱

卡爾登 (昌興公司)
今天日場開演 珍妮麥唐納 納爾遜埃第合演
"Rose Marie"
鳳凰于飛（開映日期下）
秦隆鮑萊 愛麗絲費 唐亞曼契 合演
樂府滄桑
時間 一時 二時 四時 座價 三角 四角 五角 （捐連）

辣斐 辣斐德路中市
三時 六時 九時 一刻 正 一時半
怨 連看 不
價 三角 四角半
精彩空前 西席地密爾 心 傑 大佈 偉 史 歷 丹 妃 勇 武 麥 佐 麥 利 克 領 偉 傑 羅 爾 艦 奇 巨 片
鐵馬
注意今天時間 下期 俠盜羅賓森

中南書場 中南飯店
新聲劇團 顧月珍 洪元 解秀山 汪彩蓀 夜場 曲戲
周新聲 領導 日夜戲本 麒麟 頭本 四 進 士
座價 日場二角 夜場三角四角 五角
電話 92260
滬光全體 本全 文素臣 不日公演

璇宮 愛多亞路成都路口浦東大廈
時間 日二時 夜七時 座價 二角半 三角 六角 一角 一元 律 日夜
上午十時起售票 電話六九一二〇 預留座位 保險 九點演出
唐槐秋 導領 中旅劇團演出 唐若英 王獻齋 關山月 串演
曹禺 編劇 唐槐秋 唐若青 導演
日出
看啼哭的從淚眼中迸出笑來 看日出的從笑容中弔下淚來
▲演期無多 ▲千萬早臨
本院裝有新式傳聲座位正確 必能聽得滿意 保證楚

黃金大戲院
日戲座價 夜戲座價
地址：八仙橋 電話：一八四四一號
對號入座 絕無雜費
上午九時售票 售出之券不退不換 六歲以下孩童不招待
中外共仰青衣領袖 程硯秋
當代獨一余派鬚生 王少樓
文武花衫冠軍 芙蓉草 姜妙香 著名風雅小生 顧珏蓀
唯一全材小生 劉連榮 李四廣 孫甫亭 張春彥 吳富琴 曹二庚 慈少泉
馳譽全球花臉
小三麻子 筱玲紅 李程 克少 昌餘 劉 斌 韓金奎
今夜登台
▲今天夜戲 七時開鑼 芙蓉草 小三麻子 粉菊花 顧珏蓀 八美跑車 徐策跑城 天王廟
王少樓 劉連榮 韓金奎 劉斌崑 馬盛龍 失街亭 空城計 斬馬謖
程硯秋 姜妙香 王少庚 張春彥 曹二庚 慈少泉 玉堂春 三堂會審
▲明天夜戲 七時開鑼 劉世英 小三麻子 姜妙香 劉連榮 蝴蝶花 路遙知馬力 臨江會
程硯秋 王少樓 芙蓉草 顧珏蓀 張春彥 李四廣 曹二庚 孫甫亭 程少餘 慈少泉 全部王寶釧
（紅鬃烈馬）大登殿 反長安 迴龍鴿 銀空山 算軍糧 武家坡 趕三關 賓鴻雁

辣斐劇場
辣斐德路拉都路西 票價 三角 六角 五角 一元 五分 日場 三時 夜場 八時
定座電話七七〇〇〇
（上午十時開始售票 欲向隅從速定座 專差送票）
吳琛導演
李秀成殉國
連演六十五場 場場觀衆軋滿
最後二天！
火速定座
上海劇藝社演出

更新舞臺
新型劇院·標準平劇 全部對號·絕無雜費
定座電話 97177 96057
座價 二角 一元 一元八角 二元六角 四元五角 五元二角（捐在內）
超特演技 刀馬名旦 閻世善
德霖嫡派青衣首席 黃桂秋
新角題名 貫大元
譚派正宗文武老生 馬君武
長短兼擅 少壯武生
宋遇春（全材老生）李洪春（紅生泰斗）周維俊（瀟灑文武小生）劉硯亭（典型名淨）谷玉蘭（于派花旦）
李世琦 袁世祥 白世湧 小慶山
賈盛吉 蘇盛軾 李一車 高德松
▲今天夜戲 谷玉蘭 張銘聲 會稽城 劉硯亭 賈盛吉 普球山 閻世善 李世琦 李瑞亭 白世祥 高德松 無底洞 挑滑車 馬君武 賈大元 李世琦 擊鼓罵曹 黃桂秋 周維俊 李洪春 宋遇春 玉堂春 三堂會審
▲明天夜戲 谷玉蘭 小蘇山 賈盛吉 打麵缸 宋遇春 下河東 劉硯亭 閻世善 袁世湧 蘇盛軾 等 楊青龍 打棍 出箱
馬君武 黃桂秋 貫大元 周維俊 全部吳江恨 哭靈牌 趙雲截江 劉備 吳國太 孫尚香 李洪春 黃承彥 高德松 孫權 李少亭 白慶祥 李世琦 劉俊鵬 劉韻琴 （陳德霖嫡派秘授花木蘭聯珠合璧大演出） 甘露寺 別宮 八陣圖 祭江 孝義節

各國的兒童電影

蟾

◇美國．美國原是電影業最發達的國家，但對於兒童電影的重視，還是最近四年來的事，除了各州立及地方建立的兒童電影院外，更努力於學校兒童電影播映；到目前為止，美國各小學都有一架或一架以上的電影放映機了。

◇英國．英國近年來對於兒童電影逐漸重視，特由國家組織兒童電影檢查會，將各項影片加以審查，凡合於兒童教育的電影，標以「A」字，在各地兒童電影院放映，同時更獎勵影片公司攝製兒童電影。

◇法國．法國的兒童電影偏重於傳記（如「童女貞德」等）及科學片。每星期日或例假，常有兒童電影巡迴隊在各鄉村間開映，且每逢七月十四那天，在巴黎舉行兒童電影討論大會，出席者有各學校校長，新聞記者，家長等，電影從業員。

◇德國．德國是最先注重兒童電影的國家，由政府，家庭和電影從業員三者共同合作。平時各電影院不論開映甚麼影片，絕對禁止兒童們踏進影院，但在星期日那天，各電影院一律放映兒童教育片，如「興登堡傳」，「大文豪歌德」等，專給兒童們觀看，並且不收門票。

◇義大利．義大利可以說最注重兒童電影了，除了設立免費兒童電影院，推廣學校教育電影外，對於檢查方面更規定了種種條例，一切費用，完全由國家負担。所映兒童電影的題材，都偏重於科學，歷史，風俗習慣，工業及法西斯主義方面。

◇荷蘭．荷蘭禁止兒童觀看偵探片愛情及恐怖片，前年「白雪公主」在荷蘭各地放映時，因恐怖成份過多，禁止十六歲以下兒童觀看。

「西施」

娟

藝林劇社將於四月七日晨十時假座卡爾登戲院上演三幕劇西施，由顧若之編導。我想在看西施以前，先寫些感想：

很小的時候就知道，我們中國在「春秋」的時候有一個女人，美麗的化身。名字是西施。據說西施是浙江省諸暨縣苧蘿山苧蘿村的人。大約是「浣紗孃。」很奇怪的，她浣紗的地方在杭州。好幾年了，我到杭州去遊歷，記得從西湖濱到貢院去的途中就有個巷子名叫浣紗巷，被馬路截成東西兩段。講起西施事跡頗像真有其人，但是也有以為她是傳說的人物。顧若之的劇本怎樣寫法？我不知道，但是我真有些偏見的確，這樣一個主角的劇本一定是詩意的。邵洵美的意見我很贊同，應該是個詩劇？

邵洵美在一個人的談話裏，他說出了他想編這一齣劇本的心願：「西施，假使真會這樣一個人，她的聰明與能幹是可以相信的，但是我們決不能忘記她是一個「人」。同時，我們還得明白夫差的人格。以這樣一位美人而配合這樣一位英雄，我想，故事便不會如此簡單。夫差也是與過苦來的，這樣一位賢明又勇敢的英雄是否一見敵國獻來的美人便神智昏迷？西施是有了修養的，這樣一位情感豐富的美人是否對著這鍾情她的英雄，心腸會硬得起來，手段又會這樣地殘酷？真的，寫這齣劇本之前，須知道西施是個「人」，不是「超人」！所以她有優點，也有缺點，決不是一英雄」！同時，也得知道夫差是個什麼樣的人？怎樣的性格」。

邵洵美的意見，我想是值得編西施的人考慮商量！

攝影場的秘密—如何配音

⑤ 波濤怒湧聲

鼓內置鉛質小彈子，把鼓徐徐搖動。

可愛的「香妃」

·萍寄·

近來注意國產影業的人，為了「時裝片」與「古裝片」，發揮了議論，我的意見，世間影片本身的「善」與「惡」，不必斤斤「時」與「古」之爭。「美的」影片，時裝好，古裝也好；「惡的」影片，時裝不好，古裝也不好。不過製片家應雙方兼顧，以調劑觀衆的口味，像現今一味傾向於「古」而忽於「時」，也是不行的。

昨天看過「香妃」的試映，覺得很滿意，古裝片看過好多部，「香妃」我認為超特的作品。我們平時總感到劇情意識，國片勝於外片，而攝製技術，國片差於外片，惟獨「香妃」的導演手法，攝影與收音，俱臻上乘，可稱國片之佼佼者。胡蝶君飾「香妃」，還是處女作，然整個劇情，組織得熱烈緊張，忠義千秋，足見滿腹錦繡，值得欽佩。演員方面，王熙春，屠光啟，陳琦，都很稱職，其他亦在水準以上，兩支歌及蒙古音樂，古樂等，都很動聽，在此時此地演此戲，可說興奮之至。

來函 希望游藝界同人贊助「兒童圖書館」

編輯先生：茲有關於創立兒童圖書館意見書一通，敬請公開披露：「應永玉氏之兩公子發起設立「兒童圖書館」，已由兒童節籌備會負責籌備，現正在努力進行中，上海為我國唯一大都市，人口數百萬，為兒童謀福利，增加求知機會，籌設圖書館，是一件極重要而有益的工作，希望游藝界同人，大家來幫助「兒童圖書館」籌募經費，如本人捐助，及廣為宣傳等，則收效一定宏大。並聞兒童節籌備會，另訂獎勵捐款辦法，規定凡捐款在十元以上者，除出收據及送紀念章外，再將捐者姓名刻於紀念碑上，留存館中，以作永久紀念。捐款在一百元以上者，除上項辦法外，另將捐者像片懸於館中，以留紀念，捐款在一千元以上者，以閱覽室名之，以作永久紀念，例如應永玉氏捐款二千元，即在圖書館中設一「永玉閱覽室」，捐款愈多，則閱覽室亦愈多，上海熱心兒童福利者衆衆，想由游藝界同人出來推動，則將來的成績，必更可觀，敬頌撰安，鳳君拜上。

葛朝祉君擅和聲學及歌唱（一龍攝）

口琴手風琴慈善音樂大會

大衆口琴會定於四月六日（星期六）晚八時半假座呂班路震旦大學體育堂舉行救濟難民音樂大會，由口琴家石人望君領導一百餘口琴手風琴名家登台演奏，節目極為精彩，券分半元一元二元，自克路久與里該會及各大琴行均有出售。

「散板」最難唱（上）

聲容臺曲話 蘇少卿

許多歡喜唱皮簧的人聚集一處，提起何種唱最難，問題，或曰，慢板，或曰，快板，或曰，反二簧，或曰流水板之緊打慢唱，吾謂不然，凡唱不論那一國那一種音樂，以無板曲比較最難唱得好，即「散板」是也，昔民初吾在北平習戲曲，得識美國音樂家衛西琴，（名中，本德國人，入美籍，）喜治東方音樂，對於中國古琴，推為世界第一樂器，彼之言曰：「一世界最佳曲調為不用拍子者，此種曲祇印度有之，」吾當時與吳瞿安先生為友，從之學崑曲，即舉崑曲之「散板」，以證明中國亦有無板之曲，吾歌與彼聽，問其比印度無板之曲如何？彼云：「雖似無板，實有節奏，尚不若印度曲之自由，然在世界樂曲中，可以居第二位矣。」吾又唱皮簧「散板」數段，彼云，與崑曲「散板」相似，一類曲也。蓋皮簧之「散板」，即仿自崑曲，其滋味原相同也。夫「散板」何以難唱？其難在於無板而有節奏，衛西琴君之言是矣。「散板」之唱出，不受板眼之束縛，可以儘量發揮真正感情，而中間又自然成章，前後有互相照應之趣，並非漫無所歸。

大鐘劇社
辣斐德路口二〇五三號
俄國藝術劇院
二路九路十四路公共汽車直達
（座價）五角 一元 一元五角（加捐難二） （時間）▲日場三時 ▲夜場八時
上午十時開始訂座 電話七〇九二四
繼「花燭之夜」後 又一偉大貢獻 新型歌舞劇
演導 尼穆 編劇 魏如晦
作曲 康仁錢 陳田鶴
桃花源
▲歌舞場面幽美 ▲賽過「上海之歌」 ▲劇情熱烈動人 ▲美姬明末遺恨
舞蹈 剛宣 音樂 伍正謙
今日起加演童話劇
許幸之導演 小英雄
陳琦 路珊 企英 華生 振奇 葉沉
名劇重演 千載難逢 請早定座

大公醫院
院長 顧畊渭
設備完善 病房寬暢 專門醫師 分科診治
X光防痨檢查 兒童全身檢查 逢星期日上午十時至十二時舉行
診例 上午九時至十二時 初診一元 覆診五角 下午二時至四時 初診五角 覆診三角
院址 戈登路一號 電話 三九八七六

皇后劇院
地址 愛多亞路卿南路口 電話 九二九一五一號
價目 日場二時 夜場八時 特一元 頭等五角 正廳三角 一律 上午定座 專差送票
全滬申曲最紅領導者 全團七十餘人 陣容堅強 無比
文濱（領導） 筱
王筱新 今天日夜登台合作
今天日戲 提早半小時開鑼 龍鳳扇
明天日戲 林慧娘
今夜當然續演 邵濱孫新編大名劇 燕姑娘 慈母孝女 賢姑惡媳

國華 光芒萬丈 巨製
黑水白山間 龍吟虎嘯
千軍萬馬中 血肉飛濺
舒適 周曼華 領銜 數百演員 轟轟烈烈 演出
絕對悲壯纏綿的事蹟！
亂世英雄
全部生龍活虎的演技！
金城即將開映

亞爾培路 逸園
今日及明日下午五時半起賽
▲風雨無阻▼ ▲請早光臨▼

共舞台
榮記
軋得熱昏
夜戲座價 二角 四角 五角半 一元 一元八角
定座電話八五八八九 八四八〇八
濟公新扮子娘
鏢傷三友 趙家樓
濟公活佛
今夜請早定座為要
第五集

一個打場一個拚命
洞房獻佛 藕香居
噱頭勢頭多
淫賊採花公開曲線
（六月飛雪） 機關重重 玉皇閣
（齊婦含冤） 瘋僧鬧法場
新婚兩夜 同房不同床
一宵溫存 愛她反害她 縣官捕掃帚

大舞台
鑫記
地址二馬路 訂座電話 九二〇二〇 九〇二〇〇
票價 二角 三角 五角 日夜 一律 六角 一元 連捐 四角
今夜獻演
對號入座 絕無雜費
第二集
五雲樓 勝英 連大難
機關一步一險 佈景三層三變
頭和園
秦尤盜三寶 頤和詩賽勝英
（古跡名勝 實地寫真）
大反監牢
侯寶華 時
幻術燈光 三變燈光 晨光嘉徽 星月映輝
神役
（夜戲六時半起）
劍俠傳
（四日加演日場）（慶祝兒童節）
一律半價
歡迎全市兒童參加家長携帶
一年一會祇此一場便宜貨落得場勢必擁擠請速購票

天蟾舞台
訂座電話 90560 90561
座價 一角 二角 三角 五角 六角 夜 一律
陳鶴峯 今獻
九黃七珠
自編自導主演
夜演 煌煌鉅劇
七珠 江都 自首 九黃 落網 被擒 大快 人心
二本 大鬧賞月樓
全部 霓虹
層層機關 處處埋伏 俠女被困 小俠被吊
荒塚 雲艷霞 陳鶴峯 楊寶童 夜奔
黃天霸
大假聯彈 從三層樓飛躍到台上 陳鶴峯大膽嘗試
（韓素秋 戲歡舞蝶戀花）
尹家川 夜探
文人類愁 要婚弄險 文君看嬉 女越越意
雙囍臨門
烏龜當禮品！

卡爾登大戲院
地址 派克路口 電話三五九五三 ▲國泰公司
（座價）一元 一元二角 一元六角 二元九角 分 五角 四角 日夜一律
（注意）日場影開 請勿錯過
（時間）日戲十二時半 夜戲六時半 上午十時開始售票
▲今天夜戲 馬金鳳 牧童唱歌 于宗瑛 張月亭 活捉 呂蒙 楊碧君 春秋配
于宗瑛 劉文魁 高百歲 麒麟童 金素雯 張慧聰 路凌雲
（白起）（張儀）（蘇秦）（叔孫）（周氏）（蘇二嫂）（韶陽）
（前部）蘇秦六國拜相
▲明天夜戲 李文濤 花蝴蝶 王蘭芳 張津民 七星廟 楊碧君 牡丹亭
于宗瑛 劉文魁 高百歲 麒麟童 金素雯 張慧聰 路凌雲
後部蘇秦六國拜相
▲後天夜戲 李文濤 四國進寶 楊碧君 張慧聰 張月亭 龍鳳戲 游 于宗瑛 劉文魁 白馬坡
路高麒金百素雯王金 大鬧花燈 薛剛招親 將家薛 全部
徐策跑城
高百歲（李淵） 麒麟童（褚遂良）
全本 十道本
加聘 美艷坤青衣花旦 王慧蟾（擇吉登台）